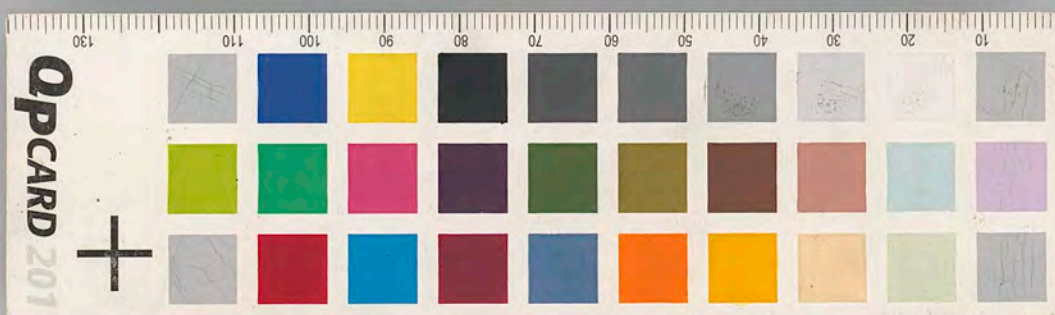


I-23-8

CLUB NAUTIQUE





é un quod





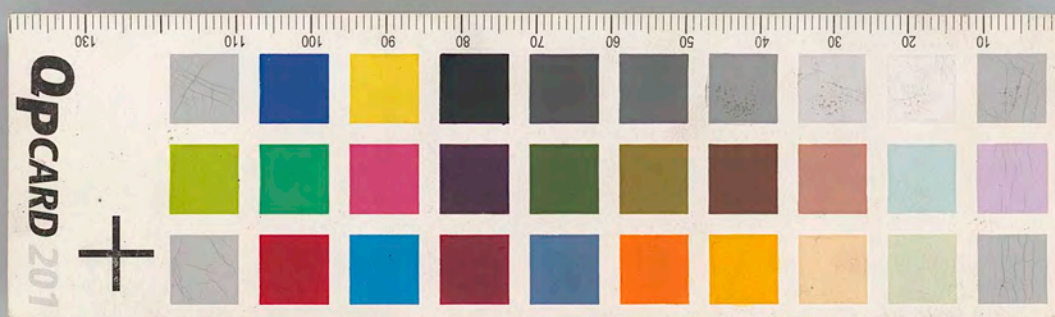
Diario

(23)

1982

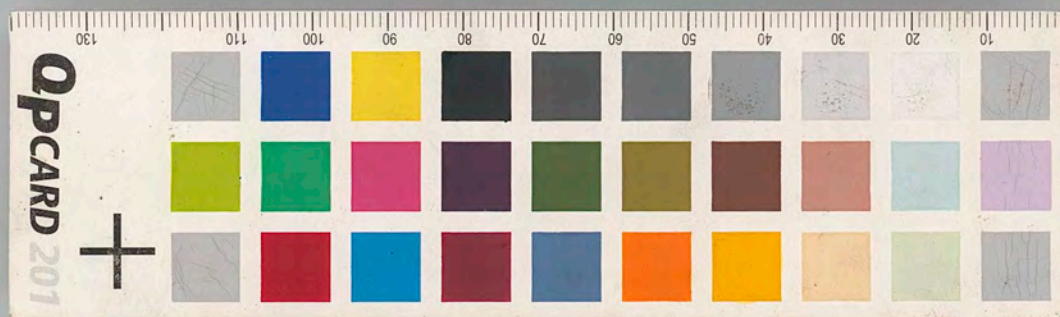
MARZO — JULIO

é un quaderno **PIGNAPIU**



Mon

un sp
yano
dejo
otra vez
ver un
suo en
impres
tiempo
del Valle
resoluto
Wilber
corinto
al dia
en lesli
tambien
para el
Valla
pidieron
prev
nuevo



1982

Monrovia 22/3/82.

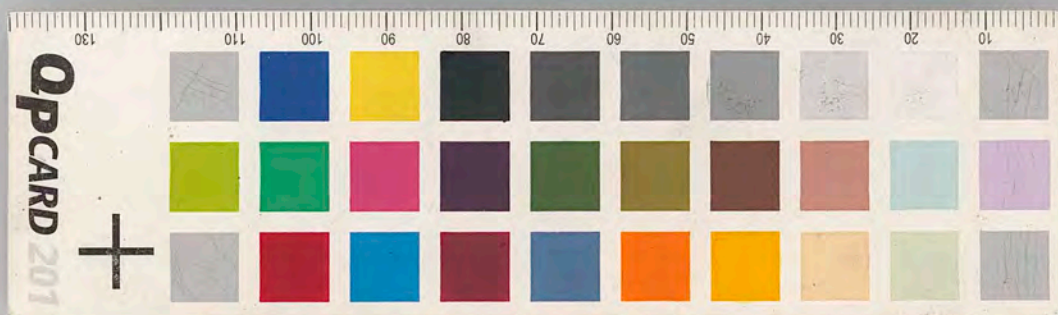
Nosle Platanal bajamos equi en una carro a motor y en los yamoume que la guaban. O. José Botoli nos dejó ir en pua e insistió para que volviéramos otra vez a Platanal para ir juntos a pie, a ver un antropólogo francés que está desde hace 12 años entre los yamoume. Hicimos una optima impresión de O. José Botoli. Yo espero que con el tiempo su posición en respecto a la transmisión del mensaje evangélico en forma directa, sea una realidad. Pasamos equi una noche, y nacupe con Wilber y O. Premarini, y recibidos en tanto corrimos por O. Louton y el Hermano Juan. Al día siguiente bajamos a la Alción de Ocamo en Serliza. Ahí encontramos al O. José Berro, también venido de Riase Tio, que había salido para el alto Ocamo con los visitantes. Allá hay 3 hermanos: los colonbianos y una yamoutoba. Al día siguiente por la mañana repasó el O. José Berro y en seguida a las 11, salimos hacia el alto Ocamo en O. Premarini.



Attilio y el joven español Luis. O. Peres vino
también. En el desayuno seguimos hasta las
5,30 visitando un shaporo en construcción a
un techo de doble palanca, y en yansuame
muy lindos. Observamos una cabana de monta-
ña muy hermosa, con paredes de roca por encima
de la selva. Dormimos en un pequeño shaporo,
muy frío y lleno de hierba; pero los yansuame
nos cedieron una parte para poder tender los
sacos y dormir.

Al día siguiente seguimos hasta las 9,30, río
arriba. O. Peres asegura que hay 5-6.000
yansuame en el alto Ocomu. O. Peres tiene
interés en fotografiar unos dibujos prehi-
stóricos sobre piedra en un rocastral maravilloso.
En Attilio sacó fotos de esos dibujos, hechos por
quello anterior a los yansuame, y en donde
hay muchos molinos de las hojas de piedra.
Hay dibujos de animalitos, tal vez orcas, y otros.
Representamos visitando un grupo de yansuame
en sus tapirí y chuzita de cocina. Claro que
nuestra visita fue demasiado rápida y me dio

que no
ello de
este que
Ten por
pensar
para que
no po
el bue
los segun
su cul
Ocomu
murió
seguí en
Todos
3 venid
mondo
y 2
y G. de
luego no
y el
Attilio
reliendo



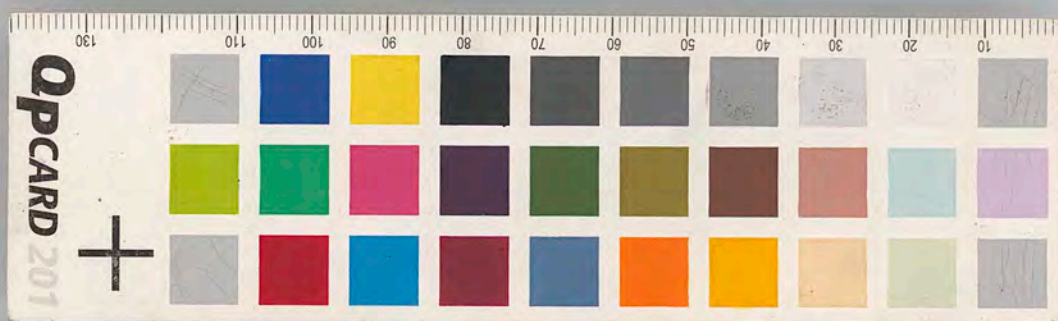
que no poder relacionarnos más en ellos.
 El Sr. O. Berro: "estamos más de 20 años en
 este pueblo, y no hemos hecho nada". Yo no sería
 tan optimista. Lo único que veo necesario es a-
 prender la lengua, y vivir más involucrados en ellos,
 para que nuestra presencia sea más evangelica, y en
 esa forma suspender a la luz del Espíritu
 el lenguaje para transmitir y vivir el Evange-
 lio según su estilo, educando y purificando
 su cultura y su vida, a la luz de Jesús.
 Llegamos bien de noche a Ocaño, en plena o-
 rrainidad, y la mañana siguiente volvimos
 a Ocaño. O. Berro y su familia y José en
 todos los misioneros, misioneros de Ocaño,
 3 residencias entre los yauru: 2 de
 nombre José entre los yauru (Portoli y Berro)
 y 2 Hermanos, misioneros de nombre, Josefina
 y. Elige solamente y sumergido en comunión,
 luego volviendo de nuevo a todos, en Atlixo
 y el hermano Juan Holmstedt, quienes a
 Maxapita, a 2-3 horas de Berlizador,
 volviendo al río Maxa.



los en mujer & a los muchachos de la Escuela.
 O. Santos llegó en deslizador hacia los 11.
 Por la mañana cocinaron churros y platano
 maduro y comieron la carne.

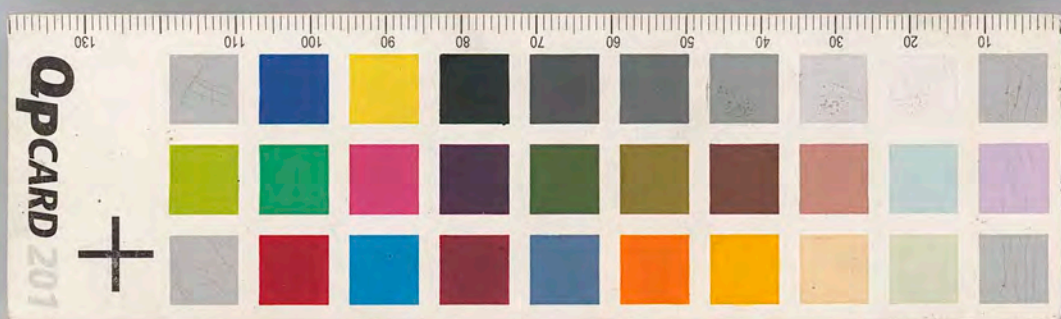
Lo hacía la una un joven, bien adiestrado
 fue por el sendero hasta los tajiri (chuzita
 de madera) e invitar formalmente al grupo
 numeroso de arriba: sería 1 Km.

Progreso. Los muchachos, hombres y mujeres del
 grupo de ~~abajo~~, ellos ~~abajo~~ se adornaron
 con pañitos de pluma en los brazos, y pollos
 plumados en las orejas, y se juntaron exuberante-
 mente. Llegó noticia que los invitados
 estaban cerca, y entonces el joven jefe de los
 de la Escuela envió otro joven bien adiestrado
 para que fuera el grupo invitado y llamara
 a uno para darle comida. Vió este
 y todos los del grupo lo recibieron en
 círculo sobre el camino, rodeando todo
 al invitado, como si fuera shapno, ornato
 de arco y flechas, gritando muchos
 muy agudos, y mostrando las flechas, y

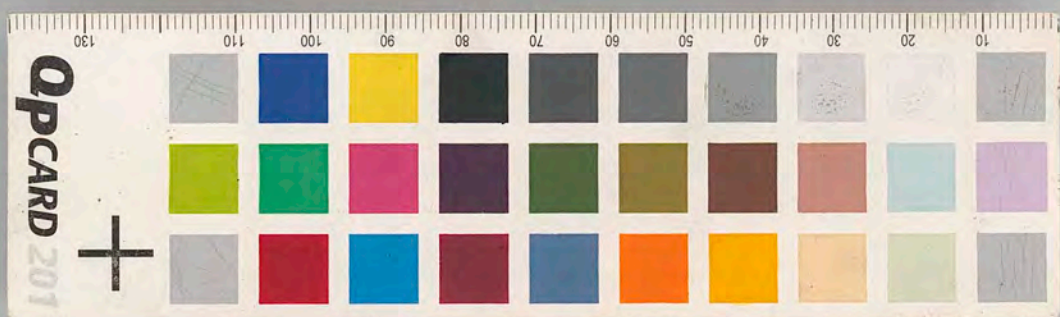


momento adelante y otro, rítmicamente al
cuerpo. El hombre que vino se presentó a un
sueño sentado, se sentó. Se ofrecieron comen-
tar, mientras el joven de Muxapita se quedaba
en el grupo de los invitados como rehén.
Después de haber comido, el ~~joven~~ hombre invi-
tado cargó con la equis de los invitados,
una inmensa escoba de corve, chunta y
madera, y se fue a su grupo, ya cercano
al petio. Al llegar a su grupo, se cayó
por priteria, y luego regresó el joven invi-
tado. Otra priteria de sus compañeros.
Los miembros de Muxapita estaban todos
juntados, pero solo observaban con los ojos,
ya que los invitados eran los jóvenes y mu-
chachos. Luego empezó el baile, en los
gritos de los invitados. Entró un guerrero
invitado al petio con hojas de palmera
rayadas y bailó con otros compañeros todo
el tiempo. Lecharon los 1^{os} los, y mania-
mente entraron otras parejas en hojas o
flechas, o lazos, en baile personal.

Si fueran
grupos / a
invitados
Luego e
los, e
Todos t
de ma
hombres
Luego
invitados
míos,
opunt
Vose
de la t
hombres
en grup
del del
de esto
ofrecier
el t
(chor
invito



diferente, entre los gritos agudos de ambos
 grupos / el invitante sea dueño del sitio, y el
 invitado en la selva al borde del sitio.
 Luego entraron hombres, con sus mujeres y hi-
 losos, y luego solieron. Luego solo mujeres
 todos tenían el cuerpo pintado en formas
 de macabros y gruesos puntos. Alguien por
 hombres o mujeres, usaban el prisma.
 Luego entró todo el enorme grupo de los
 invitados (1 centenar) hombres y mujeres y
 niños; la prateria se hizo prateria, y
 apuntaron. Miraron toda la noche mostran-
 dose los ojos y la ~~flor~~ flecha, en ademan
 de batalla, los guerreros todos con plumas
 blancas en el cabello. Luego se pararon todos
 en grupo los invitados e invitaron a los
 del Manapita a bailar. Breve fue el baile
 de estos. Luego silencios y los suplicantes
 ofrecieron toda la carne a los invitados:
 el tate (marato de madero) y la rasha
 (chonta) la tomaron todos invitados e
 invitante. El colorido, los gritos, la



fiesta y todo el conjunto fue algo maravilloso, indescribible.

Los invitados no pueden comer la carne sagrada para la fiesta, y deben darla toda a los invitados.

Después de la fiesta, son cristianamente prohibido tener un valor inmenso. No hay bebidas alcohólicas, y esto es una enorme ventaja.

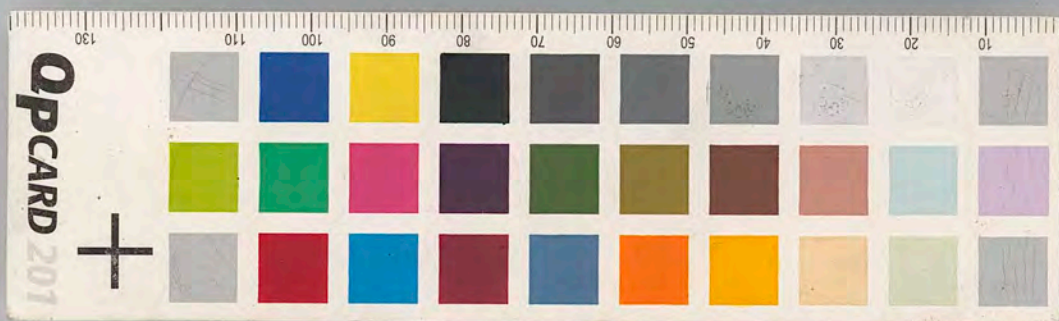
Si hubiera bebido shapori, y todos hubieran dormido allí, habrían también despertado los shapori (ixishim). Pero después de breves conversaciones, los invitados se regresaron a sus tajiri. Luego hubo cooperación para los ~~Regresamos~~ de Ulu-Apita.

El hermano Juan, ayudado por O. Louto, se batió como un león.

Regresamos ya con la noche, ayer por la tarde.

Por cierto que los misioneros hasta ahora no hacen un verdadero discurso evangélico, y se dedican a la Eucacha (ayudados por ellos), a la eufonía y a las cooperativas.

Cnew
Las Ulu
y los y
misioneros
Después
y los y
3 re
cose, e
a pos,
O. J
ven la
motivo
berlos y
El he
que le
Tien
grand
hubo
Evang
solo
mane
Jóni



maravi-

come
Todate podría
de deshi-hubiera
tiro los
heve,
eroun
para los

Tanto

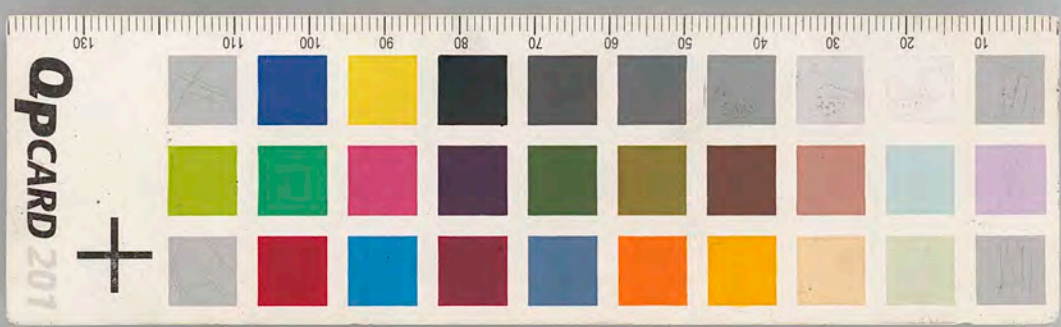
por la

ahora no

y
por ellos)
ies.

Cuando entró listo entre los yauruame
los Ulliro, los celebran a parte los misioneros,
y los yauruame no entran en la casa de los
misioneros, porque tienen la costumbre de robar...
Hay mucha separación entre los misioneros
y los yauruame, y las estructuras de los
3 residencias, mi para pueblos de Hanos:
casas en concreto, piso de cemento, cocina
a gas, luz eléctrica, agua.

O. José Portoli y algunas de las Hermanas
ven la necesidad de vivir con los hermanos
nativos, para estar más a su nivel, compren-
derlos y calmarlos mejor, y aprender su lengua.
El sacrificio de los misioneros es grande, por-
que lesy plurilingües felicitarse y vivir al
tiempo. En deseo de hacer, el Ullero es
grande. Algo les dicen en la Escuela, y
hubo un intento con un tentativo de
evangelización; este intento sin embargo es
solo para una escuela: y el pueblo yauru-
ame? todos los hombres y mujeres?
José murió por ellos también.



Los mineros sufren esta superstición.
Solo O. Portoli, y un poco La Gloria (una
austriaca) hallan discretamente lo bueno.
Le tienen temariendo por delante de
un grupo tan grande.
En el alto Alvaraca hay unos 14 shequeros
(unos 2.000 personas)!

Ayacucho 26/3/82.

He aquí que solo Norte Ocampo en una
minuta por subterfugio, enviada por salud de aquí. Otilio
y Luis quedaron en Ocampo. Pensaron que bajarse hoy en
deslizador hasta Esmeraldas, y luego mañana en el
mismo medio en unas 10 horas de viaje hasta S. Fernando.
Lo que quedaría 5 h. de deslizador hasta aquí, o
venir en avioneta.

Encontré a Tremarini y otros hermanos de aquí. Con
alegría volvíamos a encontrarnos. La Gloria Trabel de
Alvaraca, vino ayer de Corcos y volvió hoy para Esmeral-
das; por la avioneta irá a Torima (hermanos
evangelicos) y regresará en suyo completo. Así que
no habrá posibilidad para Luis y Otilio.

El pueblo
Trabel y
mineros por
Le dije:
y mis her
dejar tod
por la
invierno
vida, en
En malp
historias
Espiritu
comun
Lejos de
del Ver
hacerle
los depar
y su
y a her
relig.
que lo
vivir al



El pueblo yonamame empezó a ejercer el comercio. Por María Inés y esta mañana me preguntó mi interior misionero para evangelizar a los yonamame.

Le dije: me parece esencial la lengua, pero sentamos a mis hermanos con los yonamame. Ahora no es mejor dejar toda actividad por un tiempo largo, para dar la precedenza a la lengua. En esta: conocimiento del lenguaje, mentalidad, creencias, mitos, vida, cultura total de este pueblo.

En cualquier momento, sobre la novedad de Jesús, historias, sus personas, de conversión, dejando al Espíritu actuar, y a ellos elegir, en forma de comunidades familiares o shapows mejor.

Seguir descubriendo a Dios presentes y a los huellas del Verbo presentes en ese pueblo hermano, y hacerles tomar conciencia de esto.

De dejar de sumergirlos a Jesús. Vivir su vida y sus sueños, paz, y plenitud.

Querer el número de misioneros, sacerdotes, religiosos y laicos y dar la posibilidad a los que lo quieren. Tener, en comunidad, de vivir al estilo de los yonamame, según



el ejemplo de Jesús y de los Apóst., en los que
entre los que se encuentran; vivir en un
pequeño grupo, como comunidad y de ella ir
evangelizando, y participando y ofreciendo la
vida de los ybanome, sintiendo en la salud
(por el alto mortalidad infantil, especialmente).

Vivir así sin estructuras fuertes, seríamos
más débiles, pero seguros de tener la Fuerza del
Espíritu. Es muy fuerte la diferencia entre
los misioneros (en sus días actuales) y los ybanome
como forma de vida.

La figura oficial en la Mision es el castellano, y
en cambio debería ser el ybanome.

Alonso Casrelli en el T. Páramo fueron
por 1ª vez en como la zona Coraco: 1.800 Km.

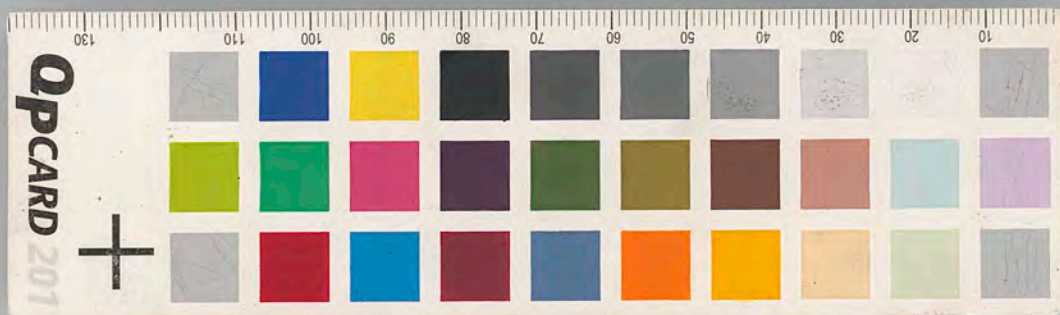
Emplear un día y una noche separados. Almor-
zar separados y beber como bebemos misioneros
entre nosotros, de los ybanome.

Personalmente veo que sería bueno para el grupo
ybanome una Prefectura o Intendencia Apostólica
para ese grupo: 10.000 en Perú y 5.000

Según D. Gato: 10.000 en Perú y 5.000 en Perú
" Emilio Fuentes, 12.000 " " y 7.000 " "

Los
mane
La dije
nos de
etc.
pauco
grupo,
esta p
grupo,
Viel
los
Ayacu

O. Her
moran
Venezue
que tie
por est
pront
O. Fa
mente
O. Herma



Los Polenios, y los de la Consolata tienen yau-
mame en Brasil.

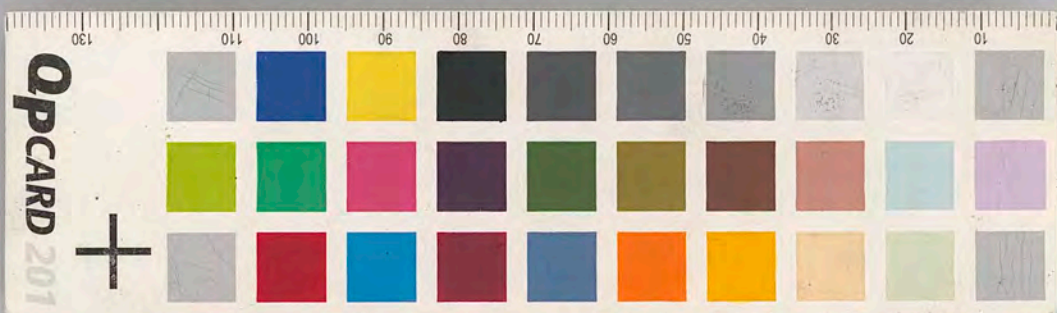
Le dije también a La Rebel: que los Guelos, misfor-
mes de varios grupos étnicos: piroas, motikintoes,
etc. parecen el indio pauerio o el mello
pauerio, destruyendo la identidad étnica de cada
grupo, sin ni no hay guelos, autónomos para
cada grupo, o no se toman en cuenta los
grupos, pero que no pierden su identidad.

El nombre es lo primero, y no la estructura,
o los roles.

Ayacucho 28/3/82.

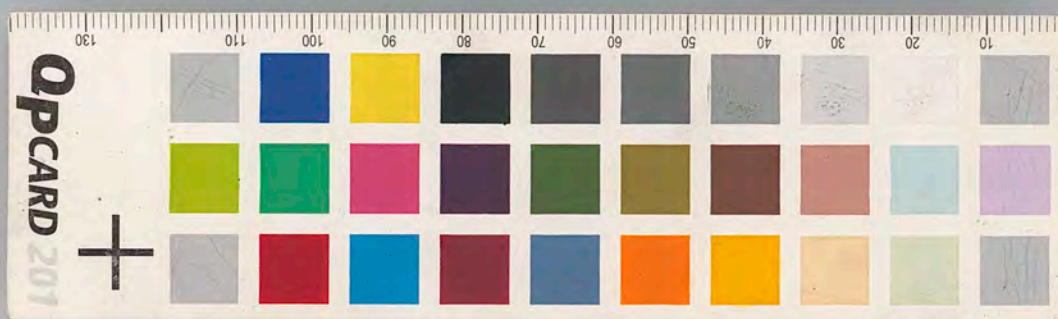
Antes de salir por la tarde fui con el
D. Hernán Fedlerna, sobrino holandés hasta la
maravillosa isla del ratón en medio al Orinoco, entre
Venezuela y Colombia, frente a la boca del río Lipato
que tiene las aguas muy negras. Es un lugar muy silencioso
por estar rodeado por las costas, bosques y con colinas de
granito y bloques y las antiguas aguas de los ríos.

D. Fedlerna está unos 22 años en esa isla, actual-
mente con otro sobrino holandés joven: F. Enrique.
D. Hernán sigue al fundador, un misionero alemán



compramos la fuerza hercúlea, y construimos varios edifi-
cios de un piso para colegio de secundaria para de
indígenas, especialmente jorcos y guahibos.
Hicimos muchos los puros eternos en una zona grande como
Holanda, T. Hermano o Tó, en lugar de ~~forma~~ visi-
tor las comunidades, en traer aquí a los jóvenes,
de ambos sexos. Naturalmente es interno, y para
la formación humano-occidental del joven indígena,
ya que para los nativos adultos hay poca esperanza...
Así me decía el padre. El mancebo hostil a los indí-
genas jorco (difícilísimo) y guahibo. Los muchachos,
al salir del los colegio van a sus comunidades, como
nuestros (aunque algunos se pierden) y líderes.
El T. Hermano me trató con mucha bondad y
después que me hubiera quedado 2-3 días. Pero
el día siguiente, a las 2,30 p.m. me representó como
coronador, llamado por los Hermanos de Y. José
(con 3, ya que 1 está en Corcees) por unos días.
Y hablé por la noche del sábado a los jóvenes,
internos de Pistori y se entusiasmaron: les canté
cantos nuevos y viejos, les hice algunos poemas
y les hablé de los eternos, de la cultura nueva,

de mi vida
de los que
resumen su
Q. T. T. T.
del de los
hijos de los
eternos tanto
de porvenir
de los edifi-
cios de los
El jefe
chero
Para los
siguen mu-
los mance-
ropeo su
la van
dad / m
duran, e
1º inter-
precarlos
del com



rios edifi-
para de

prudente uno
fuerza, visi-
jovenes,
to, y para
en indígenas.
esperanza...
de los istio-
muchachos,
desde ~~con~~
n) y líderes.
nidad y
s. Pero
representa
de Y. José
unos días,
jovenes,
la canti-
los disuena
uno o dos,

de mi vida y de la Federación, y de la vida
de los pueblos hermanos nativos del Ecuador. Se intere-
resan mucho.

Q. Tiene muy buena impresión por la dedicación to-
tal de los dos hermanos solerios, y de los 4
hijos de El H: había más de 100 muchachos, y
también tantas niñas y muchachas.

Me parece sin embargo que no hay labor de verda-
dera edificación de la población nativa, sino tra-
bajo de desarrollo de las comunidades.

El peligro de los maestros y nativos es la boma-
chero.

Para los Hermanos de Y. José poco evangelizan y
siguen muchas comunidades de guahibo o jiwari
los maestros salidos de Petén y otros lugares,
copen su sueldo y se dedican a la boma chero y por
los varios motivos me dejados de la comuni-
dad (uno por lo que 3 ~~muchos~~ alumnos y ex-
alumnos en otros días). El hallé de maestro
1º intento del catequista maestro, intento
frecuente, pero excepciones, y el 2º intento
del camino ministerial nativo en la



comunidad. Queremos no los internos, quedamos
fuera de la comunidad.

Ayacucho 28/3/82.

Ayer por la tarde llegó Atilio con Luis Sordo
Emeraldo, a simoneta. Atilio estaba en plubismo,
y por eso me fue probado. Esta mañana con un seminariista
Héctor del Claudio (es español) fuimos a donde los de Ma-
loria y Atilio en la boca de la sangre resultó positivo con
Falsiporo, mientras, para mi resultaría negativo.

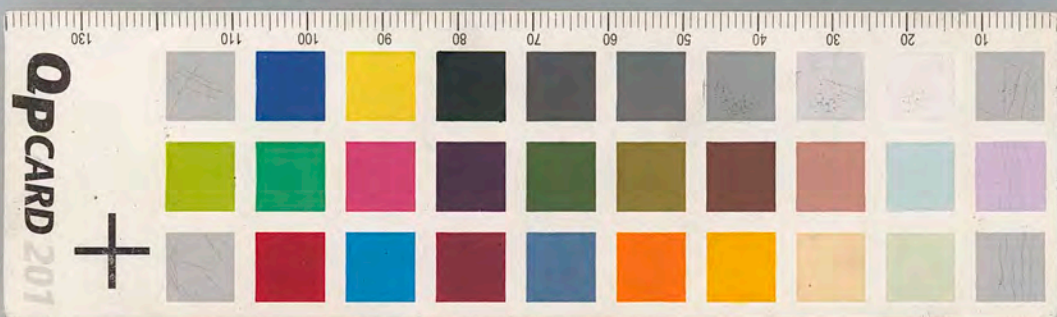
Como la fiebre ya 5 veces, por pare en forma más suave, de-
bido al paréntesis y por haber tomado ya ayer la 1ª dosis,
para la curación. Quedamos todos agotados, y exigimos
mejor punto debiendo el viajar para Italia el próximo
3 de abril.

De acuerdo con Mons. Casarelli estamos reflexionando sobre la
forma de evangelizar el pueblo yonamane y en general sobre
la labor entre indígenas.

Coracas 3/4/82.

aquí llegué en Atilio, a las 10, después, an-
tes de ayer. Atilio se quejaba de la cabeza como consecuencia del
plubismo, que estaba mucho mejor. Cabe de irse en taxi,
hasta el aeropuerto hace 10 minutos. Quiero el Señor que

quede volu-
para con-
un mes p-
Gracias al
Después de
dearlo en
Sordo 1970
evidencia
de la ipb-
lucida la
tiendo el
ve que la
yonamane
Quiero el
zona Ten-
divergencia
que nos
con los m-
los muchos
enrol (p-
ministra
en la m-



que son

en sus de-
bido,
emisorista
de los de Mo-
nitiv con

os, nave, de-
la 1ª for,
y expensas
poco

lo sobre la
en general sobre

ayudado, an-
sistencia del
se en Tori,
el Señor que

queda robar entre los pueblos de la zona, que tanto lo atraen,
para continuar con ellos, visto, presente y futuro. Tori, un
un mes juntos, estigando, a parte lo del plurismo.

Gracias al Señor lo supir en 3 días de crisis.

Después de la larga charla con Ulises. Casarelli, aquí tuvo otra
charla con el Sr. Juan Bladé, catolico, que está en la Ullisón
desde 1970, y habla bastante el yomurume; él se interesa
enormemente de su vida en los schuer, y por el desarrollo
de la propia schuer. Conoce mucho los mitos yomurume, y
hace un estudio comparativo de los mitos, esta-
diando los elementos religiosos de ese pueblo humano, y
ve que la presencia misionera actual en el Alto Orinoco
yomurume debería abrirse más al pueblo.

Quiero el Señor que los pocos misioneros que viven en esa
zona tengan un interés bastante común a pesar de las
divergencias de ideas y métodos. Abro muchísimo el amor
que nos une en el Señor. Sr. Juan se ha metido mucho
con los muchachos. Le dije como la experiencia nuestra con
los muchachos ha tenido el por fin para la estructura
enrol (que es de tipo nuestro) pero que el camino
ministerial ha sido más resultado, porque nace y crece
en la comunidad nativa. Ayer hablaban toda la tarde.



Participo también el procurador de la Unión de Yacandar,
el Sr. Ramón Hertegui, que está 23 años en Venezuela,
gallego de origen Vasco, que está estudiando antropología
para dar su aporte a la Unión entre los pueblos indígenas.

Espero poder dar a mis hermanos algo de mi misión
que es viva para iniciar verdaderos hijos nativos, sin
destruir los pueblos primitivos, sino fusionando en el Señor
su identidad.

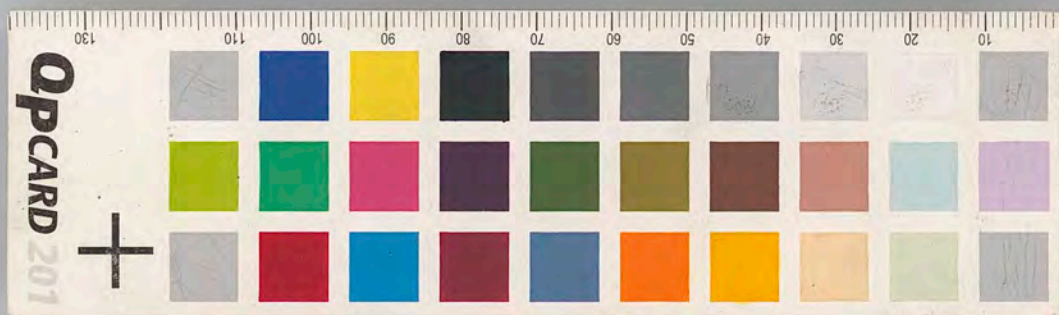
Aguat. La Cruz 8/4/82.

He querido decir para ser un testigo
Sr. José De Foucault, muy querido para mí. En Caracas hablé
con los Sr. Ramón y Juan sobre asuntos misioneros. Veo que el
Sr. Ramón tiene una gran sensibilidad misionera, y quisiera
vivir como yo entre los achuar, al estilo indígena.

También el Sr. Juan quiere acercarse más al grupo yacumame
pero le ves más cerca de los jóvenes, más que de los adultos
y luego parece preferir al grupo yacumame espe-
cialmente los jóvenes, se hagan a nuestro estilo.

Como que ve nuestra gran dificultad a hacerse yacumame
con los yacumame por dificultades de salud más que todo:
un mínimo de cohesión como defensa para nosotros,
debemos tener, para no acabar en retirada.

La vi mi
que el Sr.
Helle' va
(en un
mas lib
tiene con
indígenas
hizo el m
además p
Espero lo
los herma
de eva
otra ta
jimez,
Orinos
es hijo s
rio Alegr
mejor
gran
pobre
y se le
bonaelli



de Lycaechus,
cuando,
entregó a
los obreros.
mis
tivos, mi
s en el Señor

estamos
nos hablé
después el
y quisiera
seña.
y su nombre
b los adultos
me exp-
stilo.
su nombre
nos que todo:
nuestro,

La vi más radical y decidida al O. Ramón Hertzog.
Que el Señor los ilumine y les dé su gracia.

Hablé varias horas con una antropóloga española
(en unija, y stea...) que ayuda para los progra-
mas lingüísticos de los ^{Enseña} Indígenas.

Tuve con otra Señora, también metida en estos asuntos
indígenas. La antropóloga Bernarda me preguntó tam-
bién el método misionero y si era necesario el Evangelio,
además que sobre los asuntos de los ^{Enseña} Pastores Indígenas.

Espero haber dado algo por la Iglesia Misionera y por
los hermanos nativos, al haber conocido nuestros ideas
de evangelización misionera.

Otra tarde los jóvenes indígenas (uno es Jesús
Juarez, Karao, pero es un pay, del valle del
Orinoco de unos 15.000 habitantes); y el otro
es hijo de padre Karao y madre pará del
río Negro. Este último recuerda como el tiempo
mejor de su vida cuando vivía en el río Negro,
jugando con su papá etc.; pero luego su
padre se desplazó a Lycaechus como empleado,
y se hizo un bonachón. El joven no quiso ser
bonachón, y fue educado en los libros en



Ayocundo, y luego está en Coraco, en la Universidad, pero sufrió un tremendo impacto por lo de su papá, y sus hermanos bonachos. Criticó duramente a los Allininos, y por eso hace pocos meses fue dejado de la Troca por sus críticos.

Está en un período difícil de reencuentro con la indígena. Hemos muy lejos de la Federación, de finir en el schuer, y nuestro método de evangelización.

Me dejó luego el O. Prouni que mudó el impacto nuestra conversión.

Puede esto también servir la plena Allinineria indígena y los hermanos de la selva.

Wichimí 23/4/82.

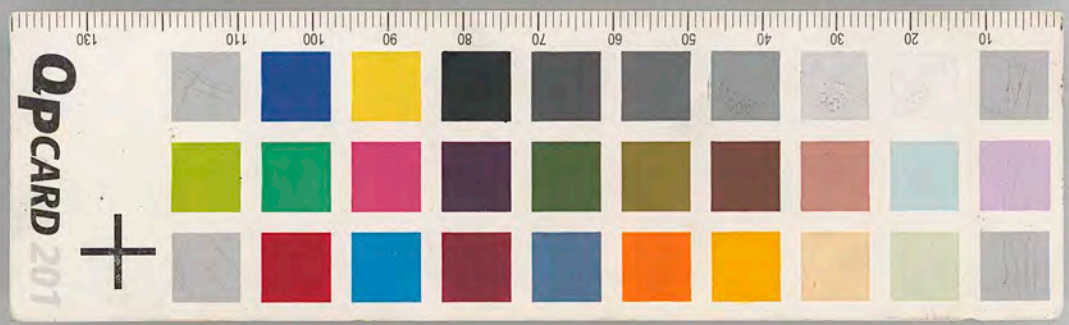
Finalmente pude regresar ayer entre mis hermanos schuer, después de llegar a Quito el día 12, lunes de Toros. Aprender la bondad de los Hermanos Lelarios y Allininos de Venezuela. D. Juan Thutka me llevó en carro a Yucá, vía Cuenca para ayudar a un grupo de etnia schuer en el Kiumí. Mi hermano O. Tulici me escribió diciéndome que debía ir a Wichimí.

en república
za del h
del Boji
Después de
de la m
niza de
en el ri
10-12
preguntaron
está en
a Thiki de
es cristian
Chayab y
de Thiki
y sus hijos
hasta sp
Wichimí
y Jeenehe
promitio
a visitor
intenciones
en casa de



en seguida por los problemas graves que han seguido la matanza del hijo Thiki de Hunkui nunka matado por los achuar del Bajo Maki-Terü. Namuk dirigió la matanza después de la muerte de su esposa el año pasado, y después de la muerte de sus achuar del Terü, de la tribu enemiga de Hunkui de apui: murio un cosaco Yauji, en el río Moshumpe (Terü), una hija de unos 10-12 años del Chayot el mayor, antes enemigo de Hunkui; preguntaron al hijo suer o marido de Yauji: aquí, que está en Yauji, a donde Chayot, y acusó a Thiki de todas esas muertes. Aquí si más, no recuerdo es cristiano... es decir es bautizado.

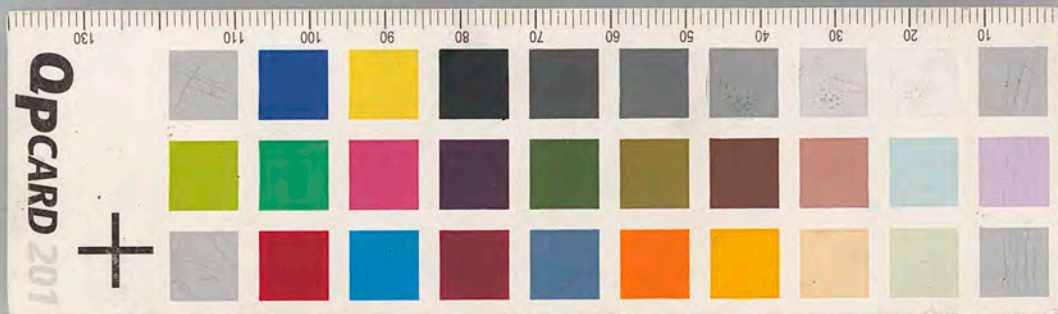
Chayot y Namuk se casaron y secretaron la muerte de Thiki. Namuk vino con Yauji, yerno de Chayot, y sus hijos Wampuch (casado) y Entotuna (soltero) hasta aquí, a la casa de Pumyik; según los de Wichimi (me lo contó hoy Waatiach en la noche, y Jeeneham yerno de Antuni de Setuch) Pumyik permitió la muerte de Thiki. Según Pumyik que fui a visitar esta tarde, Namuk no le avisó de sus intenciones. Es decir los dos hijos de Namuk durmieron en casa de Pumyik y luego fueron a Hunkui nunka



en la casa de Thiki, mientras, que el jefe Namuk
y Jauri los esperaron a este lado del Makum, en la
unión del río Kurim. Rumyik negó rotundamente
de haber sabido de las intenciones de los de Namuk,
pero se supo de Jauri mamá de Tentok yaur de
Entrokua que estuvo aquí, que al saber de
ese día de la mustanga, la mujer de Rumyik fue
a dar la noticia a Namuk y los suyos, escondido
en la huerta.

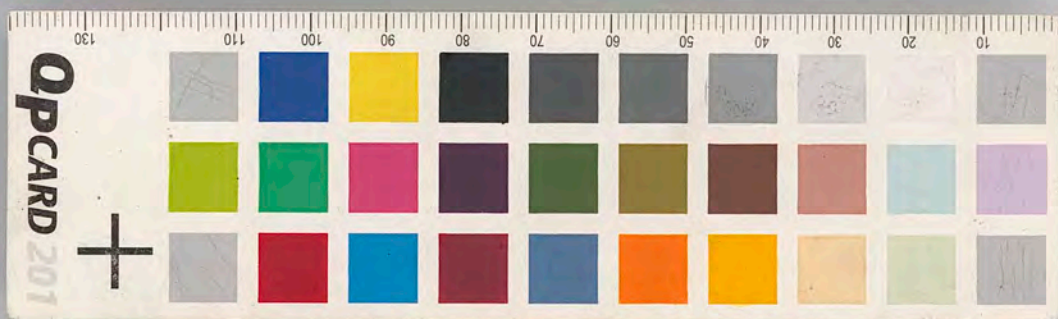
Los de Wichimi perdieron la esbaza y chaparon los
caminos. Poma fue en el etserin Waktisch más
allá de la casa de Rumyik, otros chaparon el
camino aquí en la pista, ya que después de la
mustanga Tunka, buscar que corrió la hija de
Thiki, hermana de Waktisch, por parte de mamá,
corrió aquí para servir por Wamfuk y Entrokua.
Después de haber vendido una corahina a Thiki,
mientras, este estaba echado en el la suaca,
copiando la misma corahina vendida y tra, y
mostaron a Thiki, de en plena noche, y corrieron
al río Makum y lo pasaron en la misma
corra del Thiki. Cuenta que me dio que

Waktisch
pero el Ten
Kha regresó
Según Rumy
Thiki,
para planes
Desplazado
grave y
romante.
ser brujas
grupo de
de Múti
estaba aquí
se regresó a
Ahora Ti
del finado
irse al T
Entrokua
mismo de
del thuy
Esta man
Waktisch



que Hamuk
 hum, en la
 damente
 Hamuk,
 no de
 hacer de
 Rumik fue
 escrito
 apara los
 ich mas
 paron el
 de la
 hijo de
 de mano,
 utrakua
 a Thiki,
 moso,
 y tra, y
 y conieron
 misma
 e dio que

Wáakich th. quiso vengar la muerte del padre
 pero el Señor no lo permitió. Wáakich y Enta-
 kua regresaron por Pajap enta, y no fueron vistos.
 Según Rumik, Wáakich, Katsin y otros hijos de
 Thiki, vivieron varias veces en la casa de Wáakich
 para planear la venganza. Pero se opuso.
 Desgraciadamente más tarde vino una enfermedad
 grave y Wáakich el Mayor ~~se~~ murió impor-
 tunamente. Naturalmente Wáakich se murió por
 ser brujado. Esto agravó la tensión entre el
 grupo de Rumik y el grupo de Hamuk y el grupo
 de Wáakich. Entakua y el grupo de Rumik que
 estaba aquí cerca de la casa de Wáakich el Mayor,
 se regresó al Pajá Wáakich (Teri) de donde vino.
 Ahora el hijo de Rumik que es una hija
 del finado Wáakich el Mayor, también quiere
 irse al Teri de nuevo, como Tenka, y como de
 Entakua, Chumpi hermano del finado, y el
 mismo Rumik quiere regresar a la tierra
 del Mayor el Mayor.
 Esta mañana en la casa, mucho habló con
 Wáakich. Me dijo que realmente quiso matar,



pero luego perdí. Hablé todo la tarde con
Pumpik, en su casa de Thoran entra, pero con-
veniente de no dejar este centro.

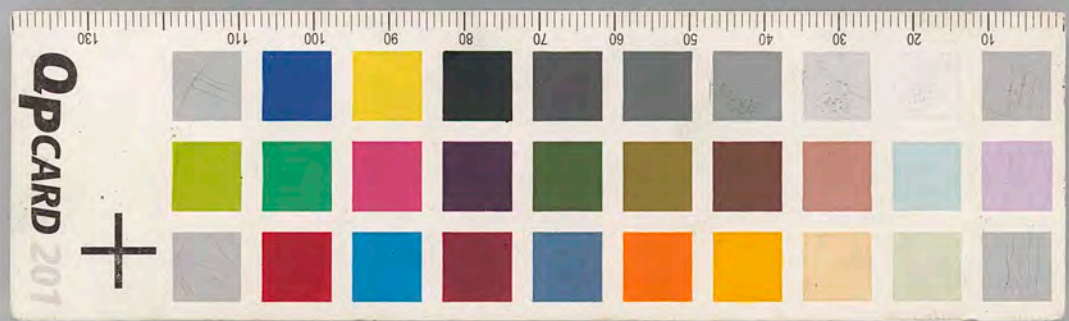
Interrogaré a mi hermano Alukinik si es verdad que los
hijos de Thiki, Katani, Monchicam y Antanish,
Yuma y Lunka, vendrían a su casa para que la tribu
de Alukinik metiera a Namuk. Waskisch el
otero me dijo que Namuk no aceptó, y dijo: este
de misos, aunque la muerte de Thiki, si nos
metemos nosotros nunca más tendríamos paz y destrui-
ríamos el centro.

En la enfermedad que mató a Waskisch el mayor
cuando de Pumpik varios hombres estuvieron prometi-
endo: el mismo Pumpik, Chirap, Mosha y Tichik.
El nuevo teleconilist Thorian que antes estuvo en
Alukik, apenas supo que Waskisch el mayor, esta-
ba de muerte llevó un doctor de Lunka, este
vino y curó los enfermos diciendo que era una
enfermedad grave del lugar, pero Waskisch de
Alukik ya había muerto sin conocimiento.

Naturalmente los schuer de Pumpik muertos por
la aut de Taniuto (Teru) / y por Tici schuer

de Al
del fin
Wapu
pariente
La crea
el etere
de helen
oro. Va
monarca
y ley de
para rec
terrido
Wichim

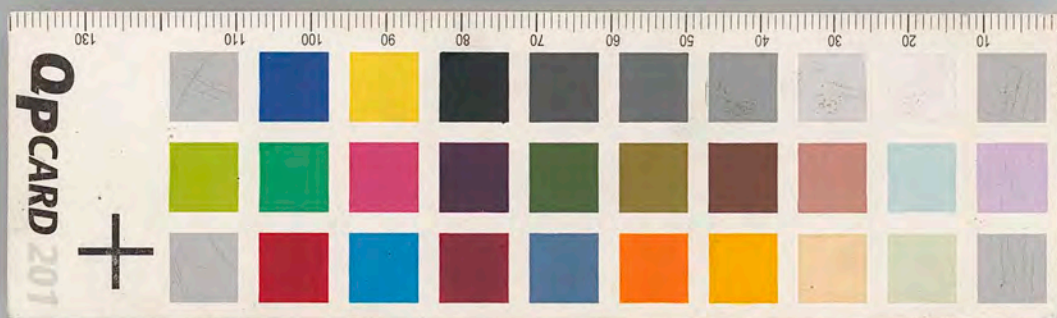
humano de
en techo de
Waskisch
una casa
el techo m
minio en
de ese ma
En su casa



torde con
pro con-
bered que los
y Antunish,
que la trihu
Kisch el
sijs: esto.
Ki, si un
pz y destrui-
ch el mayor
niam provisi-
u y Oichik.
s estuvo en
mayor, esto-
ica, este
e era una
Kisch de
uto.
curados por
huor

de Alashicenturi, dijeron que Alashicenturi hijo
del finado Yhiki había pasado al lago Jutal de
Wapi y Rose en Terilla, para hacer brujos y los
parientes de Alashicenturi en Wichim.
La vocación en el maléfico es fatal. También
el etzemi Waskisch antes fue curado por Rumjik
de haberse puesto de acuerdo con Alashicenturi para hacer
oro. Vi el Rumjik bastante tranquilo. Por la
montaña andes etzektarin Oichik y Waskisch
y los Alashicenturi estuvieron, vienen a la Eucaristía,
para recibir luz y fuerza en los pechos graves que han
tenido. Que los ayude el Señor.
Wichim 24/4/82.

Fui esta mañana en la casa nueva de mi
hermano Alashicenturi al otro lado. Le hizo una linda casa achuar
con techo de Kunt (chidala decir que durante mi ausencia
Waskisch se hizo hacer por el carpintero shuar de la Federación
una casa con techo de aluminio, casi terminado hasta
el techo mismo... ¿Será la 3ª casa privada con techo de alu-
minio en la zona achuar del Ecuador...? Soy incesante
de ese cambio cultural nunca querido entre los achuar).
En su casa vive el yerno shuar Chumji, que hace una



meses volvió aquí, después de haber estado al Centro Wessim
de Tairi hace unos 5 años, luego su hijo Tramarín que
convive con la hija del finado Thiki, Juan^a bautizaste, el
otro yerno señor Washikot y su hijo viudo Tebrán.
Pamú, el otro yerno vive en Kimpentá, río arriba, y deja
algunos que otra vez basta aquí.

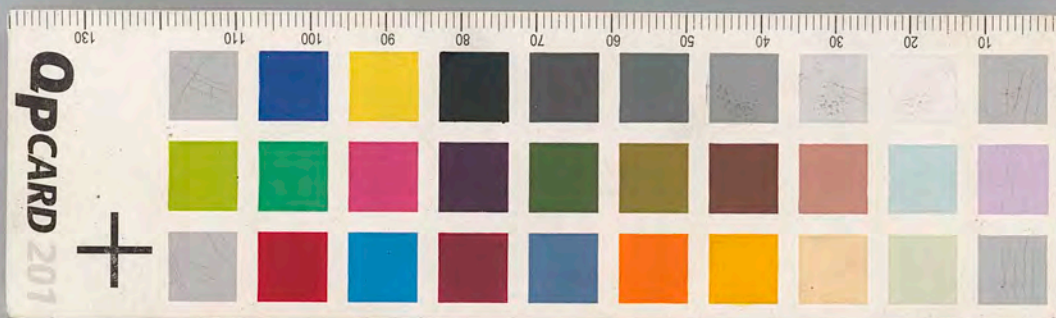
Wichimik estaba algo triste aunque me trató con cariño.

Wichimí 25/4/82.

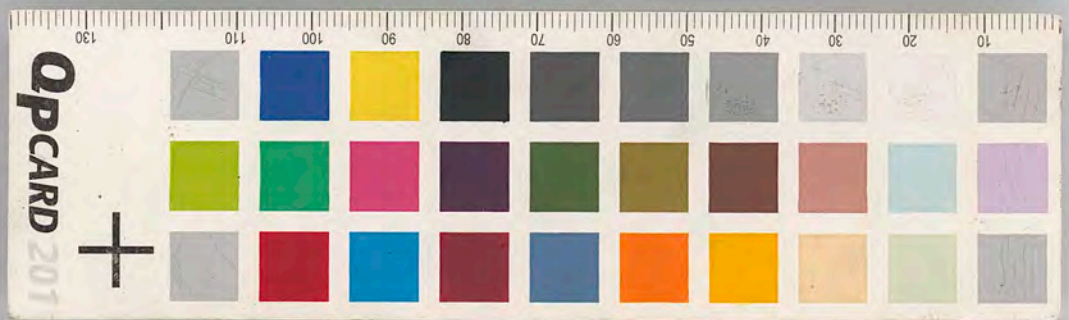
Esta mañana con la comunidad entera
vinimos a la celebración de la Telcha, y luego se reunió en el lugar
debido para tratar los problemas del Centro. El jefe del Centro
Chirap refirió sobre su viaje a Tpiak en la reunión de los
jefes señores llamados por el Presid. Jimpikit Tramarín.
Este dijo que fue a Lucena llamado por el nuevo
Pres. de la Federación en todos los Tribunales, Tebró
Kunkúmas. Este con los suyos le dijo que no podía
imponer la entrada de las carreteras en la zona se-
ñalada, y que quería poder recibir los ayuda del Crea
y los préstamos individuales del Banco.

Jimpikit no quiso, pero cuando le insistieron que
al final firmó. Después de eso tratamos del problema

actual
yo inter
y a se
en P
Entre
el etér
a Hone
des un
Como l
de P
seborau
o Puc
cepto,
Justicia
que se p
on
y clau
y Wichim
no habia
tranqu
volvía
y confia
aquí.



actual en el grupo de Pumpik y aclararon las cosas.
 Yo introduje el argumento invitándole a quedarse
 y a seguir tranquilo como antes. Waskisch se quedó
 en Pumpik (este había escuchado de la mujer de
 Entrotka que se fue, y de su mujer de Waskisch
 el etserim que Waskisch había dicho: voy a ir a
 a Huelitram hijo del metado Thiki, para que prove-
 dea un hijo pagándole y luego brujear a los de Pumpik.
 Como luego murió Waskisch el mayor, cuando propi-
 a Pumpik, este comenzó a Waskisch el etserim
 celebrando bien todos los cosas. Luego Pumpi dijo
 a Pumpik que se quedara aquí en Wichim, y Pumpik
 aceptó, lo mismo dijo Chirap, y Alékuink.
 Justamente también en Tithim hijo de Pumpik para
 que se quedara aquí. Los otros los que podrían irse
 son Tentá yerno de Entrotka que volvió al Perú
 y Chumpi, viudo, hermano del finado Waskisch.
 Alékuink dijo la voz para hacer ver su coraje, si bien
 no había querido vengarse a Thiki, por lo que terminó
 tranquilo, ya que vio que Pumpik a los tiempos
 volvió a las reuniones. Recuerdo que aprobar el Perú
 y confiamos que el grupo de Pumpik se quedara
 aquí. Tal vez solo Tentá se irá a donde su mujer.



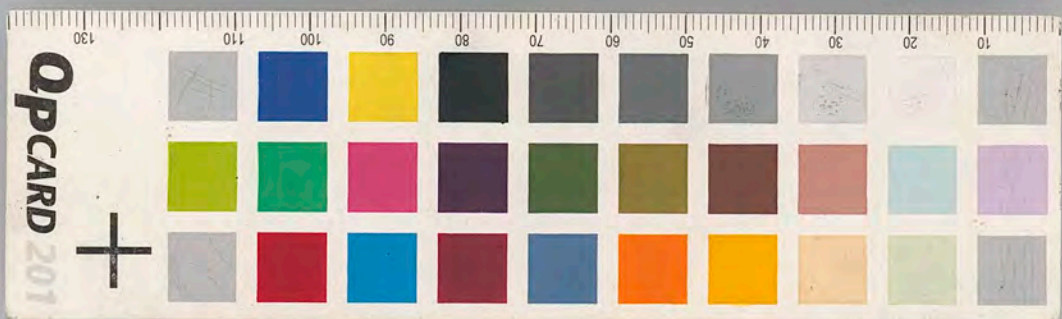
Kamantón' pariente de Namuk el que hizo matar
ya cuando que los de aquí iniciaron la guerra con
los de su tribu, se escapó a Lópopentra y fue refi-
riendo estuyidoses hacia Ulaki y a los de Pumyk.
Les dijo que los de Wichim' estaban haciendo la
guerrilla de defensa, y que Namuk hubiera pasado
con los de Wichim', y por eso había dicho a todos
los de Pumyk que dejaran este Centro para re-
gresarse al Ulaki pronto, en donde vivían antes.

27/4/82.

Lópopentra: Llegué ayer por la Tarde. Kunamp hijo de Pumyk
me acompañó hasta una hora de aquí. Día de llu-
via, pero ya sentí que las piernas responden bien.

Encontré aquí al grupo (7 familias) con algunas novedades.
Los catenunus, siguen bien: la Tolaba la tienen siempre.
Por ahora Kamantón' del Ulaki (Perú, zona de Namuk)
está aquí también la guerra entre Namuk y Ulakiánt
de Wichim'; pero como la guerra no se rebajó es con segu-
ro que regresará abajo. En cambio Ulakiak suenan por
luncho de Lenu ~~de~~ finado, papa de Chiray, Peris
etc. vino de Tetuch, aquí, para entrar en este
Centro, traido por mis parientes. En su terreno, los

de Tetuch
Además e
aquí, p
es un p
y mientr
Lijó de
muy con
activos m
el trato
papa de
el etno
Ketian
enajado,
Como se e
nunca lo
esgo. e
para lere
querien
con el
Chumjit
nidos
reunirlos



lizo mostor
la puma en
y fue refi-
de Pumpik:
ciendo la
a pleado
do a do
o para re-
ian sutes.

ir de Pumpik
Día de la

a novedades.

siempre
de Namuk/
Ulukunt
a, can sepa-
nos Off
ing, Poris
en este
Tenemo, los

de Yétuch quieren hacer la pista y el nuevo Centro.
Además el etríni Kartian de Ulaki, hijo de Chayot de
spui, fue víctima de stogello en Ulaki. Kartian
es un joven casado muy serio y fiel, pero se enfermó,
y mientras estaba enfermo sin curarse de curarse a la
hija de Kuunt su cuñada (hermana propia de su
mujer) con Chayash hijo de Wónanchi. Ellos hubieran
sabido no habría dicho problema, pero ocultando
el trato matrimonial ~~hicieron~~ hicieron el caso
propio de Kartian y la justicia Tribal, diciendo que
el etríni no podía pensar en otra mujer; en verdad
Kartian si se lo hubieran dicho no se habría
enfermado, pero de hecho fue así.
Como se enfermó, los de Ulaki, sin verlo enfermo
nunca lo iban a visitar, por miedo de luego por su
caso. Chayot el jefe llevó a Kartian con su esposa
para hacerlo curar con brujos; luego Kartian no
queriendo más regresar a Ulaki con la esposa, fue
con el jefe y los dos autoridades de spui: Chumjikk,
Chirap a hablar con la comu-
nidad de Ulaki; pero el jefe Chuyi no quiso
reunirlos, según los rumores tomados entre ellos.



Entonces los de aqui fueron a donde Wamach,
papa de Hayash y Wamach tuvo palabras de sue-
gro: "si se lloran la mujer de Kaitian voy a hacer
guerra. Los repase solo Kaitian con sus dos hijos,
a su centro." No pudiendo tener un acuerdo con
Wamach, fueron a donde Kuunt papa de ella, la
mujer de Kaitian. Este por la Kuunt por lo
menos no tuvo palabras de suegro. Acudieron y
el suiano Kojikun apoyaron a los de aqui, dan-
doles la region de Kaitian.

Ahora Kaitian fue aceptado aqui. Continúa que sien-
do etserin deja un hijo fuerte.

Chiyot tiene una hija hermosa de Kaitian que le
fue robada, es decir robada sin ser pedida formalmente,
y después de unos meses difíciles no la reclamó más.

En su mismo Chumjik y Kois tiene una joven herma-
na robada a Chiji en Uloki (también llevada allí
sin pedir aviso) y no la reclaman.

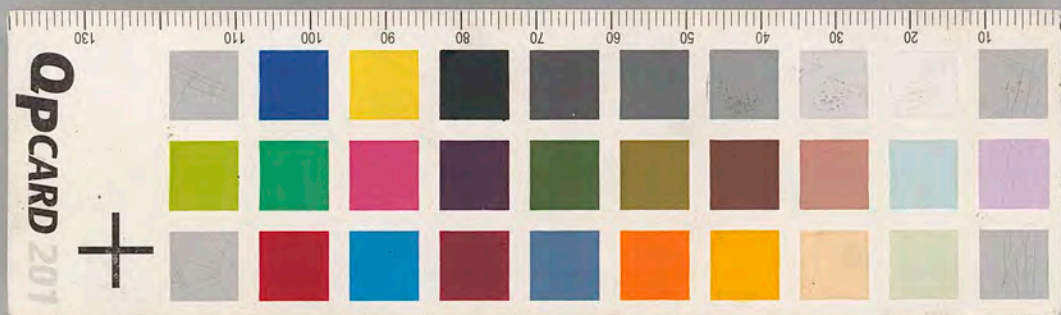
Elle parece que la situación de Wamach fue muy
negativa en Uloki.

Quizá su hijo Hayash que es etserinano queda
hacerse etserin.

Mañana
Hace un
alebrazo
trabajo
mente un
Es interes
cin, que
en histo
cial y de p
dijeron p
muchos.
tratar de
comunita

Pétuch 28

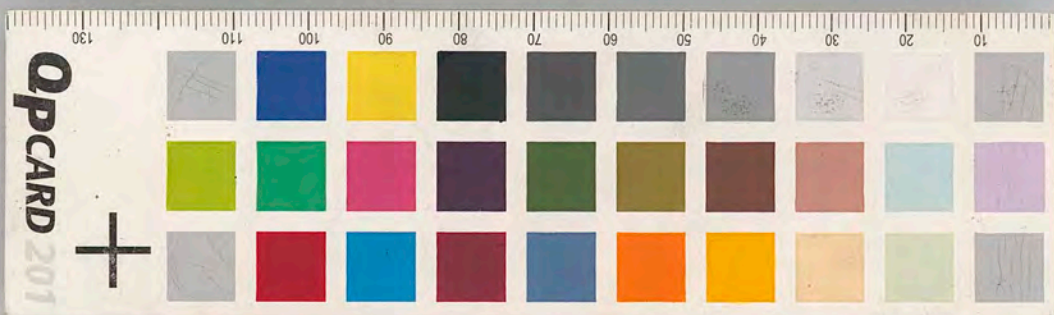
tratando
a Jesús y
Deje con
que tiene
ya san
lo dia



Anasch,
 es de suena
 muy a hacer
 hijos,
 esto con
 ella, lo
 t por lo
 ntem y
 qui, han-
 na que sien-
 en/ que le
 pmaralmente,
 dur más.
 oren buena-
 lloraba ella
 fue muy
 queda

Mañana pienso irme a Tétuch.
 Hace uno o dos meses aquí hicieron el natém(m)manu, la
 celebración del natém, con todos los de Kichim. Chumyik
 trabajó un tintero maravilloso, cuyo sonido se oye perfecta-
 mente en Kichim, y en Tukúp.
 Es interesante que los señores hagan haciendo esta celebra-
 ción, que el corazón de un reyante cristiano podría elevar
 en Cristo, ya que es un acto de fuerte celebración quiten-
 cial y de fe en los valores antiguos. Algunos de ellos me
 dijeron que pidieron al Señor les diera poderes buenos y no
 malos. En los catecúmenos pienso averiguar más y
 tratar de orientar más al Señor el Señor estos actos
 comunitarios fuertes.

Tétuch 28/4/82: esta mañana nos levantamos a las 2,15 para
 la misa, y la Palabra la dimos a las 4,
 tratando de hacer reflexionar a los catecúmenos sobre su entrega
 a Jesús y a su Iglesia, con amor y dispuestos a todo.
 Dejé comuñión al enfermo Kasump, suegro de Chumyik,
 que tiene el morbo de Tarqueson desde más de 12 años.
 ya casi no habla ya que la lengua se le hizo dura y
 de día y de noche muchas veces está en delirio.



de verdadera que tanto sufrimiento. En el por en la
mente del Señor. Vinimos me acompañar desde Lajp
entra por unas dos horas, siendo muy lejano, hasta que
nos vino al encuentro Antunish de aquí, según el acuerdo
que tuve en Wichim con Jénchen, su marido.
Si hubiera un camino recto ver que en solo dos horas
se podría llegar aquí. En cambio se emplean 4 por ser
el camino muy torcido.

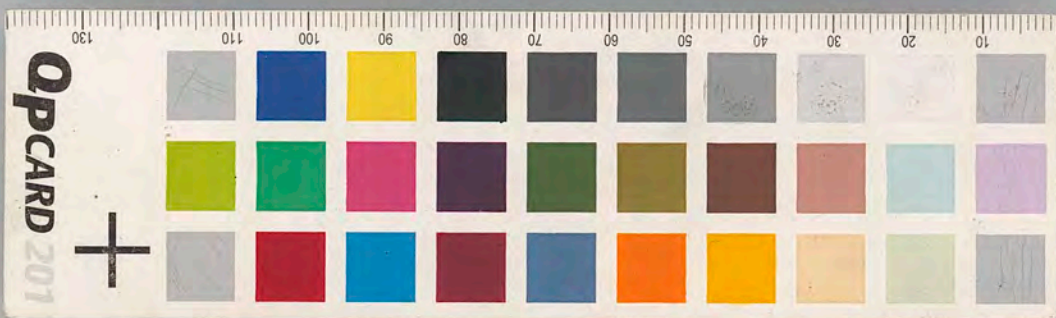
Antunish hijo de Antun, siempre de carácter muy bueno
y generoso. Lastima que se casó en su prima por ella
prohibida, mucho mayor que él y muerta.

Me dijo Antunish que Alejeant Alberto ahora está regre-
sado a los deudos, especialmente desde cuando Hoyósh, otro
hijo de Antun, de primer matrimonio, quiso volver
a vivir aquí desde Lásaim, pero con un halló en
las autoridades de Lásaim y en el Tenid. ahora
Jimjikit Alberto.

Wichim 30/4/82:

representé solo esta mañana desde Letuch, de
la casa de Antun. Ayer por la mañana después que di la tra-
deba a los de la casa de Antun, vinieron también Hoyósh

y su mu-
gran tra-
del nuevo
sucios
troce de
sión de p
ma del p
jos exije
y porque
vivía de
Los ayud
y Aleje
para que
de Lajp
ira
me dijo p
poderma
ellos. El
de era
de Lajp
de todos
ción o



por ser en la
debe de ser
hasta que
en el mundo
mundo.

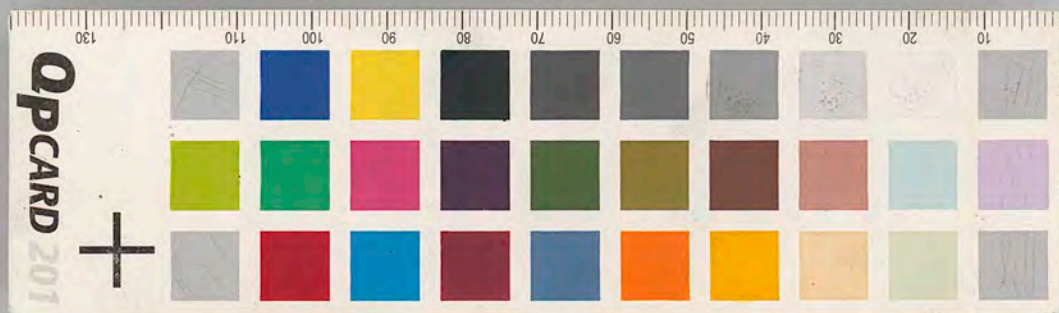
dos horas
la por ser

ter muy bueno
y posible

este quedaban.
Hayash, otro
quiso volver
halló en
id. volver

de Setuch, de
que si la Pa-
bien Hayash

y su mundo. Hayash y Alberto. Nunca reunidos. Hayash
gran trabajador, fuerte y alto, está decidido a formar
el nuevo Centro en el terreno en donde antes estaba el
mundo Hayash que pasó a Lijepant, lo estima que
trase de Lijepant el espíritu individualista en la pose-
sión de los terrenos. Aquí ~~trase~~ en Setuch tienen el siste-
ma del terreno solo comunitario, con toda las ventaj-
as espirituales y humanas. El traté este problema
y porque Hayash tenía que ir a verlo, en donde
vivía Alberto, para terminar su nueva obra.
Los ayudé juntamente en Antun, Antunish, Jancham
y Alberto. Al regreso Alberto quiso insistir
para que Chayot, por lo su 3^a esposa que él se robó,
de Lijep, le devolviera a la casa que le llevó por
ira. Alberto después de lo que me contó el su paradero
me dijo que la mujer se escapó sola de la casa
perpetua, aunque reconoció que él había hablado con
ella. Además Alberto quiere llevarse el hijo de Antunish
de su 3^a mujer Setuch, actualmente en la Escuela
de Lijepant. Le dijo a Alberto Alberto de donde
de todos que él había chusado previamente con rela-
ción a Chayot y que todo problema tenía que



mejorarlo no en el Brasil. shuar de Tairi, que no
tiene facultades entre los shuar (porque Aljeant
se fue a Tairi para apoyarse a sus parientes por
parte de mamá) sino con Alberto Juyitit, pensil.
shuar, presente los de la parte de Chagat.
Este arreglo es inútil y por. Aljeant Alberto en otras
ocasiones, amargo de hacer saber a Chagat con los
soldados, para que le devolviera la vida, sin embargo
que en la ley civil hay prisión para los hijos...
Aljeant Alberto no me irritó ya por recordar
todo lo que le dije en Tairi el año pasado dicién-
dole que él fue causa de muchos problemas en la
zona de Wichini, Setuel y Losopentra, y solo
en él está el problema, y Dios le pedía un cambio
de corazón. Cuando vio que tomaba una posición con-
traria, se calló. Su carácter soberbio y egoísta no cam-
bia. Alguien, al regreso a su casa, durante el camino
no fue prejuzgando de la actitud soberbia de Aljeant.
Dependiendo aquí encuentro la novedad que todos fueron
a la cacería por la fiesta del téte. minto entre
Bumerin de Alukunt y la shuar hija del finado
Chiki: Juan. En verdad les había dicho que se pe-
-

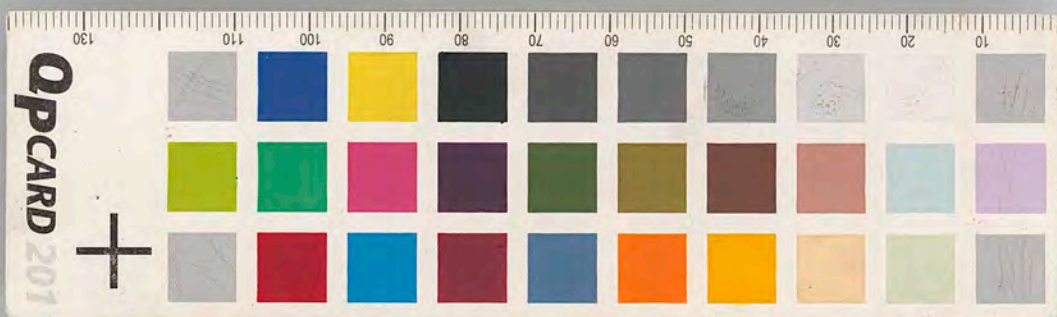
ron con
no pien
iniciaba
deyer se
Alouti
formal
entra).
sí es es
cedio en
un 9 en
(y esta
goda
nuestra
dejo po
que se
y fu
que co
yo co
Estuve
la reun
que en



sh, que no
 re Aljeicut
 ricas por
 itit, porit.
 Aljeicut:
 lido en otro
 con los
 in morderse
 iguano...
 recuerda
 cho dicen-
 as en la
 , y solo
 un cambio
 posición con-
 no no cam-
 ante el cam-
 de Aljeicut.
 todos fueron
 ando entre
 del fondo
 que se peje-

ran con los eternos en la reunión, pero no hicieron nin-
 guna fiesta, por no ser costumbre schuar, y por haber
 iniciado la unión en forma ilícita dando según las
 leyes schuar, como según la ley cristiana (ella es
 bautizada y él no; y se unieron sin petición
 formal, siendo algunos de la Escuela de Quatin
 entre). Me da la impresión que nuestra Escuela
 vive en una casa de muchos y graves problemas, como su-
 cedió en la Escuela de Alotki, en donde 4 alum-
 nos se casaron 4 chicas, muy jóvenes, menos una
 (ya esta era la única cristiana Teutami K, bati-
 zada de urgencia el año pasado por Alotki Alisotat
 nuestra, y fue la única que resistió y no se
 dejó por el joven escapulario): Alenurshi, Octrain
 que antes estuvieron en los Centros de Alashunpor
 y Luik, Kuyechi, Alayshi y había un 5º, pero
 que murió y luego dejó a una hija de Kachijai,
 ya conda y dejada por un maestro de Alotki.

Estuve leyendo el estudio sobre nuestro Vicariato, hecho en
 la reunión de Quito en octubre pasado de los Filenicos,
 que evangelizan a pueblos nativos en America Lat.



El estudio es muy serio sin embargo me permitiré algunas observaciones:

- 1) La figura del etserin y del consejo ministerial fue algo no encuadrado en la estructura de la Federación, algo que la supera y completa.
- 2) No se consideró como una institución del Vicariato de Mera, por la presencia entre el grupo shuar, único grupo diferenciado de los shuar, tal vez porque no existe una estructura de alianza tradicional, sino sólo una estructura indígena.
- 3) Me parece oneroso el estudio sobre el esfuerzo actual para edificar iglesias nativas locales y sobre la preparación constante de los etserin. No se habla de los cursos o reuniones para la formación de los etserin, ni de todo el material publicado en los lugares nativos sobre la Evangelización, rituales etc.
- 4) En cambio se dan muchos más detalles sobre el trabajo de organización y desarrollo del pueblo shuar.
- 5) Habría que ver también en sencillez y sinceridad el estado actual de la organización humana de la Federación en sus defectos y errores, para corregirlos, y salir de círculos vicios.

6) Había de los de los Por ci econom

Wich

Tram

tra y l

El no l

del m

del alot

cional.

formal

fuera

el grave

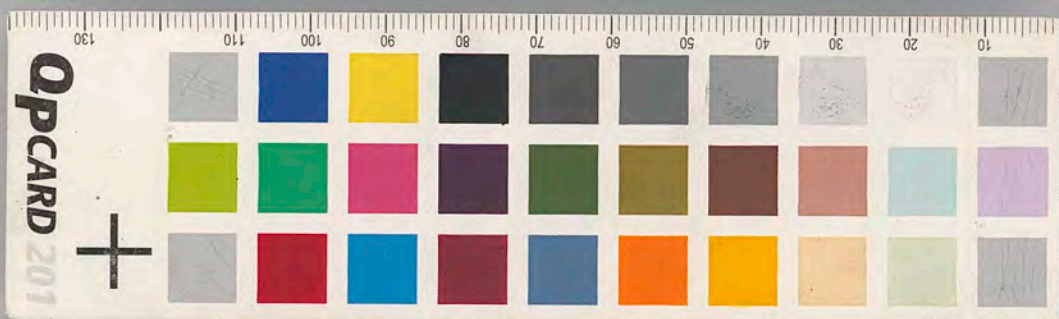
4 sh

pedidos

todos

adyuen

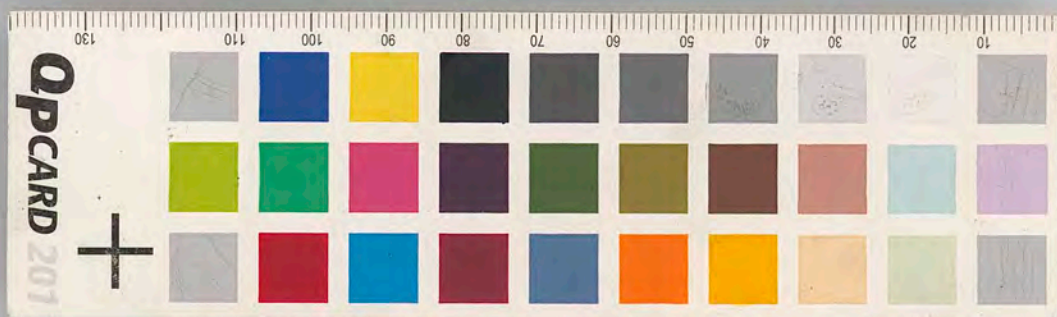
Después



6) Hablaron en esa reunión los líderes muy intelectuales y sabios de los grupos indígenas, pero no se escuchó la voz sencilla de los del pueblo, para sentir lo que piensan de nosotros. Por cierto parece que a ellos les interesa más las ventajas económicas del grupo, más que su salvación total.

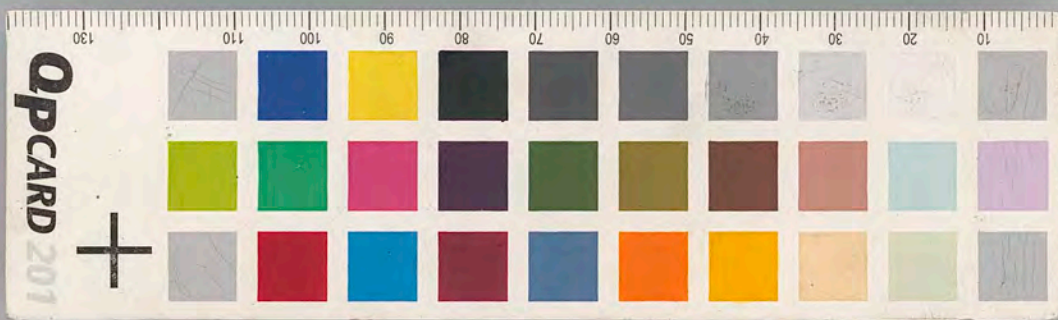
Wichim 3/5/82.

ayer se realizó el Matrimonio entre Ramarín hijo de Muktink, shumar del Bóximo de Quintín Cuatna y la chica shuar Juanita hija del finado Thi Ki. El mo bautizado y ella bautizada. Presente la comunidad no al completo traté de explicarle el valor del Matrimonio crist. que parte del Matrimonio natural tradicional. Les hice observar como los dos contrayentes no pidieron formalmente el matrimonio, aun estando en la Escuela fueron sacados de ellos, por razones ocultas. Les presente el grave caso de la Escuela de Elletki, en donde casaron 4 chicas, algunas muy jóvenes, de la Escuela sin pedido formal. Les dije la grave responsabilidad que todos tenemos en eso, para que los muchachos no adquirieran esa tendencia fatal al matrimonio ilícito. Después Muktink me invitó al otro lado a una



comida comunitaria en su casa. Su perro Chumpi,
shuer de Leilla-Wepi, preparó la fiesta, con su
venir a la celebración, que con su mismo tipo del color
y shuer de esa zona. El recién vino de aquí, después
de haberse huido a Wankim - Tish lece uno, 5 años.
Tenían una mesa preparada en la casa vieja, y fue lle-
mando a grupos los invitados, en lugar que los mujeres
vivieran según los costumbres schuer a toda la co-
munidad el mismo tiempo sobre hojas de plátano,
con tochar de orella; en cambio él, ayudado por
Yampik hermano de Wankiach, fue sirviendo el
mismo ~~de~~ en platos y cacharros. Que para me
dio al ver a Wankim sentado al estilo nuestro
a delante una mesa sin la participación de todos
sus hijos y nietos. Por el matrimonio al estilo
de los blancos es un valor cultural y la fiesta
es importante. Sin embargo Chumpi no vino a la
celebración religiosa hecha al estilo schuer
con rintos, yotakui, especialmente rintos de la
chicha entre los ayora.
Lugo que después dejaron bastante temprano de noche,
y no hubo chura, y bailaron varios tipos de bailes

schuer
Wankib
Telamun
Esta m
stos de
de su pa
ni Wanki
interino
hasta el
ayora s
Wankim
Ejora se
poco a
de Wanki
a Octo
y pa a
hijos de
muerte de
regreso a
Pomio
Los de W
de aquí

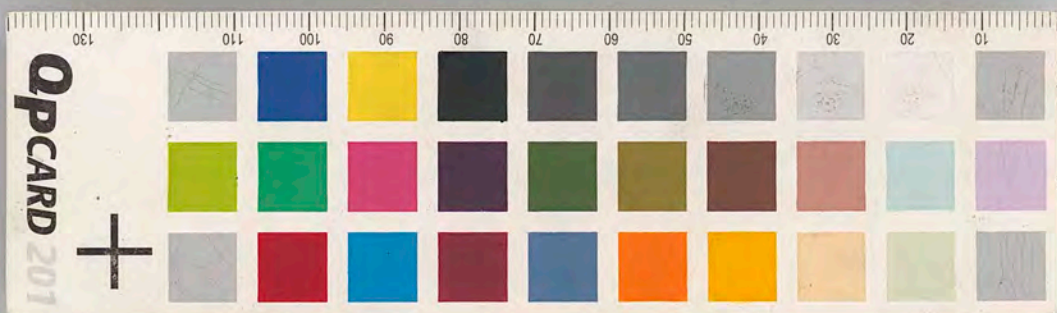


Chumji,
 con un
 del color
 i, después
 5 años.
 y fue lle-
 las mujeres
 de la co-
 glotonos y
 todo por
 cuando il
 que me
 nuestro
 de todos
 el estilo
 fiesta
 no a la
 schuer
 de la
 de noche,
 de baile

schuer y de los blancos. Yo me regresé por la tarde con
 Wankibeli para bautizar su hijo y la hija del
 Alesamilién Iharion.

Esta mañana en la Kayés Wákiach fue bastante
 tristes sobre su desdoro de vergüenza, por la muerte
 de su pariente Thiki. Quise matar y lo hubiera hecho
 si Ahukink oí lo hubiera querido; seguramente el Señor
 interviene para que esto no sucediera. En Roma fui de
 hasta la luzera de Ahukum' en el medio Letuchi, por
 exponer a Wampich y Entretina y matarlos. Como no
 llegamos, colijí requiridos subiendo toda la noche.
 Exponer según a portuables a mis enemigos del todo
 poco a poco. Los de Ulaki el saber la matanza
 de Thiki, gozaron, ya que ya antes habían dicho
 a Otráin que Thiki le había hijado la mujer,
 y por eso le insistieron para que fuera a donde los
 hijos Mapa-quichua para saber el causante de la
 muerte de su esposa Ahurmes. Otráin, como hijo,
 regresó de Tortosa, convencido por Pepe Negro y
 Porcisco Kija a asistir.

Los de Ulaki también surron a Titia y Tichik
 de aquí haber sabido la intención de los de Namuk



para dejarlos meter a Phiki. Esto naturalmente fue
una obra colosal.

Me reveló Waskisch que se asora Inchi, en el 1º
momento le sirvió a la venganza "por tener mis-
to vengas la muerte de Phiki". Los de Tuckip
también dijeron si los de Wichini no metieron a Wan-
pich, es porque consintieron en la muerte de Phiki.

Waskisch me dijo cuanto sufrió por todo eso.
Le revelé como Yakim de Tekich, gobernador a Jan-
Kuaní que había matado a su papá Ikhanta, y como
pobro un ~~corazón~~ corazón liviano y maravilloso.

Allí fue que Waskisch me dijo: ire' gobernando a
Haimik, a Wampich.

En cuanto al rechazar la venganza ellos es un acto
heroico, y solo por a gusto alcanzan hacerlo.

Fue el Señor también el corazón de mis hermanos a-
lunar.

Estoy para ir a la reunión de Chivies, de los misio-
nos itinerantes. Como hasta ahora, parece no consi-
derar la Alimí entre los achuar, es un nuevo
tipo de presencia misionera en una estructura indige-
na pienso preguntar a mis hermanos, el porque' no

la con-
la Alimí
de 10
Allos. Jos
y mi ofe
misioner

Teish 11

llegué en 1º
comunicar
proyecto de
estructur

seremos 2
autónoma

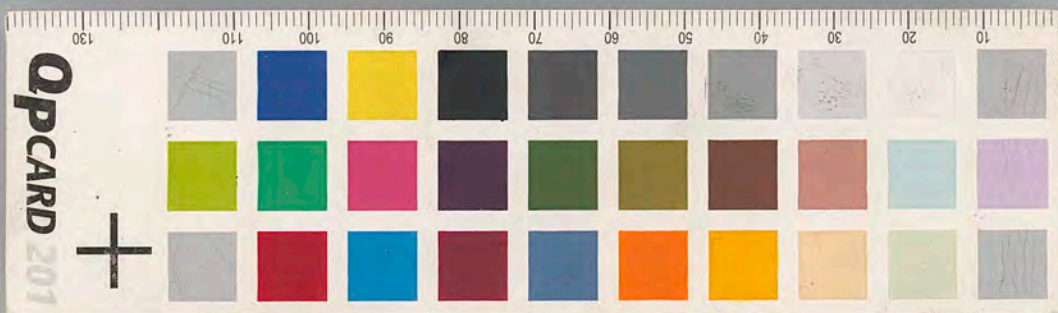
después mi-

ficito que

debería de

a mi shi

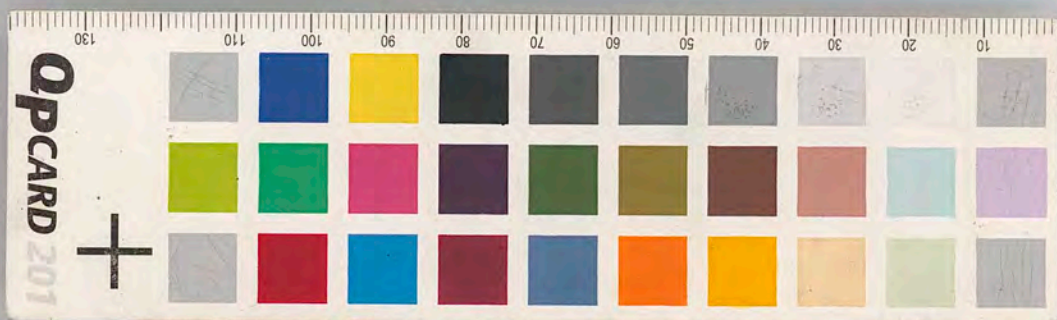
Total por
del Perú
en 5.0



fuente por
 en el 12
 tener miso
 Tukip
 toron a Kam
 de Shikei.
 de oro.
 no a Jan-
 ta, y como
 no.
 suando a
 un acto
 acerlo.
 eramos a-
 e los misio-
 ce no comi-
 un nuevo
 ctura indige-
 que' no

la consideran si bien no es al estilo tradicional de
 la Misión occidental, ya que al comienzo, hace
 de 10 años y $\frac{1}{2}$, el P. Potha inspector, con el obispo
 Mons. José Quintanilla y el Provincial P. Corallo seytaron
 y mi especimiento y quisieron un nuevo tipo de presencia
 misionera en el grupo achuar.

Tarih 11/5/32. estoy para ir en avioneta a Ullaki. A pesar de
 tener una fuerte repugnancia hacia Tarih en donde
 llegué en 1960, por suena a mis hermanos solerios de tratado
 comunicables mi presencia entre los achuar, los sentimientos y
 proyectos de iniciar una Iglesia achuar según su estilo, en una
 estructura achuar. Sin embargo seguiré insistiendo que si
 seremos 2 solerios, formemos una Comunidad totalmente
 autónoma, si bien abierta a reuniones por zonas, con los
 demás misioneros, para participar y vivir en comunión.
 Diento que el próximo año, al ir en el P. Velasco que
 debería acompañarme por un año, presentaría mi renuncia
 a mi obispo y Superior Religioso, ofreciéndome en forma
 total por escrito a una nueva presencia entre los achuar
 del Perú. El obispo Rodolfo me permitió y deseo que
 con P. Tulaci fuéramos a la reunión en T. Lorenzo



en el Ultramar para Anita y sus otros hijos.
Además me dijo que la próxima vez quiere venir conmigo
a Yurimagua, para hablar con Ulises. Miguel Trigo...
A mí, únicamente me obligó a participar en los 3
meses a la reunión en los itinerantes, y en esa reu-
nión comunicar mis ideas a los hermanos de Poish y a
su responsable D. Liro.

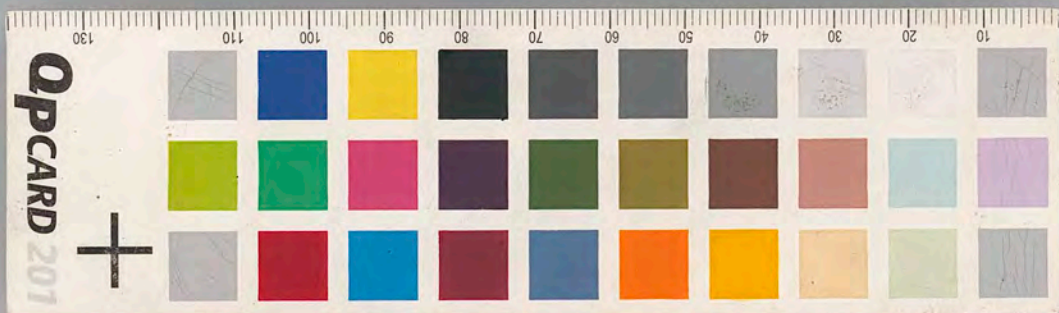
Después de mucho tiempo para que el Señor me ilumine y
postepa en su madre y yo.

Creo muy importante hay dar una clara forma de vida
entre los chucos en Wampuk, que es el centro geográfico
de mi zona, construyendo con mis hermanos chucos una
casa chucos más grande para poder vivir periódicamente
2-3 religiosos: 2 casas más 2 para los huéspedes, con
todo indispensable para dejar alguna cosa.

Además si algún religioso minorero se quisiera adherir a
una comunidad, que tuviera su casa a parte para una presen-
cia casi continua para la edificación de la Iglesia chucos
y alguna atención: por ejemplo school.

Mat

misión
Faltan
quien
los
Aquí
chiji
2 ch
Wanam
por a
rio po
y por
mu
Kuyash
poco de
ausent
de uno
repro
pro
reco
de uno



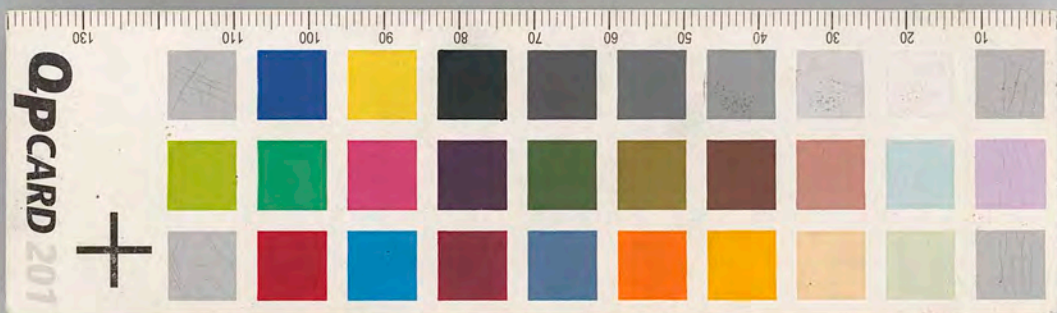
Maki 12/5/82.

llegué ayer, con el cura de presencia. Ningún
misionero por aquí en todo el tiempo.
Faltan algunos cultos. Esta mañana hice la celebración
quintencial. Participaron casi todos, menos las fami-
lias de Gumau y Takunt y Antik.

Aquí ahora hay 12 familias y otras en formación...
Chuji, el valiente jefe de aquí, está enfermo un poco.
2 mujeres están haciendo potrero individual.

Konamuh el hijo y el joven Yinkar, haciendo traba-
jo a tres, después que tuvieron solo potrero comunita-
rio por 3 años. Mañana reunire a los wakerin,
y por la tarde a los hombres. Tarde mañana los
mujeres.

Kuyash, muchacho de unos 16 años o 17, tomó un
poco de mateu y en trance entró en la casa de Takunt,
ausente y quiso atentar a los 2 hijitos de Takunt,
de unos 7 años, mellizos. Cuando Takunt se
reparó, al enterarse se fue a buscar al joven y le di-
jo para espantarlo, poniéndole las municiones
cerca de la cabeza. Me dijo que no tuvo intención
de matarlo. Entretanto el monador reúne a los



señor todos los domingos, con la ayuda de
Váant Teleemilui de Uenú.

4 de aquí, fueron a Papap entra y consiguieron que
Kakitiam regresara de nuevo aquí, después de ir a Tu-
ción por curarse.

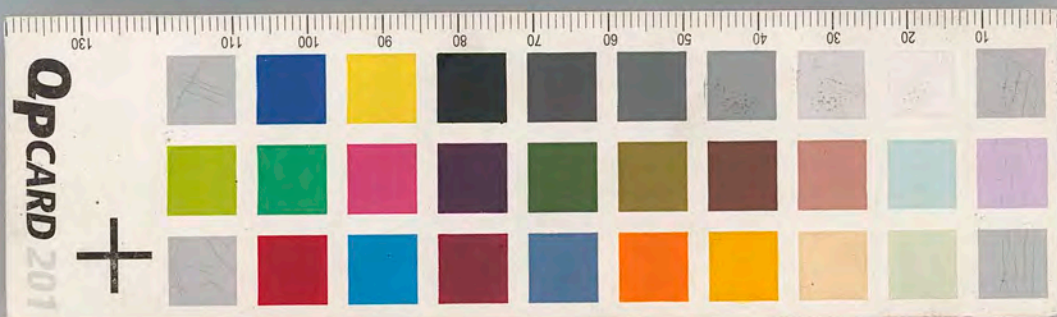
Grande fue la alegría de los de aquí, al venir
ya a los tiempos. Muy difícil es el equilibrio de
esta comunidad.

Nayesh hijo de Wámanah, esteeñuero, pidió y obte-
no la hija de Kuunt de unos 13-14 años.

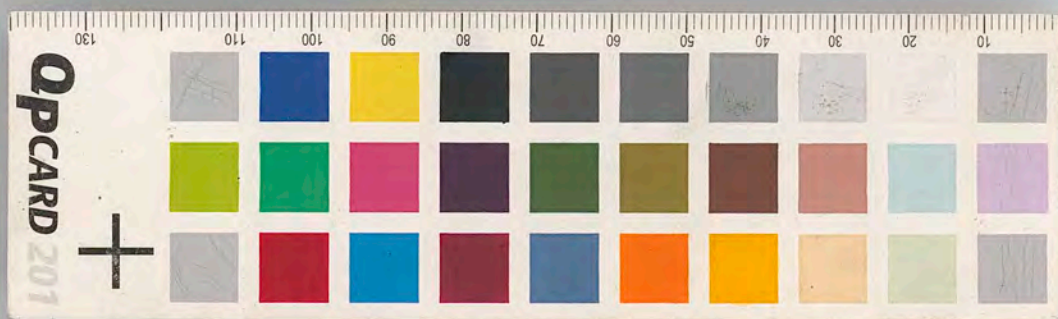
Móki: 13/5/82

Ayer por la tarde vino Phakaim achuar del Teri,
pricante de los de aquí. Es un achuar alto, robusto, imponente.

Es el mismo que mató al hijo Antuash de Wámpuik, en el 76.
Vino dos veces a escuchar la Telecha. No pudo hablar con él. Venía
3 mujeres, y la 2ª Chiki, se huyó aquí, en casa de Yimau,
Phakaim entonces ya que este nuevo se tiró (jichri) vino a por
ya en casa, mientras Phakaim había ido a visitar los solados
jóvenes. Phakaim al saberlo lo batió para siempre, ya que
Chiki se quejaba de los malos tratos del marido.
Ayer vino para llevarse al hijo de Chiki, un muchacho de



unos 9 años. Estuve ya esta mañana en la celebración con los
 estancieros y los hortigueros (hay solo los dos Telembieros,
 el shuar, y Aukik achuar que es su otro mujer) y Thakáim
 que había entrado en la Capilla echando y quitando, salió
 mientras yo bebaba y fue a la casa de Yimau para llevarse
 al hijo, ya que esta noche durmió en casa del mismo
 Yimau y en la noche dijo que se hubiera llevado al hijo,
 pero refiriéndolo de su madre. Mientras estábamos allí
 en la Aliso por la 3ª mujer de Thakáim llevándose el
 muchacho que llevaba desengañado. Cuando salimos de la
 Capilla, la mujer de Thakáim con otra mujer más anciana
 estuvo esperando al marido cerca de la casa de Takint,
 en donde él había entrado; el muchacho estaba sin llevar
 ninguna cosa en su papá.
 Entré en la casa de Aukik y este con un instante
 de Aláshunyar. Lujáish estuvieron criticando a Thakáim
 por no haber dejado al niño con su mamá, hasta mayor
 edad. Otra mujer más anciana acompañaba a la 3ª
 mujer de Thakáim y al muchachito.
 Esta mañana con los estancieros fuimos reflexionando
 sobre los inconvenientes que perfeccionaron los antiguos
 manifestaciones del Juro al pueblo shuar. Les dije



que debia manifestarse la fe de los catecúmenos, ~~se~~ reparando
las luchas tribales, la creencia en el brujó, sobre todo
los dios al mocheer y en los enmitos y formando una
comunidad de Jónis: Jónis inítramu.

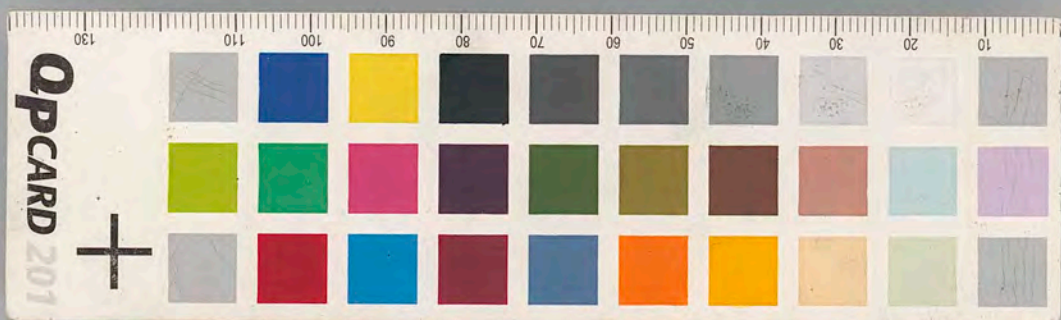
Esta tarde reunire a los mayores, casados y muchos iré
a visitar el destacamento de Mashumpor y por la
tarde hablaré primero a los jóvenes y después a los mayores,
a parte. Quiera el Señor que la comunidad se una más,
y los catecúmenos formen una verdadera comunidad de fe.

Espere que Mayósh catecúmeno que ultimamente será una
chica de unos 13-14 años, pidiéndola formalmente, ayude
a los etérian para las lecturas y poco a poco sea un verdadero
etérian. Las hermanas solteras Chiki y Tentamik (siempre
hijas de Womuch) son muy oviduas para la Palabra:

Tentamik fue bautizada de urgencia al ser posado por Adria
Mirádel telemanilior, mujer del maestro Phorian Antonio.

Quiso muy en serio su bautismo, ya que al ser casada con
Kuyich hijo de Kunt, brujó el asunto ocupándose por
su hermana Chiki, dando como argumento el hecho de
ser cristiana. Kuyich, está con la Escuela.

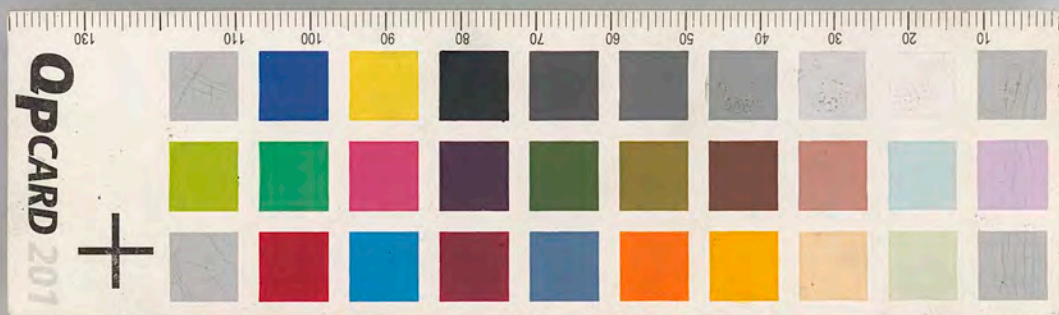
Probablemente después de los de Escuela se le entregaron
nuevamente.



Ayer entré en la casa de mi hermano Kajékin de opji, que es el más rico y me contó como el joven Tetrain de Turik, que el año pasado estuvo de alumno opji, al irse de vacaciones, de noche, al dormir en su casa, atentó a su hijito Kikizjin de unos 10 años. Parece que en la mujer Kajékin, que no tiene un carácter violento sino muy pacífico se enojó muy poco y después de preguntar las intenciones al muchacho, hizo venir a su papá Kikizjin. Este vino desde Turik y entonces, por la edad tan pequeña de la niña decidieron que Tetrain entrara en este año escolar en Turik y que cuando la niña hubiera crecido se la daría el papá, y Tetrain quedaría en este Centro, según la costumbre matrilocal del skwan.

En este Centro, como en otros, ha aumentado mucho la población skwan y muchos jóvenes son de edad para casarse. Según el sistema tradicional, podían entorpecer niñas y muchachos, tiernos, cuando eran prohibidos formalmente. Actualmente la estructura escolar totalmente nueva está cambiando enormemente las relaciones entre ambos sexos, en tensiones en ciertos Centros continuas, en otros más intermitentes.

Expro esta tarde hablar de eso también a los papás, a la luz de la Telebra, para que tomen su responsabilidad total

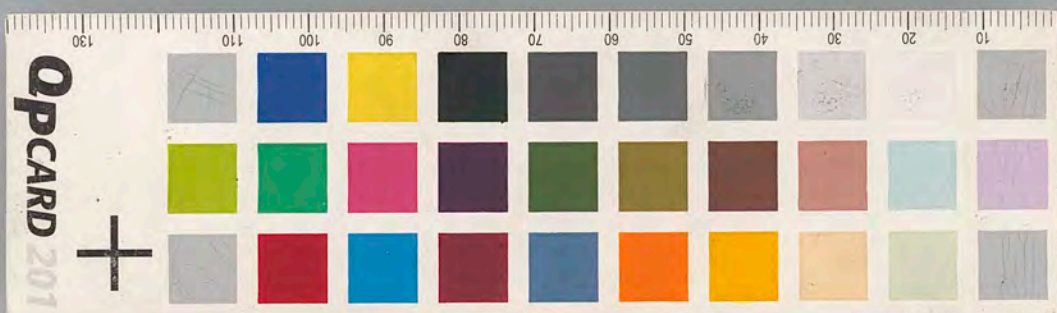


unos señores y papas, pero dejándose guiar por la Volcha de
Jenis, en comunidad unida.

~~El~~ Wasmintza. 23/5/82.

Desde el lunes pasado estuvimos en
Maki reunidos con 13 etserim y sujmatis y con T. Tulien y
T. Alfredo. Estos numerosos señores de Jenis. Los etserim
su presencia, testimonio por la unidad de la Iglesia y por
mantener la Iglesia de nuevo recién nacida, en la fuerza
del Espiritu. Desde Wichiin vinieron Tichik y Wackisch.
Entabla de Tumpuints. Yokum de Takiut, Takunt
de Chinkiauk. Tés de Ipiak. Tasham de Shpink.
Chuini y Abaham de Alintii. Alayak de Wampuk,
Tiniás de Lappentra. Tsautam y Kartien de Alaki
mismo. El tataro Tiki de Tatukenai, Taki de
Wampuk (por tener un hijo enfermo), Tamarin de
Tustentra señalando un largo viaje acompañando al
superior Martin Kashijak, Tavis (por estar la
mujer algo enferma, pero parece por cierta preza) de
Lappentra; Wamuch de Alintii por tener la misma
enfermedad. Alayak de Ipiak, alumno de la Escuela
de Tumpuints no vino.

Estu
del lu
un ca
y los
T. D.
Cuen
Aluelo
Cala
la neu
Alli ha
bautiz
un di
riterio
que el
mente
Jenis.
no m
no m
muera
no ha
el etser
en to



Polcha Se

Estuvimos reunidos 4 días enteros y una parte de la 1^a tarde del lunes. Ayer con varios otros llegamos a pie, aquí, por un camino más corto que están abriendo los de Uleki, y los de aquí.

Twining co

Public

наблюдения

ni y pr

1870

Patrick

To Kunt

pink

new K

De Elloke

Paki de

1891

1-2

St. P.

1000)

1870

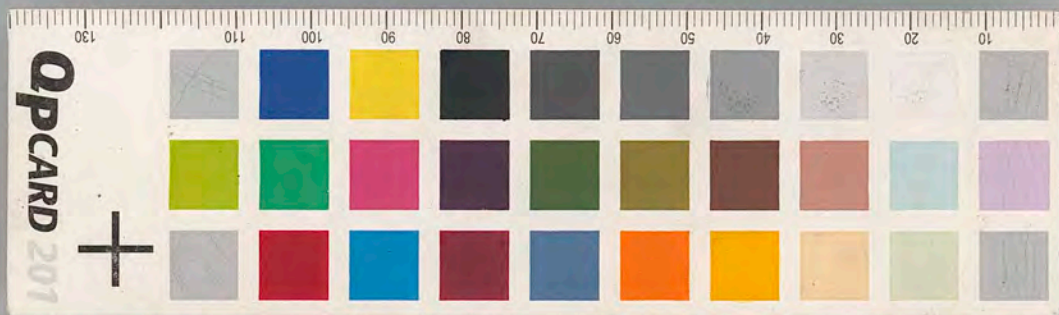
la resurrezione
o o o

T. Dulici trató sobre el Estreñimiento, T. Alfredo sobre la
Escarlatina y G. Allina, y yo sobre la Confiración.
Algunos otros problemas fueron tratados con los estrerim.
Cada uno dio informe sobre el estado de su comunidad,
la reunión con los catecúmenos, en donde hayo.
Allí hermano T. Dulici invitó a muchos para que pidan el
bautismo los estrerim catecúmenos. Lo mismo provocó
un diálogo con los estrerim y les dije que a mi me
criterio, en lugar de solos no existimos, no veía bueno
que el estrerim o se bautizara solo, sino junta-
mente con sus catecúmenos, pero que iniciara un
Jornada de instrucción en donde no, cosa que uno solo
no haría, y ~~se~~ de muchos de hecho los estrerim
no instruidos han favorecido la entrada en el catecu-
menado de una parte de sus comunidades, totalmente
no bautizadas. Así se hizo en Ypak, en donde
el estrerim instituido Teo, entró en el catecúmenado
con todos los catecúmenos el año pasado a fines

de julio. Después mucho de la constancia y fe de los
extranjeros. Washam en su infirmería se había de decir que
ya no venía más a parte a los estancieros.
Washam Chini de Múntia.

La insistencia de mi hermano, como forzando
los pasos del camino de una plaza activa,
me interesó los interesantes de cada uno (preguntó
mi hermano a Tichik: ¿por qué tu mujer no es cri-
stiana? sin saber el problema que tuvo Tichik al
comienzo de su vida y como poco a poco logró
hacerle poder entrar en el estanciamiento, pero sin
lograr reunir constantemente a los estancieros de
Wichini) me llenó el corazón de mucha pena y
lo que estoy sintiendo desde tiempo atrás que esta ma-
dando en mí: el Señor me llamó para el 1º anuncio
y formación de la 1ª plaza en ambiente todo no cristia-
no, y por eso iniciando a la labor hecha a tres hermanos,
el año próximo pretendo poder dejar a ellos el trabajo para
pasar a otro ambiente no cristiano ahora. Aquí recibí una
lindísima carta de Anita Múntia, enviada en su
labor entre los ahora del sur: tiene ya 5 extranjeros
que alcanza reunir una vez. Lastima que aun no puede

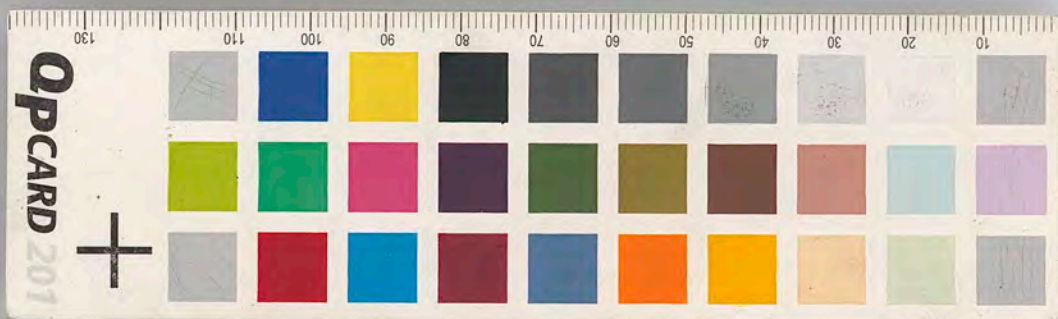
hacerlos
la Tabla
quita
Morona
Tichik, E
rio Létu
es. Ab
glotina
Talvez
a la g
mente
me en
Ullate,
Turismo
Decidido
tra la
no hab
suenaza
tractora
los hijos,
suro
rojeri



hacerles hacer la reflexión de los Semillas del Verbo que pueden
la Tabla de Jesús en cada pueblo.

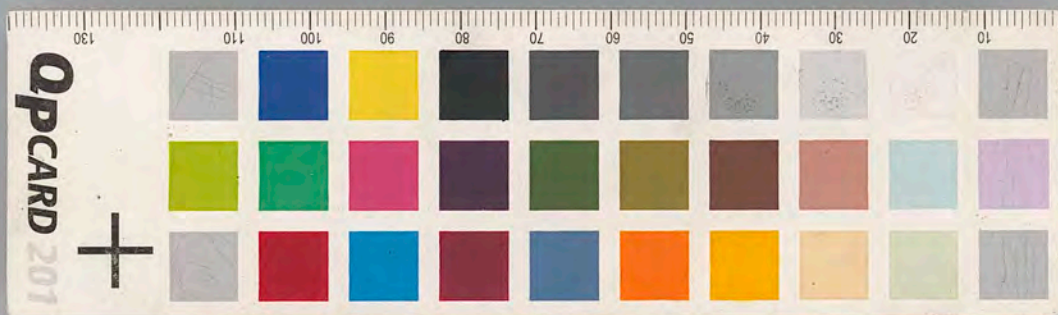
Aquí está invitando también 3 comunidades, Kanyis del
Morona, y varias comunidades achuar: río Yankun-
tich, Onas-Mashumay, río Maki, río Manchiri,
río Létuch. Aprender inmensamente al Señor por todo
eso. Además, una comunidad de Cuculitas, inter-
glotinas, irá a Yurimaguas, y otras hermanas y
tal vez algún sacerdote vendrá a tiempo completo
a la zona achuar del sur. Aquí estoy Señor, total-
mente dispuesto como si tuviera 20 años. Señor sufra-
me con toda mi debilidad y pobreza, por María la
Madre, y Madre también de los achuar.

Tuvimos un problema muy grave: Keitien que ya había
decidido quedarse en Yagapanta en tierra de suya en-
tra la voluntad de su esposa, por estar enfermo, y
no haberle hecho caso a los de Maki, y por la
amenaza de Wansuch, que temió que Keitien enfermo
trataría hacerlo huir al lugar de verse a donde
los hijos, ya que Keitien eterno se había quejado
suro cuando Klayish hijo de Wansuch con su
rejeri hijo de Kunt y hermana propia de la



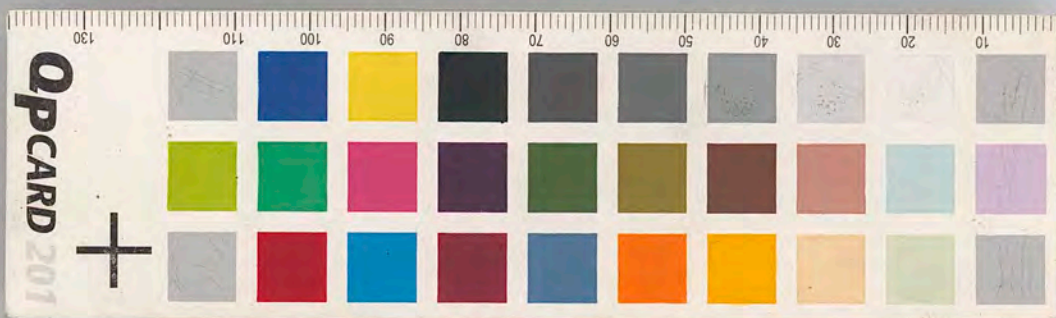
mujer de Kaitien. Este estaba triste. En todo
participó en la reunión de etreni, y estos establecie-
ron pedir una reunión completa de toda la comuni-
dad de Ullaki para resolver su caso. Fue un desastre
ya que Kaitien delante de todos los etreni, de
toda la comunidad, no contestó a las preguntas
de Chuyi el jefe, y cuando por las insistencias
de todos, como estuvimos en la capilla, después
de la S. Ullira, Kuunt a pesar suyo, como negro de
Kaitien, se le sacó para reportar al diólogo
Kaitien se encerró más y no contestó a la pregun-
ta: ¿ves a Chuyi aquí o te ves a ir.
Kaitien se quejó que alguien lo oía, refiriéndose
a Wamunli pero al instante al Kuunt:
"¿quién te ~~oía~~ oía?" ya no ~~se~~ pudo oír y
no habló más. Le culpó Chuyi, y le dijo:
"no es así, después aquí tu mujer, y mañana te
irás de aquí". Fue un momento muy duro
para todos. Kaitien se fue, y por la mañana
dijo muy ~~se~~ zozoro en Allóshungr, con la
intención de mandar adelante alguien y
de hacer venir a su ~~padre~~ y el jefe de López

exp a
De to
reporte
y p
Chuyi
y por el
final,
comun
eso est
quinto
vinito
te qui
de sol
de hub
quedar
joven
no en l
hablar.
estaba
Kuunt
a los
juntos



todo
 estable-
 comuni-
 en desorde
 un, de
 preguntas
 tener,
 - de
 negro de
 luego
 la pregun-
 ciembre
 nt:
 rizar y
 i:
 ma to
 ay duro
 suena
 en la
 quier y
 e López

se a Ulaki, para llevarse sus dos hijos.
 De tarde a las 6 traté entrar en su casa para
 reportarle a cambio de porvenir, hacer veras en Kaiti
 y quedarse aquí, ya que su matrimonio es unión
 hecha por Dios (ambos no son bautizados)
 y por lo tanto inseparable. Hallamos mucho. El
 final, después de haberme repetido que se iba ir, se
 comunicó cuando yo le dije que le quería mucho y por
 eso estaba allí (ya que el tiempo se pasó por ese
 período difícil, nadie entraba en su casa para
 visitarlo), a lo cual me contestó: "yo también
 te quiero y tengo pena por eso" y se comunicó quedán-
 do sollozando. Ello dijo entonces, pero si alguno del grupo
 le hubiera invitado, hubiera tratado de volver para
 quedarse en Ulaki. Yo era noche. Le dije a Kuyechi
 joven hijo de Kuumt que avisara al papá que estaba
 en la Koyes entrara a donde Kaitián para
 hablar. Repetí a casa de Tautam, y mientras
 estaba hablando con mis hermanos sacerdotas, vino
 Kuumt para saber todo y decirme que el día siguiente
 a las 2 $\frac{1}{2}$ viniera a su casa para luego entrar
 juntos a donde Kaitián. Así hicimos, y Kuumt

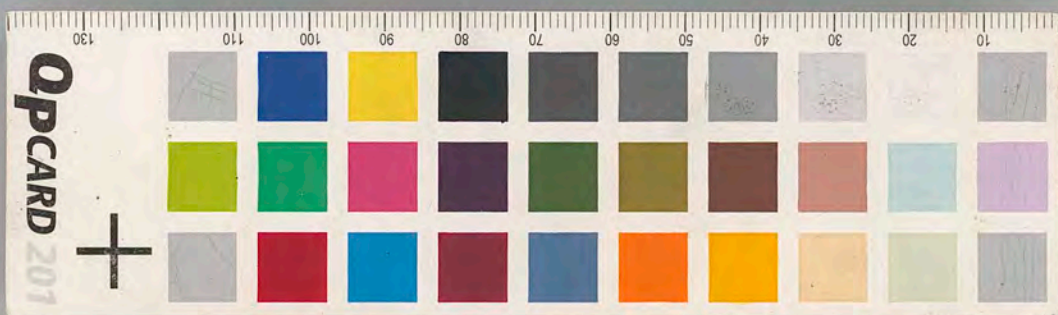


Se dirigió la palabra a Kaikien su yerno, invitándole a quedarse. Kaikien ya bien dispuesto lo aceptó y se fue con T. Tulien fue a morarse a Tash. Los hermanos del T. Alfredo ya llegaron a Lima, por el radio. Agradecemos al Señor por todo eso.

En el informe de cada etnista: Wakichel son la gente de la matanza de su padastro Thiki, y como quedaron 3 remanentes, un poder por la Telcha por los distintos que todos comprenden... Cuando se enfermó la mujer de Tichik, y a esta se fue para curarla curar, dejaron reunir los demás (etnista-festacimenes). Nunca vieron nunca los chicos de los Cueros. Antes reunían a los distintos y etnismos, y luego dejaron de hacerlo a parte. Tichik afirmó que no permitió que los de Wichimi ayudaran a los shuar de Jós^o munta, cuando estos quisieron ~~reparar~~ vengar la muerte de Thiki.

Los Wakichim los shuaromam, un poco, ahora queremos seguir. Siempre hicimos la celebración dominical, pero los 3 remanentes, dichas más arriba. A veces el sábado reunieron los etnismos (Alorhu, Kunamp con sus familias y otros^o mujer de Tichik).

Los de
grupo de
finado
yogo de
Keshi
Pero de
pit y de
Kasho
el Tui
Jomirun
Chunji
en la g
Tosun
Chunim
entra)
domingo
En de
con la
la precia
se reun
riendo
Abraham



Los de após minka, en particular Linka (señal del
grupo de Mamuk que mató a Thiki) siendo yeros del
finado Thiki deba regar la veugouza. Quiso el
yogo de Ramu de Wichini, y Ramu no quiso. En se
des hizo la veugouza.

Después murió Wiatkisch el mayor, cuando de Ram-
pit y los otros se separaron como siete, hemos anotado.

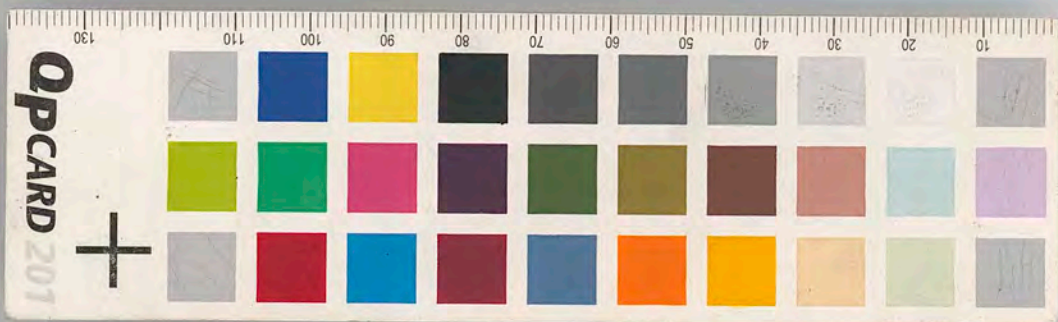
Wosham de Shpink dijo que 4 de Shpink fueron
al Tunkram para hablar en Yu, pero al regreso,
Yamiruk se desmayó en el camino.

Chumji el sucesor de Shpink, mi cuando, murió
en la grieta que se abrió en Muntii y en Shpink en la
Torre del alto yendo.

Chumji de Muntii (luego formaron el Centro Pharam
entra) dijo que no regió a los testamentos, aunque los
hombres siempre hizo la alabación por todos.

En Wamam Wamam, etrerin tiene muchos problemas
con la mujer y mujer quichus. La mujer le causa que en
la oración de los hijos Wamam pide para que la mujer
se muera. Causaron a Wosham de querer tener una
mucha hija de Tunkam, pero luego arreglaron.

Abraham quichus etrerin para los quichus dijo que



no quisieron preparar los niños bautizados para la
1.ª Comunión y Confirmación.

El Viernes 4.º en Uxintzi jugaron al fútbol.

El Gobernador de Lucha Ernesto Churci tiene problemas
de pelea con su esposa.

Quatrakua de Tumpiuntz, trajo la Eucaristía desde
Naish; no reunió los niños para la Confirmación
Chinkiamí mujer de Uxintzi Ajúkam ~~que~~ preparó
los niños cristianos a la 1.ª Comunión y Confirmación.

No se supo a tener otro etreni y sejmotini ~~o~~, y según
(Por su carácter duro ~~o~~ no le ayuda).

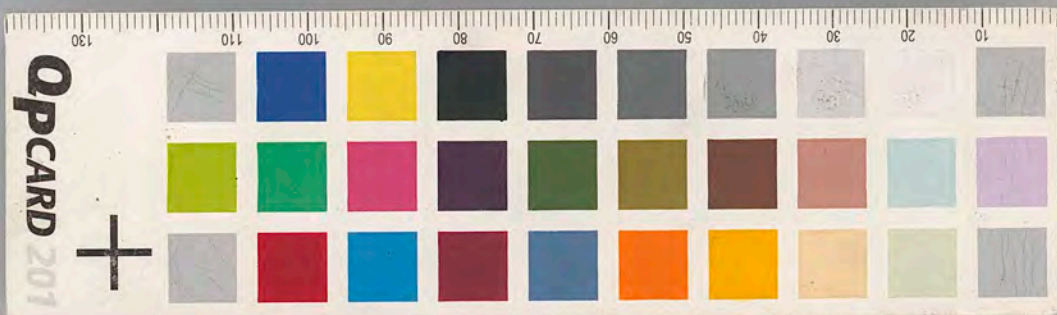
Ajukum de Tokintz, afirmó que Yurank y Ayui
no fueron a motor a Tac, de Kepuki, sino
que parece que los de Lacsani fueron a motor.

Alukucham de Kepuki, por una vinda del mato
de Chuchukia, llevó ella desde Lacsani.

Jingikit Alberto presid. fue a Iyick para conocer la
verdad sobre eso. Desde Tokintz fue Chují a Kepuki
para averiguar lo sucedido y desmentir que Yurank y
Ayui hubieran ido a motor.

Uxiti hijo de Chujat de Tumpiuntz, estaba
naturalmente en la hija de Ksankua, y entre

estaban
pide to
cuando
de los
en contra
de que
hemos p
puesto
Kaita
recorri
de cora
mandó
el etre
Luep
bajo.
quien
Vino
y no p
hubo
a Iyep
Taykut



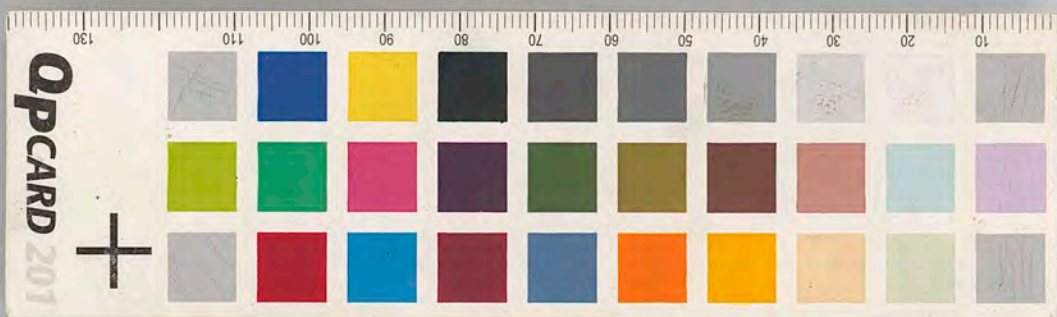
estecimiento, estando como Teleaulior en Tokint,
pide terminar el estecimiento.

Cuando hablamos a los etrerin sobre el suceso (ofendido)
de las celebraciones, Entrakua como siempre reaccionó
en contra, pero Waskiuch le dijo la boca: dicién-
dole que depende de nosotros. En Wichiin cuando los
hemos pedido algo explicando siempre han sido en
punto al Taur...

Kaitien en su informe dijo muy claramente:
recorrió a su mujer estecimiento de la Escuela sin saber
de los símbolos con Wajosh. Hicieron fiesta y Kaitien
mandó un papel diciendo que debían tomar en cuenta
al etrerin. Waskiuch le amenazó sobre del Centro.
Luego se enfermó y fue a Tjop entra para curarse del
bajo. Mientras tanto le llegaron noticias que le
querían quitar la mujer que estaba con él.

Vino con los autorizados de Tjop y con el jefe,
y no quisieron reunirse. Volvió a Tjop, y otra vez
hubo problemas. Cuando los de Alaki vinieron
a Tjop entra para conseguir la prueba de Kórop,
Tajent, no hablaron ni arreglaron en Kaitien.

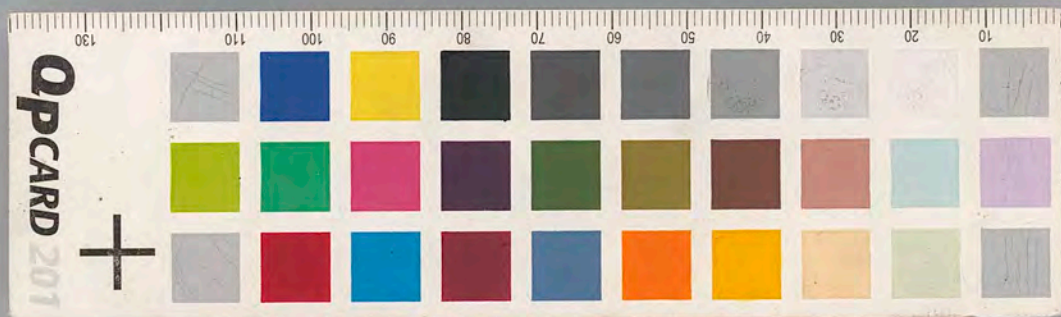
El día que hablamos del matrimonio se han



además de los detalles de recepción: pedido de la chica
al papá, por parte del cuñado del joven. Este es presen-
te o no. Concedida la chica, el muchacho va a
la cocina y preparando suermen juntos, y la chica
les hecho la comida durante del día. En la
noche, después de comerla, el muchacho da los
regalos. A menudo la chica no quiere y se escapa.
Si ha aceptado tomar junto la comida y la comida
de comida por la noche ~~se~~ ~~se~~ ~~se~~.
Después queda el suero en el trabajo y más tarde hará
un hueso.

Waskiachi dijo que un shuer de Lucía había asegurado
lo que un padre de Lucía había dicho que el hue-
no tener más mujeres para tener muchos hijos y ocupar
las tierras. Además afirmó ese shuer que Probó
antes de morir había enseñado a los shuer a tener
las mujeres.

Kaitián paró unos cuantos de shuer del Tani, en
uno de ellos una mujer cuenta a Munkui y dice:
en el medio me apareció Munkui que me frotó los
manos limpiándolos, para aprender los sueños y tener
comida (un trampak) empujando, batiendo, confirmando.

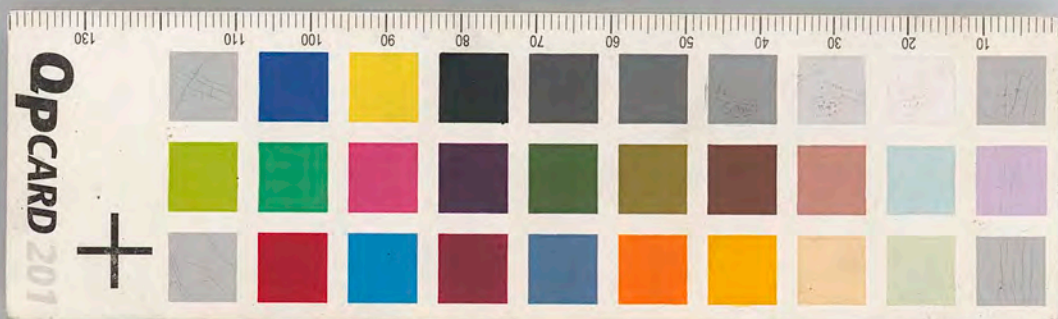


lo). Contó invocando al viento íslol gigantesco llevo
 lo futo para que el ímchi remota a cargo mucho.
 - Alláysk dijo que los de Jurik fueran a Wovavoch
 y murmuraron de él diciendo a los otros: los de
 Pakú son mentirosos. Aproveché para hablarle del
 acuerdo económico de Tuyo.

- Yakum afirmó que cuando vino el hijo Timís
 de Timijint, (originario de Méndez), encontraron
 un botella ciertamente rofada por el hijo: repusieron
 enfurruñándose los de Ostikint. Yakum le copió y botó
 lejos, escribiendo luego a Timijint.

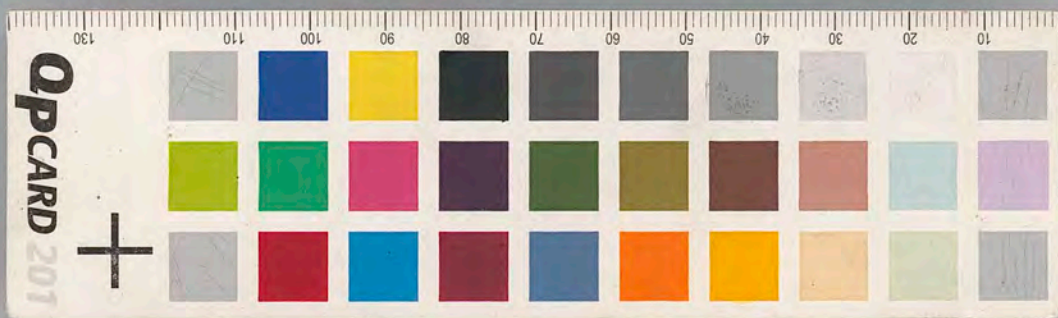
- Después del proceso del sueño de Kartián, pregun-
 taron a los etreni que les pareció. Todos criticaron
 a Kartián el no haber contestado a los sueños,
 entristecidos.

- Tasham dijo que participó a 6 celebraciones del
 natem. Los natempram son los jóvenes que juben
 al sueño entre el natem. Los jóvenes duermen
 fuera, cerca en el unyák en ~~espacios~~ ^{espacios} separados, y entran
 en la kayés la mañana siguiente cuando los
 llaman con el tintui. (Natempram son los que quedan
 en la ~~rota~~ casa.) Luego Tasham la kayés: El sueño



ayuda a los natimpram a cortar los tejidos del rollo
del natem y a ~~estando~~ colocarlo en el fuego la
chinkian. Luego toman los wapakri (nata) de la chicha.
El mismo les coge la jinkit. Al final toman el líquido.
Los deus toman también sin ser ayudados por el mismo.
Luego sigue el ayuno hasta que por la tarde después de tomar
todo el día el tintu mientras hierve el natem (cuando
termina de cocinarse un rollo, entonces echen otro natem
a la chinkian), al otro día continúan el tintu
toman natem de la jinkit colocadas todas en el suelo
(generalmente ayunan 2 días, a veces más)
El mismo les coge la jinkit y les hace tomar.
A medianoche se despiertan (después que una persona subió
a los natimpram y separam, haciéndolos dormir en
la casa y lavándoles los pies) ~~se~~ y comen todos
juntos como hacemos nosotros en la Tomsa y Uanibad.
Al día siguiente van a buscar las mujeres para dar de
muer por el ayuno hecho.
Luego a la Kura, ya que Waskich se preocupa que no
tengan visiones de Chitjunt, ~~ya~~ como tuvo una
vision al estar antes de tomar el tabaco, estando en
la chopta al lado de la casa de Jinkit Alberto en
Tumpanito, hace pocos meses, cuando ya estaré:

no me
tabaco
tenia
uno
Tumpan
para de
solo re
legem
mos el
mimo.
Entonces
na ya
a la Tomsa
winter
sitien
Pengo p
sper b
mismo
lien p
del al



del rollo
y la
chicha.

vió una cometa muy luminosa ser... Fue a tomar el
telero, y en medio vi muchos achuar y uno de ellos
tenía botana de jabón. Alguien le dijo: ve, estos achuar,
uno de ellos se le ha hecho conocido.

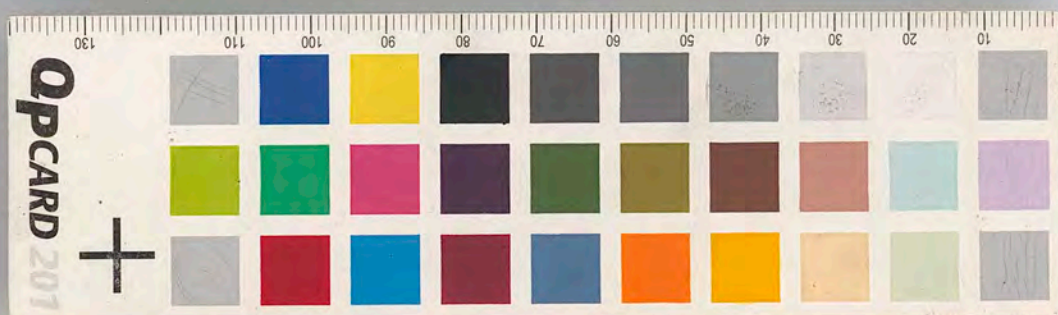
acer
canto
stan
tjunt
el melo

er.
uio
i en
Todos
Manisla
don de

que no
una
tando en
uda en
terin:

Pumpuints 26/5/82. Autunish de Wamitsa me acompaña
ayer tarde Wamaga, en donde durmió una noche
para dar la Telaba al grupo de militares. Como tomamos
solo una taza de leche con un poco de cometa asada,
llegamos sin aliento a las 6,30 horas. Allí compran-
mos el valor de la chicha, y cuánto mitega en el ca-
mino. Como quiera llegamos aquí, en la casa del estero
Entukua Uxiti; tiene casa nueva. Es una verdadera pe-
na ya que cualquier cosa que se le diga para avisarle
a la Telaba, el muchacho la rechaza totalmente, ya no
vienen más que no permite que otros miteguas o no miteguas
estén en ministerios auxiliares.

Tengo que hablarle en los puertos para no irritarle y no
apagar la mecha que son humos. En la celebración de esta
matanza hicimos la celebración pentecostal y damos tam-
bién para los ministerios numerosos a servicio de la comuni-
dad eclesial. Eso sí, los cosas de la Cajilla por justicia



están en cierto sentido. Encontré todos, algunas cosas
que tenía en un zapato. El etéreo no se ha preocupado
por nada. Es demasiado, por la buena voluntad podría
influir. Uno no decide cuándo iniciar la nueva Capilla
o Umpak. Hacen las celebraciones en la Escuela del
1º Grado. Hay 3 secciones shuar para la primaria, y
1 para el Bónic (hay solo 2º curso), también shuar.
El único shuar (Xelaxilior shuar) es el jefe de
equipo que enseña en Ockint.

Hay aquí el etéreo de Shinkiatom Pedro Juan con
Thaxip, ambos shuar pero están obteniendo el terreno
libre de Waraga, más arriba de los militares, para
formar un Centro shuar en el corazón de la Inscripción
Achuar, según lo que hace un día y medio pido
el Pres. shuar Miguel Loukóimash a los jefes shuar reunidos
aquí. Los letrados achuar que pudieran ocupar ese terreno
los shuar a gran ruido, los hicieron al Presidente el
cual dijo que vendrían shuar para ocupar esa zona.
Es una otra cosa muy dura a la unidad e idea
fidelidad de los ~~sub~~ etínia shuar.

Lo dijo en el León confiado en su Providencia
que todo lo ve y sabe, y a Gloria Ullahu del pueblo

shuar y
indígena
El vec
en par
para sy
Esta n
total
Luz de
el etéreo
antes del
condicio
y el m
de Ullat
nístia y
expres
varios.
equedo
lierta
pero me
explicado
Umpak



shuer y schuer. Es un sentimiento muy profundo e
indisputable.

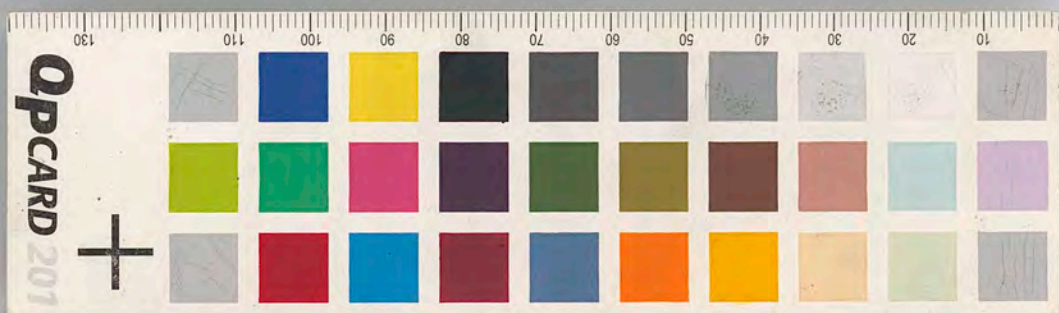
Los viejos Teleauliores shuer hacen mucho esfuerzo
en favor de la lengua schuer y costumbres, ~~con~~
para ayudar a los chicos a vencer sus complejos.

Esta mañana vi a los chicos de la Escuela; hoy en
total 49 alumnos.

Hay hoy de uno de los nuevos Teleauliores, que en las ocasiones,
el etserini Entrekua tuvo problemas por estar algo temido:
antes del Domingo de Ramos, excitado por la chica copio la
corcheta y se fue a una zona Quinkina, que es una buena;
y el sábado Santo tuvo una fuerte discusión con la esposa
de Martini Ujékom, Chinkiami, por haber traído la Que-
ristia y hacer la función con popurrias, personas sin
aportar un peso al pueblo del pueblo. Hubo protestas de
varios. Su carácter es muy duro y dominador. Está muy
aguardado por estar él viviendo desde 1976, y haber llevado con
fuerza insistencia al Pueblo de Dios, y los retenciones,
que nos que tendrá que buscar otro. León ayudamos y
ayúdalo! no nos abandones!

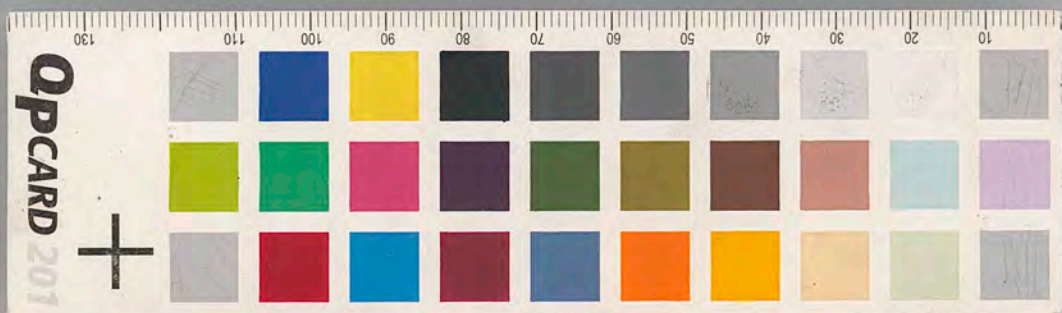
Tupiza, 27/5/82.

ayer por la tarde vinieron todos los



miro que ya son conculgados por su confesión, y lo mismo
los neofitos Tirink y Kachikat en todas sus familias.
Me dio la impresión que los que han hecho el estacamento
de la zona de las fallas personales de carácter del etserin
local, tienen más el sentido de Zlexi domesticada celula
de la Zlexi local. Otro joven casado con una mujer
Tiris hermana de Martin Ujékon, Juxéu Kaxáron,
tiene buenas disposiciones para ser etserin. Otro vez se
lo pedí, pero es incierto. Tuele que acepta más tarde, sin
forzarse. Esta mañana hubo un pliego muy fuerte de comunio-
nes, siempre en el Espíritu Santo cuya venida escuchamos el do-
mingo próximo, mientras los hijos son por la grave situa-
ción mundial, especialmente la guerra por los Malines.
Les pedí a todos cumplir lo que Alloria pidió en Fátima
el sacrificio y la oración por la conversión del mundo,
para que ellos también se sientan responsables de la Zlexi Univer-
sal y del mundo. Alloriano reunió solo a los Jexu Achur,
o Pentizados. Esta mañana toqué el punto de la
Allori me ha visto cristiano, que se pueden entregar como
discípulos del Señor en unas promesas especiales. No queda
pendiente, si bien de eso ya hablamos también con los etserin
en Maki. La mujer del etserin Entrotka, Tunkinua,

pestando
de snón
unirister
Van entre
Cumprir
y que
y me co
señor se
nyumam
necento
mientru
del d
hijos,
trotala
el nombre
canto no
Hay que
no tiene
pueblo, s
el mel



faltando un hermano Chiriquí, que es montañés, hizo
de montañés muy bien. He hecho mucho la necesidad de los
ministerios locales al servicio de la plaza local.
Van entrando siempre más en suspensión esto.

Tumpuín, 28/5/82. Cuando estuve por salir de Warmitja
 la mujer de Chumpi, hermana de Mashumpor
 y que vino a la chigita de la tienda, en donde me hospedaron
 y me contó que aprendió bien los cuentos y rimas de Jemí porque en
 sueños se le aparecían sus abuelos el padre, que le preguntó: "ari
 ymamam? (que cuentas?)" a lo cual la mujer siempre le contestó:
 "cuentos comidos de la huerta". "Mintimintimata, mintimintimata,
 mintimintimata! piensa, y te la daré, cuenta los cuentos!" le con-
 testó dijo el personaje y luego añadió: "trata bien a tus
 hijos, no te enojas y no murmuras de las otras mujeres,
 tratalas bien". Después de narrarme esto, la mujer (cristina
 el nombre) me dijo: "padre, siempre trata cumplir esto, y
 cuenta siempre los cuentos y rimas que tu sueña..."
 Hay que notar que ese grupo organizado desde hace poco,
 no tiene sus etérenos. Ciertamente el Señor ilumina a este
 pueblo, según su mentalidad milenaria, y a través del sueño,
 al cual ellos dan una enorme ~~en~~ importancia.

un fo
de
premier
de m
Bour

y entro
 que el s
 ello a
 En m
 Rosent p
 Le di le
 el lio n
 folt: K
 reuniera
 tra per
 a m cor
 tande H
 lo Telu
 Esta r
 sinu p
 equi

Después de lo en liendo se toca con la fe sencilla:
la pueden recluir o la pueden culgar en el Teu y



en lo antiguo. He aquí nuestro inmenso anhelo, que todo
 sea purificado y elevado en Jesús. El Señor es Nuestro y Padre
 de sus Hijos!

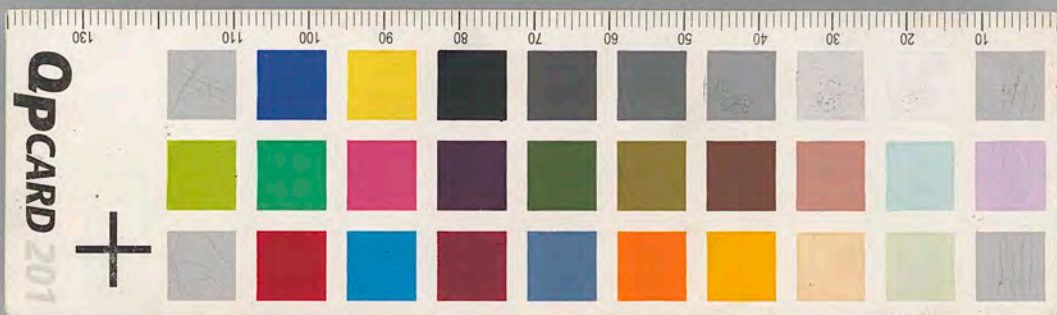
En la noche 31/5/82, ayer el joven Ithakim hijo de
 Katin' hijo de Kuseautra me acompañó

hasta Kuseautra, que es territorio de Tumpint,
 y entraron en casa del señor Autumish hermano de Isaut
 que el día pasado dejó el Centro evangélico de Tumpint
 allí a su hermano de origen, en donde lo conocí en 1961.

En mi casa encontré al hermano Isaut y a su hijo el señor
 Kuseut que es una hija de Tini de Tatumai.

Los días de Telcha, ya que ayer en Tumpint celebramos
 el día solemnemente de Pentecostés en Tumpint. Luego vino
 el Sr. Katin' conmigo a Isaut, que representa Katin'
 reuniera todo el grupo misionero señor-señor de Kuseau-
 tra para proponer el itinerario. Luego fuimos en Isaut
 a mi casa en donde dimos también la Telcha, y por la
 tarde Ithakim me acompañó a mi casa, en donde dimos
 la Telcha a los niños y niñas, no estando Katin'.

Esta mañana después de la Telcha, Ithakim me
 acompañó hasta Tumpint, y de allí vino solo hasta
 aquí. Hoy hace unos meses, perdió la 2ª mujer



Juan^a hermano del etserin Tramarin, suelta por jicahu-
na de culcha. También Wamp, hace unos 4 años
muiró por jicahu de sus Kanch. Le que a varios jicó
de culcha este año, por ejemplo al etserin de Wan-
quik, Ulayok, y a Morit la esposa de Tuit, de
Tumpiants, en medio positivo.

Juan^a dejó 3 hijos, el último muy tierno, pero que
desapareció a vista por medio de la hermana suya,
1^a mujer de Chiji de epui.

Encuentro epui que el etserin Tramarin ya tiene
3 niños, y el muchachito Tiniás, hijo de finado
hermano ~~Tiniás~~ Titiur. Epui hay un grupo de
Wakerin-esterineros. Quien el tema que el próximo
año los jicahu bautizar, o al final de año.

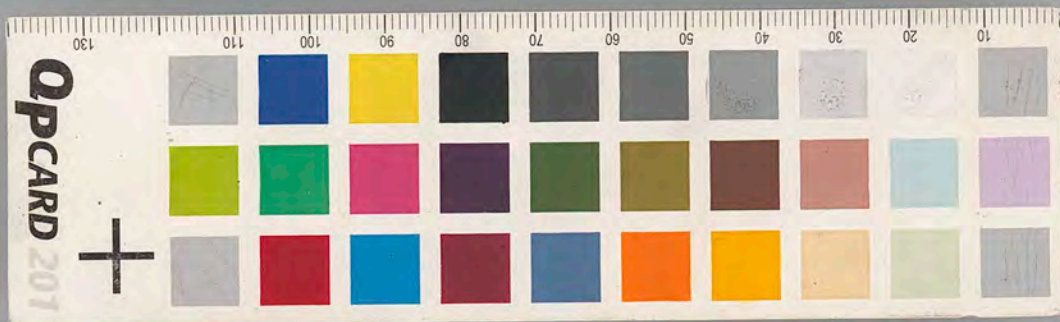
Supe que por la muerte de Juan^a, Chiji ya fue hecho
y se perdieron en un mundo Tramarin por el problema
grave que tuvieron hace unos 2-3 años.

Después de 4 días que en los mules no vimos el sol,
hoy finalmente volvió a resplandecer el sol. El camino
desde Tumpiants está bien tropezado, y esto facilitó
mi viaje, a pesar de la mochila directamente pesada.
Hice el camino en $2\frac{1}{2}$ hora, desde Tumpiants, y

en 2 1/2
Alfredo
el pueblo
bien por
por el via
Tumpiants

Tramarin
el bautizo
Lo mismo
(estos Ta
de los et
a su
Epui esta
sobriamente

muere
Amita
un chico
de trozo
mos, y
que lin
historia



en $2\frac{1}{2}$ desde Kuesints a Tumpquints.
 Muchos pedimos al Espíritu Santo conceda los ministerios
 al pueblo ahora hasta el diccionario y sacerdotio. Tam-
 bien pedimos para la paz entre Inglaterra y Argentina,
 por el viaje del Pope en Inglaterra.
 Tumpquints: 3/26/82

Representa solo, desde Tumatenta.
 Transmire el extremo pronto a los extremos hasta
 el bautismo que será la próxima vez, en su visita.
 Lo mismo para los misioneros de Lapp, entre y de Moki
 (estos tal vez me muestren preparados, por falta de preparación
 de los extremos, pero el Espíritu Santo dará la abundancia
 a su obra).
 Aquí estoy esperando otro día, para que llegue Francisco,
 sobrino de Sr. Francisco Director de Luma, que quiere
 conocer a los achuar para tal vez vivir con ellos como hizo
 Anita Chinkui. Hay un problema en Moki. Parece que
 un ejército quiere salir en Moki, y están lle-
 vando tropas al río. Quiero al Señor que no haya proble-
 mas, y los achuar fronterizos no sufran las consecuencias.
 Que lindo si todos los pueblos del mundo fueran como
 los achuar, que no tiene ejército, sino solo policía.



Los schuer están un poco abrotados. Algunos van a
Chinkikuk. Regreso Martín con su esposa Chinkikani,
intentando como supervisor los Chuele, de la Asociación
Kopaki, además Ishyink, Iyik y Tetuknei.
Dijo que estaban discretamente bien, en algún pequeño
problema. Solo el teleconferencia Kéutush de Tetuknei
lo han sacado de nuestro.

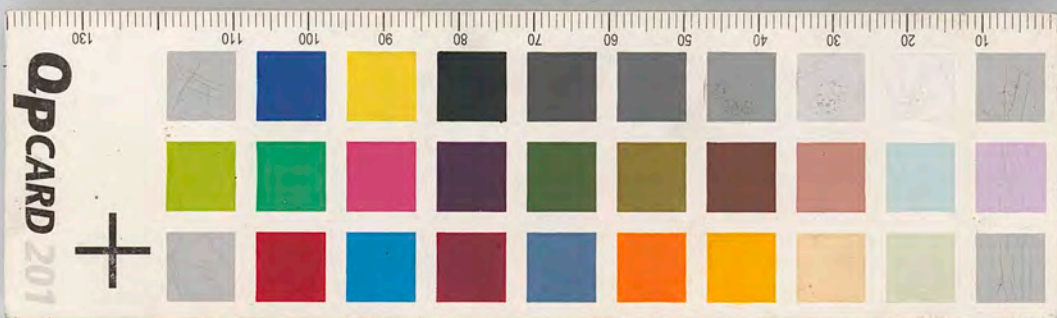
Parece que los de Ishyink quisieron incluir en un solo
territorio al grupo nuevo de Chinkikani.

Me dijo Martín Ujékan que en Múntu llegó el presidente
de la Federación Chuea Ocho Kuntúna, para reunir
a los de Kopaki, como faltaban algunos sin reunir
los paró de largo y fue 3 días a Ishyink invita-
do por Mashikant jefe de Ishyink para tomar
matem como huésped, acompañado por su jefe.

Es un poco raro la conducta del presidente. Parece que
fue solo para tomar el matem. Tal vez que al re-
greso reunir a los de la Asociación Kopaki. Martín no
lo supo.

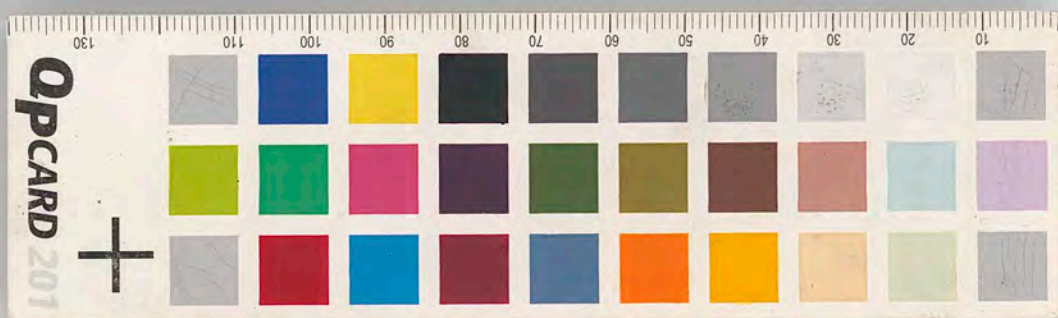
Chinkikuk: 5/6/82.

Antes de ayer llegó la joven
Francisca, italiana, sobrina de Don Francisco Carabone



Director de Luina y en Ingapore - que en Luina tanto me inter-
 tió que mi sobrino de unos 20 años, se entregara a la sha de
 los señores como antes hizo el tío Minkin. Deje la tienda
 con la criada de la Ulich y ayer con Hamantán y
 la criada Ulich venimos por acá en ella, para que co-
 nociera a los señores. No ha sido fácil para mi aceptar
 ese cuerpo, por tantos riesgos que puede haber: su salud
 en primer lugar. Ayer vino bien, y hoy me siento bastante
 bien en los brazos de aquí para traer la hija de la
 pluma Kuént / o Terén / para el techo de la nueva casa
 del joven soltero Yakum, que vive en su mamá Leni-
 ma y su hermana cristiana soltera Amisont.

A los tiempos en la ciudad de Luina que tanto deseo
 tener de ver, y ella también de verme. Reuní a los
 catequistas y a los señores de aquí, en algunos de
 Takint, que están aquí, para ayudar a mi hermano
~~Kocher~~ ^{Chickant} que el día pasado ~~potó~~ a su joven esposa
 O de Turik, hija de Koeser. Pero que por el peso
 una vez del joven Yakum Tukup de aquí, para
 por la curación, por haberle probado el fin
 de la chica. Los hermanos le están ayudando a
 por la tienda por la noche, trabajando por ver



De Yskum Zukij, un nuevo huerto y casa.
Luego regresaron a Tokiint: son el jefe Chiji,
un hombre Kaitian y Chiviant.

Mañana iremos a Tokiint, pero nos tocara regresar
a Tumprint para ir a Totikusi. Dient que Fran-
cisco se quedará dos días descansando en Tumprint, para
luego dirigirse a Totikusi o a Ipiak.

Esta tarde bautizare al hijo de Tokiint y bendecire la
entrada de su esposa nueva en el catecumenado.

En Tokiint, se quedaran solo Yskum Thunda el extranjero
con el joven Walter Teas, y el alemán achua Mexi-
ti de Tumprint. Hoy en su familia se fue a
cursarse a Tumprint.

Tokiint, 6/6/82.

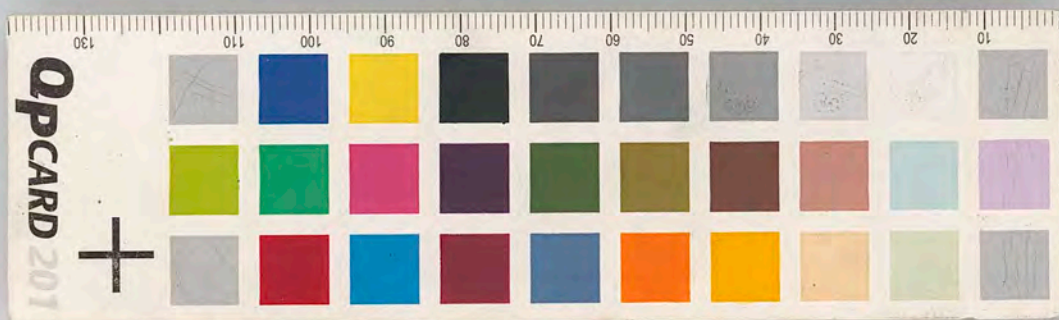
Leque esta mañana aqui (en 2-3 horas)
acompañado por el extranjero de Chiviant y por Tokiint
Tokint' la mujer de Kaitian. Francisco vino muy bien con
nosotros. Yskum tiene una casita a parte cerca de la
bellísima casa de Chiji, el jefe de aqui. Se sabe que
su mujer enfermo de tisis, ya que hace dos años en
Testaja le suministraron el morbo.

Le guiso el similar de salud Ricardo bien ahora

que host
por no hab
into de l
Dient. vol
dos, este
Chiviant
as "homo
mi y por
Chiviant
protiva,
hiera sido
prometio
para que
soli de
de la cele
que el po
esto el

Tokiint

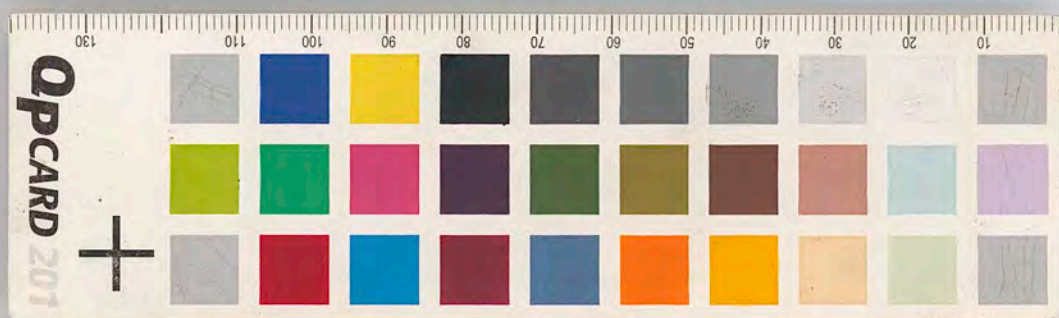
un Yskum
pedido por



que hasta hace los meses estuvo en Tumpuint, el
 por no haberle ayudado. Además cuando regresó a Tumpu-
 int, de la reunión de los etseris en Alitki, en casa del
 Orend. se fueron Jimjikit, Otkint y Apkum etseris su-
 dos, estuvieron hablando con el vice presidente sechen
 Chinkim, y este dijo a Otkint (que le dijo:
 "hoy me estoy cansando, y quiero ir a ver a
 mi esposa") que no debía regresar a su casa de
 Chinkim, sino trabajar en Tumpuint, en la Co-
 operativa, como si la reunión de Alitki, no hu-
 liera sido un trabajo). Apkum se entristeció y
 prometió hablar a parte a su amigo Chinkim,
 para que animara a los etseris. Además el día que
 salió de Tumpuint, Washikit en público al final
 de la celebración dijo que Chinkim se había quejado
 que el padre no ayudaba a los de Chinkim....
 Esto ~~debía~~ causó dolor al etseris Apkum...

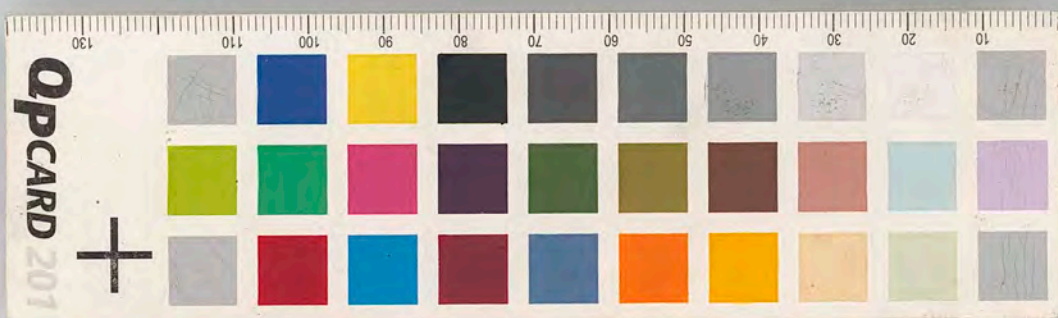
Otkint, 7/6/82:

esta mañana tuve que levantarme a las 2
 con Apkum en la caja. Hablamos de los ministerios, de su
 político para el Lectorato; hicimos algunas observaciones



dolorosa, sobre el etéreo de Tumpiut, : Entrokin.
Dijo que los de aquí, como el joven Teco, no querían tra-
bajar yotero comunitario, más primero el individual. Teco
con Yotkin trabajarán solo el yotero comunitario.
No hay una comunidad moderna para eso. Le dije el ejemplo
de Teco yotkin, pero Yotkin no que los demás lo rechazaban.
Otra cosa dolorosa es que Kartian y Claudis de aquí, siguen
iendo a trabajar por los de Tumpiut, que los hacen trabajar
el artículo de los blancos. Este centro es joven y nuevo,
y ya se formaron 2 castas sociales: los poseedores
y los pobres. Yotkin criticó duramente esta actitud,
en vez de trabajar artículos de técnicas, ahora para
ponerse al por. Tienen aquí una pequeña tienda comunita-
ria. Yotkin se encargó a por muy, para no tener los
trabajos. Le dije que lo hiciera como un servicio a sus
hermanos, no recibiendo otros más, preparados por ahora.
Aquí resulta que además de Yotkin parece que también
Kartian tiene tisis, ya que esto empezando repete sa-
puleta. Teco lo acompañará a Tish para hacerlo
ver del Padre Tomás. El telegrafista Thiti hijo
de Chiyot de Tumpiut, habla más fuerte que ahora
en la escuela. Voté arreglarlo. Con un yotkin Yanchamit

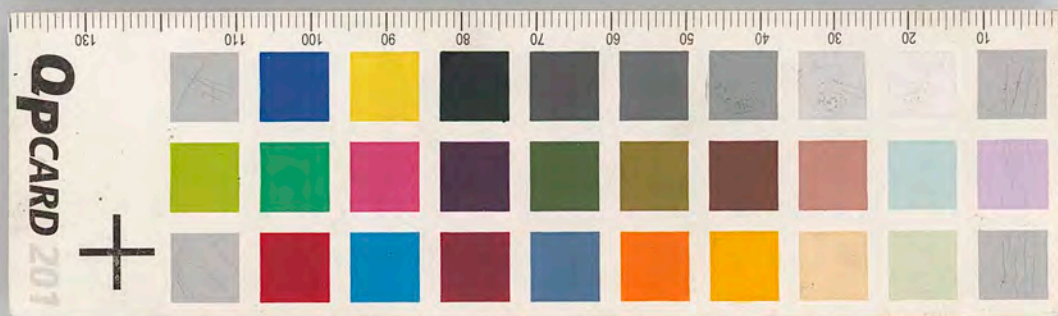
hijo de
yotkin
para los
Francisco
yotkin en
yotkin
marco q
los mis
dukinik
nos),
dijo e
viva, e
ven Teco
juntos y
me se
de yotk
tumpiut
me se de
hijo de
de yotkin
yotkin
yotkin



hija de Kóankia del Tetuch, volvíam al retenerme por
apelo del etreni Yotum. Le dije que lea lo porille
para bautizarlo en mi próxima vida.

Francina se está alhajando a esta vida, si bien ayer me decía
aquí en la resaca de la vida misionera se pierde toda
poesía de lo Etlini.

maró Yotum que cuando por error mataron a Viriatz
los mismos parientes, mientras iban a matar a los de
dukuink en el medio Wachin', (lo maré en otros cas-
nos), siendo hermano propio de su papá Thunta, este
llevó a las mujeres: Tachinistish y Betsem: la 1.^a
viva, esposa de Kesor en Yotkautich, y maró del
over Dó, de aquí, y la 2.^a, muerta por Chiji y el
quinto Yenu, probablemente en Yotkautich, no Chianhuap,
una actual de Etlatzi). Alabaron a Thunta por
de Yotum, y entonces, el sucesor Chirap (hoy en
Tachinistish) con el muchacho Yotum y Kachikist, porquie-
ra a la Betsem que rehúso casarse en Chirap y se
huyó con su propia hermana Tachinistish. (Aludió
de aquí es hijo de Betsem y Viriatz, como también
de Inica^{2.^a} mujer de Chiji de aquí) y ~~es hijo de~~
~~de~~ Con como los parientes y demoraron con de

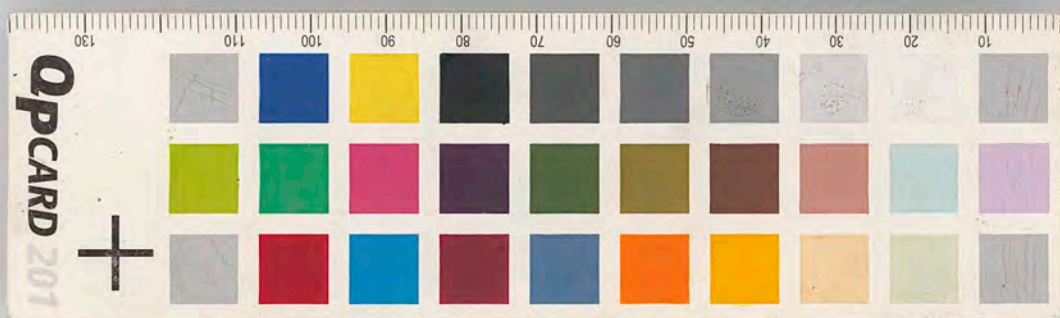


noche. Ellos iban en canoa. Los devolvieron. Luego
Tsetsum huyó solo después que gritó a Ching que le
quería ver: "es un vengador de la muerte de mi marido
[Thunda]". Cuando llegó sola a donde Ching (Salvador
en Washint, o Yokaut), durmió una noche y el día
siguiente pidió el camino para llegar a donde "Utiá"
de Yokautich se pariente (o jefe), la que Ching (de
Uloki) en Jenu le explicó y la misteriosa dejó sola la desma-
da en el camino. ~~Ching~~ ~~churano~~ de ella y la misteriosa.
Yokum mujer que duraron de ella.

~~Spink~~ 9/6/82. Tatukmai 9/6/82.

Con Teas de Tokint y Francisca regresamos
ayer por Tumpuint. Francisca se quedó en Tumpuint para
venir a Spink el 10 de junio, mañana.
Seguí solo con Teas hasta aquí. 10 buenas horas de cami-
no, en mochila sobre el hombro. Llegamos muertos, por el verano,
porque el camino es bueno. Un buen campamento me recibió
bien en su casa. En la noche le dije que mi hijo Ulika-
cham cateóme no era capaz con el poder de Jesús
con Teyinchina de Yik que es burlado el año pasado
en Spink. Me dijo que había rogado al T. Tulici viniera

o Tatuk
una joven
Uliki-chi
nuevo auto
Mouma ji
Morauka
Centro de
que cuppi
Mupha
Kautuadi
hija de Vin
Layra.
del socio
chura en
En la Y. 4
el Breabr
reda por Je
permiso de
de 1-2
la partic
de nique
Luis Beru



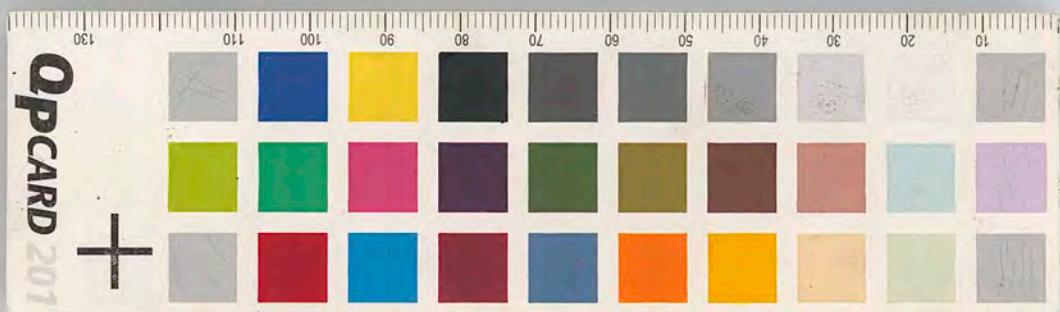
Luego
que le
murido
/ Salvo
y el día
e - 'Utiá'
Chiji (de
idola de mu-
tore.

representa
to para

os de soci-
n el verano,
pe me recibió
ir Ulukha-
r de Jesús
año pasado
livi viviera

a Totukmai para bendecir el Alote. T. Tulici le dijo que no
era posible por ahora, sino que podrían ir a Kaish.
Ulukhicham en Teyanuhna fueron a Kaish, pero T. Tiro no
fue autorizado por su jefe. Regresaron y siguieron juntos.
Mauana piensa bendecir en Alote, y el de Juaik hermano de
Morauka, hijo de Alotum, que abrió el año pasado en el
Centro de Ojaqui. Me narró lo de su primo Kautuash
que empezó a exhibir en los ojos y en un libro el nombre de
Nupinat, hijo que tuvo un hijo ilícito de Wauji.
Kautuash se le acercó y se casó cristianamente con una
hija de Uiki: Lúna, no apareció en todo el día, ni en
la noche. Llegó el Superintendente Martín y toda la comuni-
dad vio el teleaulier de la Escuela. Ulukhicham está
ahora enseñando.

En la Y. Uliza hablamos del Alote, primitivo perdido por
el Creador, el matrimonio natural y el matrimonio reno-
vado por Jesús. Hasta aquí llegó la idea que el Gobierno
permitió la Poligamia. Hablamos de la necesidad
de 1-2 etnos salvados del sajmatin Uiki, que pue-
da participar a las reuniones.
Se siguieron las reuniones de los catecúmenos. Jijyikut
Luis le enseñó por ~~parte~~ madre con Uiki, prometió,



regresar a los catequismos, o por lo de ser telecatechista
para que haya desde muchos años.

Téos, durante el camino contó que su mamá Pankine-
Kash estuvo en la casa de los rindos en Tumpiunt en
1966, después de la muerte de su último marido Thunta;
después Kaminjin y la quina Akar, pero Wasump no le
dejó ir, cuando Téos de unos 5-6 años. Téos quedó
en la Escuela de Tumpiunt con Martin, y luego con
en casa de Ruit.

Téos durante el camino me dijo que Chuji de Takiut
quiere casar a la cristiana Amáruk de Chinkikuit,
a pesar de tener 3 mujeres. Un año trata mal a su
2ª esposa Iniañ, hermana de Téos de parte de papá
(Takiut). Por eso Chuji está volviendo a su hijo mayor
de unos 15 años Tiriñut hijo de Trápak hermano propio de
Amáruk, a Tish hijo de una hermana de Chinkikuit,
Mayapina metido / También hijo del metido Tikiñi que
es papá de Chinkikuit, Amáruk y Trápak)
Tikiñi estuvo también en Martin, que los los hombres
no pueden ser polígamos. Después en la abuela dijo
a Tiki, presentando sus 3 mujeres, que en la última reunión
de los Dehes Itinerantes en Amáñ, se dijo que los

mujeres
sino solo
pero, ya
muchos
Olir dola
ochuan, e
Además
quien ent
Estoy con
Por cierto
itinerantes
Tikiñi

ayer. Un
hacían por
Un embudo
regularmente
eterno,
diferente
Téos, y
(que está
los meo)



telecassili
 a Puchina-
 pinto en
 do Thunda;
 no le
 Tés quedó
 luego
 Takinb
 Kioik,
 al a m
 de p/p
 la p mayor
 a p/p de
 Chikini;
 Tukip que
 los hombres
 a dije
 una reunión
 que los

mujeres casadas en 2ª y 3ª etc. no podrán ser bautizadas,
 sino solo la primera (Korintios). Se lo he dicho con mucha
 pena, ya que la 2ª y 3ª mujer de Tiki, son las más fieles...

Muchos me preguntaron de los yauanimes.
 Olinbala dice que Francisca está aprendiendo muy bien el
 idioma, como tal vez ninguno. Alé, aduine de los.

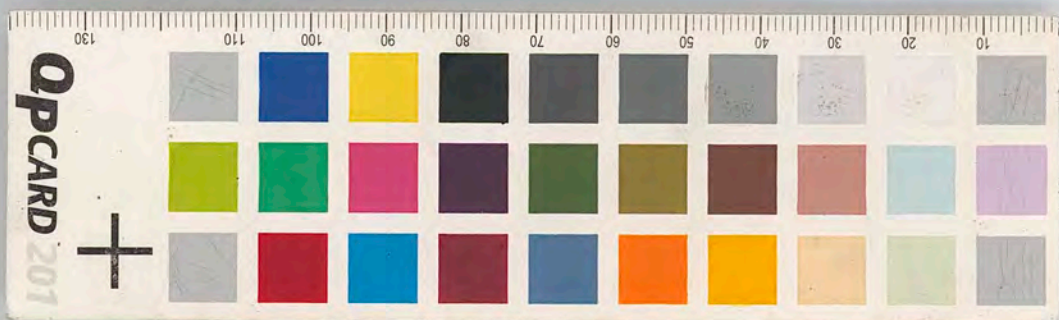
Además tiene muy buena resistencia. Quiera el Señor que se
 pueda entregar a estos hermanos de la selva.

Estoy maravillado por la reunión de ayer. Pasó.
 Por cierto que el trator se presentó a la reunión de los
 itinerantes el 5/7 en Sevilla, me costará siempre más.
 Tikiak 11/6/82.

Ayer llegó hacia las 12. Francisca no llegó
 ayer. En la tarde reuní los neófitos y hicimos la cele-
 bración penitencial. Todos se confesaron.

Y en embargo no tienen siempre la celebración dominical
 regularmente. Les enseñé a sostener uno o dos
 etreni, que reanero. El camino del telecassili es
 diferente. Tés es tímido y callado.

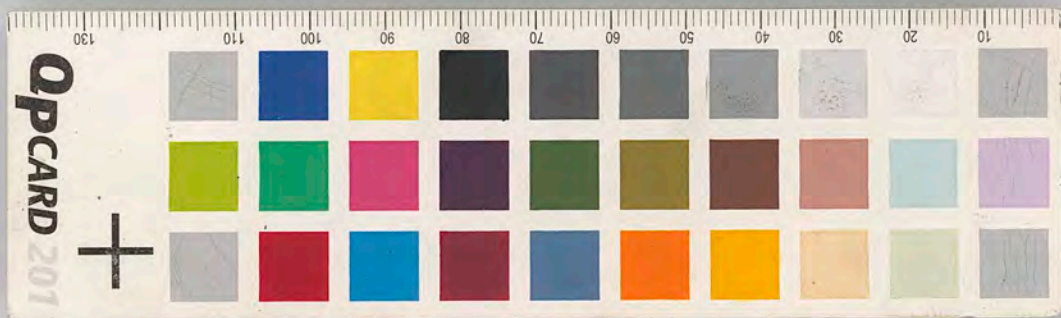
Tés, ~~ayudado~~ de aquí, deberá ayudar al etreni Choyot
 (que está en la Escuela de Tumpinints) para preparar a
 los neófitos a la confirmación.



Wimpuik 13/6/82. ayer llegué aquí desde Ijick.
en Beremp de Thuxint, cuya mujer
está curándose en Ijick, siendo Xicra. En la tribu
de Thuxint (Dori) y era enfermedad los ojos bastante.
Faltó a los 7, 15 y en 3 h. y ³/₄ llegamos a donde Kaitián,
y en 1 h. ¹/₂ más llegamos al centro viejo de Wimpuik,
en donde está el Dori y Teukuan. 40' más y llega-
mos aquí. Total 6 h. de caminata. En el territo-
rio de Ijick el camino es malo, pero más corto de
rutas. Caminamos duro.

Aquí el pruj está muy fuerte. Koyoj se hizo una
cosa curiosa y bellísima de chapi, pero la ~~mujer~~ mujer
cosa de toda la zona además que vino. Está en buena
no, está haciendo una cosa muy grande de Turaji,
con el todo empinadísimo, en forma del que podrá
durar 30 años. Le dije que no hay mucho pruj en
la zona. Ya le dije que me llevé la cosa, cuando
el D. Belu venga con nosotros ~~en~~ aquí, para conocer
la lengua. Encontré aquí a Lukuanh, joven de unos
16 años, en el relato largo hizo de que de Tunitkam,
que está haciendo el nuevo Centro en Tunitkam.
El muchacho tiene dos jian (de leimanianis) en-

mos en
Ijick
Francisco
pruj
Dori
Tienan
mujer
Máya
los in-
ha.
2, 40
Telecom
nos y
Da de
con Len
El pruj
este
ni bien
Evangel
Tahil y
en don
aquí.



ipik.
ya muyi
tribu
lo tanto
kaitian
yuyik,
y llega
territo-
do de

hizo una
a mejor
su herma-
turyi,
pe y dñi
goji en
cuando
a uncer
de uno
mitkam,
kam.
ris) en-

nos en una jerna. ya huela po. Tienen debarlo a
ipik por hacerlo llevar a Tash, a donde Tomás
Francisco no llegó a ipik, según el acuerdo hecho
por estar muy cansado, y por el mal tiempo del
día de antes de ayer. Ahora llegó ayer.

Tienen 300-400 m. limpios de jista; falta ~~hacer~~
nivelar el terreno y trincar los apaches.

Alóyak sigue en instancias a los wakering y a
los Antin. Kayó y Yáap no vienen a la Tala-
ha. Kayó en la Kayús (levantada a las
2, 40 a.m.) me dijo que estaban quemando el
telecomunicador Antunish Churai que golpea a los alum-
nos y despericia valores culturales, etc.

Da clase en el colegio a Juan Yáuyik Thunta concho
con Lénar del finado Kachijut de ipik.

El grupo está muy bien guiado por Kayó. Lo siento que
este tiene poco interés exterior por la Tala de Yajin,
ni bien de todo en todo hace comprender que el
Evangelio le mueve el espíritu.

Taki ya vive aquí, y todos los de Ellashinkish:
en donde vivía el finado Lumpinanch, están ya
aquí. Alóyak, los niños de Lumpinanch



Marit y Jerimá en los hijos.
Además, Toki, Kayóp, Káaj, Tschimp, Ulsyst,
y Markir en los hijos, viuda de Autunish,
hijo muerto. Además está la suegra neofita
Louchin que vive en la huerta de Toki, en una
pequeña casita.

Donde quiera, encuentro muchos niños nacidos en
los últimos años.

Los soldados pasan de tanto en tanto de largo, y
raramente duermen aquí. Kayóp está muy atento
para enterarse de ellos.

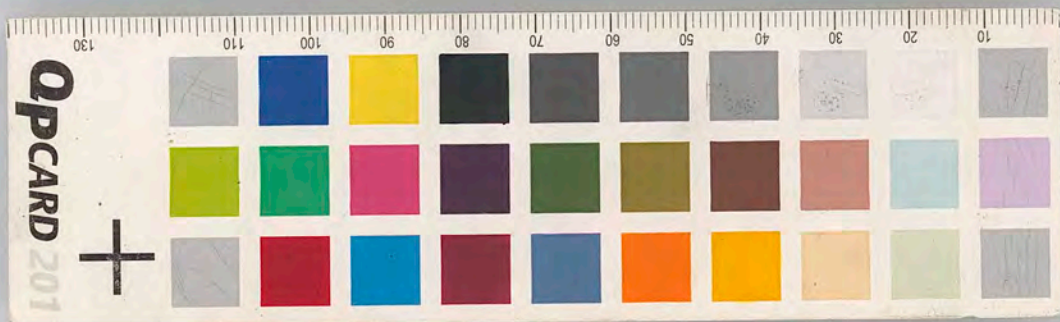
Trabajan solo potrero comunitario; menos Lenchim
y Morir de arriba.

Almuerzo se cocina exclusivamente Autunish en la
esposa de Kayóp; él es de Lucía. Cocinan algunos más.

Wainpuk 14/6/82.

me da que en estos días no haber podido
nunca ver el Oficio. Esta mañana હતું al Alot. List. del
Telefonista de Lucía Autunish Daniel. La celebración resultó muy
importante, siendo la 1ª vez que se vea los señores de aquí.
La Doctrina sobre el Matrimonio Triu. del Génesis, imprimió
en todos. Fue; luego se vea los niños de los Escuela, o hijos

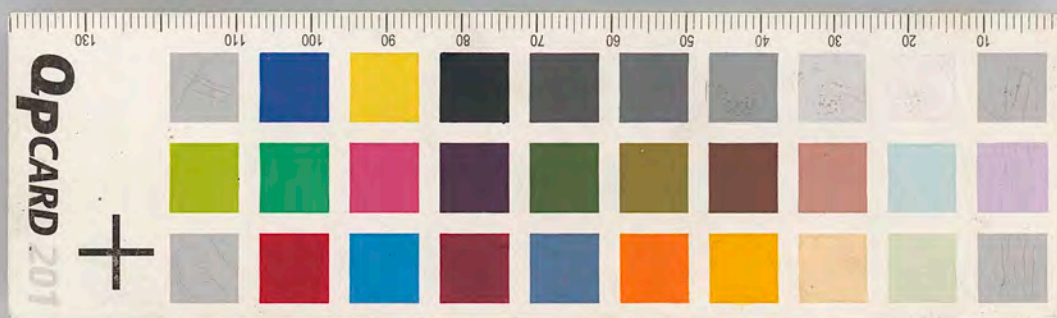
en los días
el tema de
de Chink
Guecharin
captaron
de Jesús
Ave para
los niños
que en la
en los
Uchuar y
algunos re
comuni
Esta movi
luna, entre
dejar un ro
del taba
para por
Res que
y como lo
Autunish
nos de la



en los dos neñitos ruidos: Luchin y su hijo Uejin; toppe
el tema de los Alorinua, que solo toppe en la noche Ulaich
de Chinkicuk, mamá del etrenia Otkint.

Encharra en mucha atención y me dio la impresión que
reptaron el contenido: imitor a Uloria, ruidos y Uloria
de Jene: renunciando a un posible matrimonio, reunien-
do para el canto y la acción, cantando la copilla,
los cuernos, los etrenia y el sacerdote, participando siem-
pre en la Tebebe, quitando los ritos y palcherias
en libertad y libertad, siendo muchos por la Jplena
Uchuar y Universal, y de tanto en tanto haciendo
alguna reunión en los temas Alorinua de J. tras
comunidades uchuar. Uloria actúa e iluminados.

Esta mañana Kogay en la Kogay como de las palmas,
sura, entre los dos Tebebebebe hace unos meses.
Vier un soldado ruidos de Uloria, unido de Autunish
del Tebebebebe, vino del Documento Kogay nuevo,
para participar al la fiesta del matrimonio.
Pero que quedo cortado, ya que no el rito ruidos,
y como los de aquí no han querido ninguna fiesta.
Autunish quería que el unido fuera gozando del cantin-
mo de los ruidos, esta tarde. Viste en toda buena



manera decirle que tarde. 11 años que estoy en la zona
selvática, no hay gobierno de los niños, y esto no
está permitido en el Vicariato.

Senti la mano del Señor al hablar a estas dos mujeres
señoras cristianas, totalmente sencillas, y sin embargo
sienten como pocas a la gracia del Señor.

"Te agradezco Padre, porque has revelado estas cosas a los
pequeños e ignorantes,..."

Kayap, Chayot, Yáap de aquí no participan a la
Palabra. Si participan son el etéreo Alayot, Toki, y
Kosé (de Kuseruámba) cuando está. Además vienen los
dos hijos del Lumpinachi, que viven en pequeños casitos,
cerca de Chayot, como también Pachin vive allí, en
la huerta de Toki (Chayot, el más pequeño de
aquí, se hizo una huerta enorme). Los sobrenombres
participan todos: Alayot y la mujer, se casó con
un hijo (su hijo Lumpinachi está en la Escuela
de Ipak), y su mujer Natseme.

El joven Trachin no está aquí, ni el retornado
Antik. Torin y Leukom viven en el Centro viejo, y vienen
solo para el trabajo. Chikunish viene de tanto en tanto
a ver a su hijo Ujatom siempre, desde Kuseruámba.

En to
hijos.

El grupo
en Wato

Vería 1

en Kósha

a prue

allos' por

29 almu

y trabajo

Remite

un negocio

La totalidad

Es con el ne

Mun

Yick. Lo

debe

re, lle

formando

caso de



en la zona
esto no

los muchos
embargo

no a los

no a la

deki, y

nienen las

nos conitan

on, en

no de

enmenos

unado en

Escuela

esto

yo, y nienen

en todo

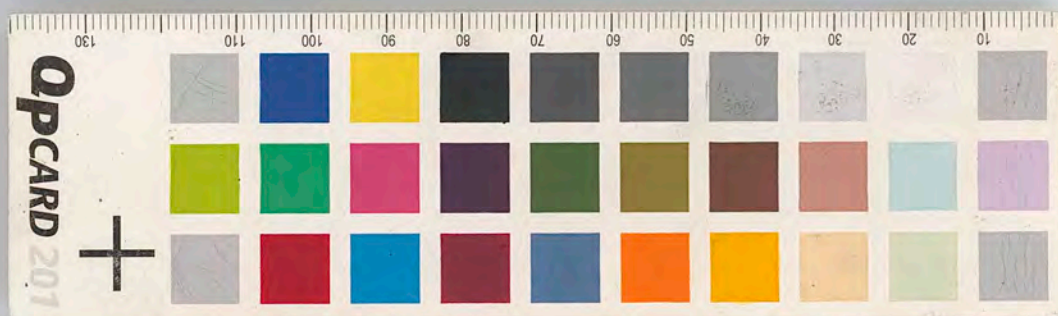
lutra.

En total 11 familias más 4 familias de viudos con hijos.

El grupo de Wáranach, sigue viviendo entre aquí y allá en Wákiamp, entre en donde están viviendo uno de ellos. Sería 1/2 grupo de caminos (serían 5 familias), pero en Kóshap entre los evangélicos del sur, están obligados a formar Escuela, y todos los grupos se van a separar allí para tener el número suficiente de alumnos (ser 29 alumnos). Lo que no lo hacen los muchos vender y trabajar los campos de cebos. Sin embargo los de Tunitkram están haciendo lo mismo al Centro nuestro, con riegos.

La totalidad de los muchos, de aquí y de la zona son de el grupo mismo. Es con el mismo grupo mismo de mi zona que me he ido al " ".

Muntii (Kapakientra) 17/6/82: antes de ayer Aléyok el hermano de Wámpuk me acompañó hasta Yick. La tarde anterior había el suocero, mientras yo estaba la Oelha y bautizo de los hijos de los Telechilanes, luego fue de Tunitkram, el nuevo Centro que están formando. Nunca vi a él, y yo de noche, sin verlos la cara habíamos largo, entonces presento, cual sería

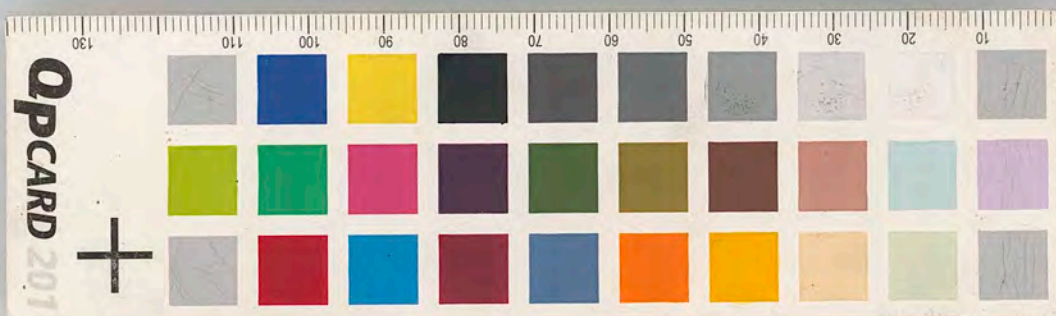


la cosa del otro, y o que no había luz. Por la mañana en
la noche, seguimos hablando de como fueron el Centro,
vivir en la paz, y aceptar la Tolcha del Señor. El me com-
mendó al hijo del hombre, para que lo llevara a
Nash, por las cosas de la comunión. En Ipiak
encontré a Francisco que había llegado el sábado cuando
yo fui a Wainput. Estaba un poco desanimado
por los hombres, por los dos primeros días, por mis
primeras experiencias. La actitud y mira de Apocik y de
otro le infundió mucho miedo, pero al tener día la
estructura mejor. En entusiasmo inicial disminuyó, pero
entregó por lo menos por un tiempo al pueblo schuer.
En todo ayer regresó más tranquila a Tucio, y
quiera el Señor que me experimente here, misionero haya
dejado una señal en mi vida.

Personalmente fui muy bien impresionado por su conducta,
presencia y habla.

Oyamos aquí ayer en la reunión; el Alberto me me
dijo el discurso de llegada, como otras veces, me esta-
ba hablando en quichua con los demás. Tocicuro.

Faltan con todos los hombres que fueron a la fiesta
Kintuik, y los dos etreni schuer. Abichau el etreni



quichua, está, en su hijo Álvaro Telecanilior.

Wagya, entre 18/6/82: Llegué aquí en el motor de Alberto, que cobró \$ 700, me contó la posada, pero traer aquí al Telecanilior Etra Lengo Wakiung. También el jefe Wakiung vino de Lucma para ver al hijo. Alcanilior repare la preparación del Telecanilior para el matrimonio crist. en su esposa que también es de Lucma. Ayer bajaron de Yharan entre, los dos hermanos de Etra de Alcanilior que están haciendo el nuevo Centro en Yharan entre, más arriba del camino de Wakiung en el río Achucra anterior, pero al lado opuesto (orilla izquierda). Wakiung tiene problemas, en su esposa quichua y más que todo con su negra quichua. Desde algunos días, no desayunando ni por los domingos, Wakiung ya no duerme con su esposa (ella le entiga y él se duerme) más a donde su hermano, no queriendo la negra que Wakiung le lleve la hija a Yharan entre. Le ~~convenía~~ convenía Wakiung a volver con su esposa, teniendo en cuenta que son 3 ms. hijos. Este mañana, cosa rara, el jefe Alberto vino a la Celebración Eucarist. Del Etra quichua



Abraham, al oír mi explicación en schuer, refirió
muy bien en quichua, por la atención que le
prestó. He decidido estudiar el quichua...
cuando pueda...

El Alberto solo ayer por la tarde me dirigió la
~~total~~ palabra: ¿diciendo tsáimék?

Invité en la celebración esta mañana que los no
corredos crist. quichua, si bien bautizados se preparen
con los eternos, y la próxima vez les bautizaré el
Abrahamismo, y así dirán los muchachos crist.
a la Universidad. Les dije muchas veces que se
cerlos y no tuve respuesta positiva. Chini el eterno
prometió reunirlos y prepararlos.

Me dijo Chini el eterno que Alberto estuvo diciendo
que debíamos hacer la Telcha en 3 lenguas: castellano,
quichua y schuer. Desde el comienzo, se fue llepé
a Mantí-Kapxi, hacia la ~~ff~~ Telcha a parte
para los quichua, y a parte para los schuer.

Estamos de acuerdo con Chini y Wáimuh que se que
Abraham queda hecho, deberá reunir los quichua
a parte, para que ellos hagan la celebración con los
schuer. Alberto le estuvo diciendo a Abraham que frena

el curso de
Lo sería
unos me
el 6º gr.
Lo la Es
Centro,
Kapxi
la silla
corredos
entre,
Wáimuh
noche en
Kapxi
cubierta
Wáimuh

Stande en
Wáimuh
hacer con
quichua
quichua
Escuela,



el caso de los quichus en el Tuyo o en Tana.
 Lo sería el ideal, pero Ushachin es muy pobre, y en los
 casos me dicen que aceptan solo jóvenes que terminaron
 el 6º gr. Kayu' abajó en el Kusut Kán, está haciendo
 de la Escuela, pero no se si podrá formar un nuevo
 Centro, y o que está muy cerca de Muntii (en
 Kayu'entra). Hace unos 2 años le aconsejé ir a
 la silla del Tortuga, pero no pudo. En ese
 caso hubiera formado un Centro debajo de Tharom
 entra, dejando territorio a los de aquí, los de
 Wajus-entra. Prometí el domingo quedarme una
 noche en Kusut Kán, para arreglar esas cosas.
 Kayu' me está agobiando, pero no estubo en la casa,
 cuando por eso de largo con la casa a motor.

Wajus-entra: 19/6/82

Los dos eternos de Muntii (y más
 tarde en Tharomentra) obtuvieron que el joven jefe de aquí:
 Wainomch' aceptara ser eterno de este grupo, a pesar de
 haber estado su prima hermana paralela. El grupo de
 aquí es muy pequeño: 3 familias, ni bien el mayor de
 aquí Wainomch' tiene muchos hijos, sin embargo tienen
 Escuela, tienen ceremonial y tiene empezada una pista



muy linda y fácil de terminar.
Continúa que no está el género de Meichij: Kirih.
On tener una hijita prove fue a donde los brujos
de Ithpink, y me dicen que nunca estuvo donde
muertos, por un motivo u otro que tiene la cosa
muy linda con terminada.

Misura bendicir el Mistr. Crist. del Teleamili
Etra Lengua y Thauk ZugMoris que ya viven juntos
unos 2-3 años.

Les di la esteguenis. Parece que está disminuyendo
la prisa de aquí.

Kusuthau - Koyu' 20/6/82. Llegué aquí en casa con
Koyu' y Koyu' de Koyu'entra.

Los dos siguieron hasta Muntui. Esta mañana celebramos
el Mistr. Crist. del Teleamili Etra Lengua y
Thauk ZugMoris de Lina. La esposa ayer quería meterse
el vestido blanco, pero con el apoyo la convencimos que
no convenía hacerlo por estar en evidente embarazo, en don-
de por primera vez ven un rito de Mistr. Crist. Hicimos
el completo el rito del ritual achuar-achuar.

Al final del rito, nunca dentro de la celebración los 2

expres
El Mistr. Crist.
el regreso
formando
yankijit
Alley Lina
(y Confirma
Lina, n
está muy
Koyu' lo
en un caso
iba a venir
sería cerca
está de
poco. No
el género
Aquí estoy
con mis h
Escuela.
en el rito
con la ind
Los mujeres



expresó su opinión con respecto a toda la ~~comunidad~~ comunidad.
El día anterior al último Kanach, hermano de Chichin,
el esposo de Shuram entra, en el Postega, en donde están
formando el nuevo Centro, mató un papero y ~~yankijik~~
yankijik, y lo dejó en Wajus entra.

Al día siguiente el rito. La esposa hizo su 1ª Comunión
(y Confesión el día anterior), aunque estuvo enferma en
Juicio, se había preparado a la 1ª Comunión, pero por
estar muy enferma se le hizo expres.

Kayú lo encontramos cerca de Wajus entra que había
con su esposa, llevando a la Escuela 2 hijos, y dijo que
iba a venir en requitos. Si hubiera venido, por tierra,
sería cerca Wajus entra de aquí. Los de Wajus e-
stán decididos a terminar la pista, pero son muy
pocos. Wajsh, no vino. Tal vez lo vere en Ishpiuk.
El esposo de Chichin de Wajus entra.

Aquí estoy esperando a Kayú. Las 3 mujeres están
con sus hijos. Kayú, casi solo está haciendo la
Escuela. La casa vieja con paja de chonta se cayó
con el viento, y Kayú se hizo una casa chiquita
con la intención de hacerse una casa buena grande.
Las mujeres siempre me tratan muy bien.



Múntici 21/6/82: P. Luis.

Aprobemos los Hermanos de Yucua
que se han acordado de este día, y han visto por mí. Tienen
en sus proyectos y los Hermanos Agustinos de Ichio, que re-
pentinamente hoy me recordaron al Señor y a la Señal.

Después de esto. También mis hermanos menores, en
particular el Sr. Luis Corallo, el Sr. Luis de la Paz y el Sr.
Luis Gómez, el Sr. Luis Bino. Ayer por la noche llegó Tash,
desde Tashik en su 1ª esposa y 4 hijos. En la mañana
me estuvieron hablando en casa de Kayu. Hacia las 6,30
se fue Tash, pero Kayu entra con una hija, la mayor-
cita, muy parecida en color, en los dos señores; tal vez tenga
también. Le dije que convenía llevar a la niña a Tash.
Kayu me llevó a donde Bukhinka. En aquel caso, si la
Señal. Pero Bukhinka quiere mantener su libertad
y no quiere ni Escuela ni Centro. Un cambio Kayu ni
quiere la Escuela. Hay 10-11 niños de edad escolar.
Ojalá que en el tiempo puedan formar un Centro,
aunque Kayu nunca quiso alejarse de Kuntkán para
ir al río Tostaja. Vi como los niños en un
momento estaban jugando en el agua, por lo me-
nos los abundancia de peces en esos ríos.

Elle orey,
de Yucua,
coba un
de \$ 1.8
rosa, en
Múntici

et verin p
ya que va
ayer me
tados en
tados, y
Es muy t
jefe de
propio;
por lo
ya estaba
haría e
quichu y
davía p
\$. 100.000
según to



Me sorprende no haber dicho algo al hijo Iskiup,
de Luina, jefe del Teleaulier de Wapuskuta, ~~pero~~ ya que
coba mucho por el matem que toma: hasta el valor
de \$ 1.800 o \$ 1000. o \$ 500; ni bien de hacer cosas
en cambio del dinero...

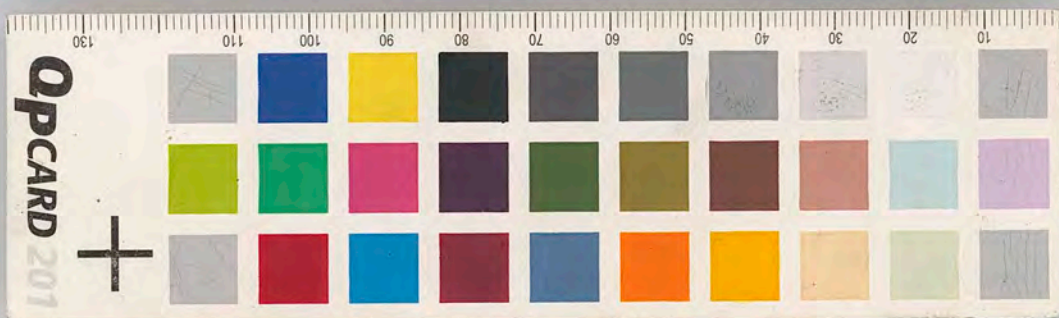
Muntin 22/6/82: hasta las 3,20 de la mañana estuve
travando y bailando, primero en casa del
sterin quichua Abraham, luego por en casa de Timiuta,
ya que varios regresaron de recoger el Kintuik. No ir a nadie
ayer cuando llegué a las 4, para la G. Allie, estando
también en casa de Abraham. 3 quichua llegaron de Ulu-
taku, y naturalmente con eso aumentó la fiesta.
Es muy triste, teniendo que irme hoy, ya que mi Alberto
jefe de aquí, nunca me dijo algo de los asuntos del
pueblo; Walter el Tres. de Kapari nueva Asociación
por lo ves con, haciendo regalos de Luina, mientras
yo estaba en Wapuskuta. Tuvieron lo que
haría el Jeun. Por el otro lado no se la lengua
quichua y esto no me permite confianza en ellos.
Quisiera preguntar a Alberto que se hizo del préstamo de
\$ 100.000 de la Federación para pueblo, ya que el dinero
según todos los interplados no existe, y se usa en supe-



muchos 5 veces. Quisiera preguntarle, porque es tan
por el uso del motor. Los heréticos.

Shipink 23/6/82: vine ayer a pie con Abraham, hasta el
puerto del Centro, en el río Tostoga. Volví
en tanto gusto, por sentirme en ambiente seguro, y por que
el grupo tiene muchos problemas: todos los hombres son hijos
míos, Abraham el sijunetini, y los jóvenes de la Escuela.
Esto causa fuerte tensión, entre ellos, por motivo de enfer-
medades, ni entre los tensiones, por ellos, en los demás
grupos, cuando alguien muere. Siempre es dolor el hombre más
difícil. El Aloussilini Wangju de Taisi (espero también
en Aloussilini mueren) me dice que vivió con los jo-
venes para que no se inicien como hijos. Louinuk estuvo
muy mal, y me dijo: "quiero hacer la iniciación, para sa-
ber quien es el que me haga, aunque no quiera ser o
los sufrimientos." El en estrecho Chutakua, no corrió,
hermanos de Taisi y Aloussilini, ni me iniciación
en fuertes aguas, y toma del motor. Lo mismo está
describiendo Taisi bien flojo y Louinuk.
Los demás hombres fueron para la limitación de un Terri-
torio abajo en la frontera y luego en el río Tuni Kraim.
Jouinuk que vino de Wangju, en donde está un incendio

con la es-
que tuvo
hermanos
Después que
para pedir
Taisi
Nisi her-
Los de spe-
sus parie-
El proble-
El Tre-
Tranquil-
Me fui a
ciertamen-
yo vivió
Tiene la f-
en parte
centrales,
diré que
Taisi in-
más lejos,
La cosa



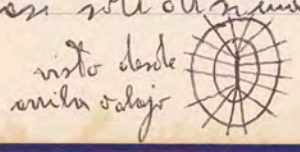
...sobre todo
...hasta el
...Votó
...por que
...son hijos
...Escuela.
...de enfer-
...de leu-
...hombre más
...pro bendecir
...con los jo-
...ruk estuvo
...para re-
...curse a
...no cesaba
...ciación
...nue esta
...de su Terri-
...Tumikraim.
...un incendio

con la esposa de Tentuen hermano de su padrastro Terin, y
que tuvo otro problema en Ipiak, quiere casar su prima
hermana por el problema de Tentuen, hija del finado Chumji,
después que Tentuen de Kormint, vino con Terin de Kormint
para pedirlo; en realidad el matrimonio de Terin vino
Tentuen aquí hace unos 2 meses, y para casar a su mujer,
Terin hermano de su esposa, y viuda del finado Chumji.
Los de aquí tuvieron problemas graves con los de Tumikraim,
sus parientes, por en enojos, por cuestiones de hijos.
El problema fue por definir su común lindeación.
El Sr. Jijijit vino a verlos y obtuvo que por ahora estén
tranquilos.

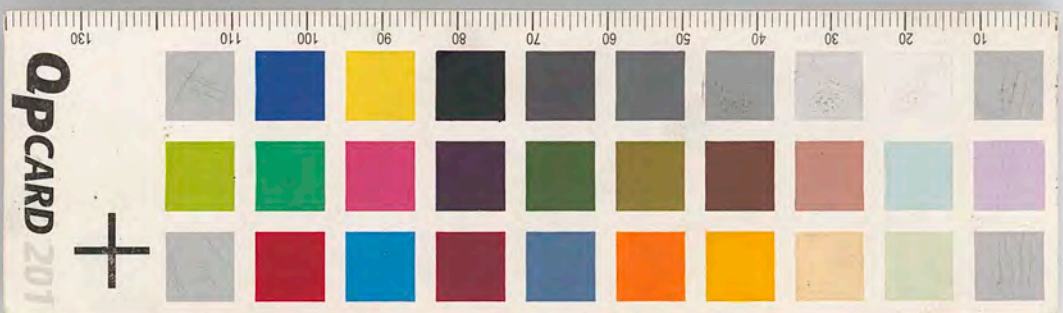
Me fui a ver la casa nueva de Tentuen, una casa schuer
ciertamente las más hermosa de toda la zona schuer que
yo visito (numpij schuamur: *chinta*).

Tiene la forma típica de las casas schuer del Terin y solo
en parte en la zona schuer del Tancor, es decir la pilas
centrales muy altas en su zona redondeada, para imp-
dir que los sacántari (tirantes) se doblen por el peso del
techo inmenso; y más abajo en todo el alrededor otros pilos
más bajos de la misma altura; luego las dos tijoras.

La casa es así: *solé diñimur*:
visto desde
arriba abajo



x = los pilos alt
• = los de mas bajos
o = los pilos de la
misma altura de x



Es en verdad una cosa espantosa. Tuxanchi a sus muy
enfermo y está agitando y tomando notas para defenderse
de los hijos enemigos, lo mismo que Janiuk y Entokua,
y recibir los trutzak o flechas de sus hijos.

Alle dijo que Luya sigue hablando de querer matar a
sus hijos y acusa al Alakian de ayudarlos los hijos
enfermos. Quikii el jefe actual Ah. no habla mucho
mejor. En los últimos del grupo quisieron separarse y
formar otro centro más arriba de los militares de
Chiriboga, en Wankuchi o Watsamienta, terreno
que ya pertenece a otro centro.

Los demás están unidos, y piensan trabajar al lado,
y que terminen la liberación en el Nunkram, ha-
sta dar con la liberación de Wankuk.

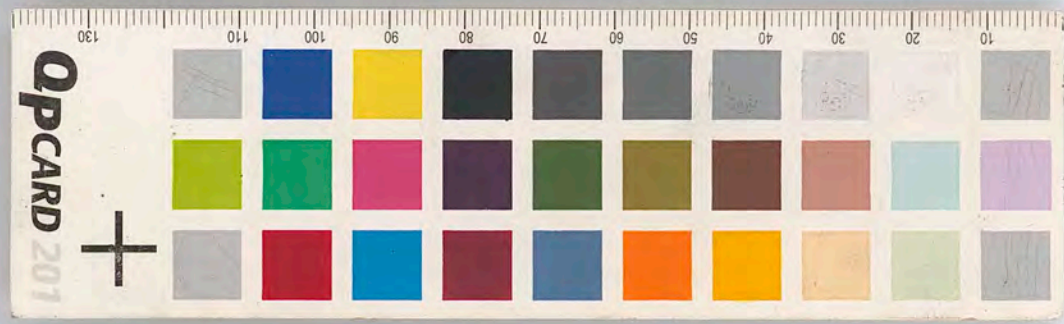
Tuxanchi fue amenazado de muerte por Chajish de
Yhukints, cuando a este le murió un hijo; pero ya
de Nunkram le convenció a existir. En ese tiempo
Tuxanchi estaba muy enfermo y buscando hijos para
morir. A pesar de la situación difícil de este
grupo, ~~ya~~ por haber renunciado él a su, iniciado a Kérin
nuestro Entokua, y por no haber más reunido los
Kérin el regimiento Nunkram (el mal ~~esto~~ fue



muerto de haber querido con la sujeción vida, y esto
debería a los demás, y a la vida, siendo Maisham y a la vida
en su propia y familia), sin embargo ver que la Tala
ha de Jesús la ayuda a liberarse. Tuckauchin y los
muchachos muy especialmente (y son muchos no hijos
e hijos) nunca vienen a la Tala.

Tupiza 24/6/82:

Después de esto todo por todo lo que me pidiere
en la escuela: "instante quiere hablar contigo". Me ha costado
muchísimo preparar el Altar y el telecambio de aquí, por
las insistencias tan grandes que me hizo T. Alfredo, y que el
mismo los hizo a los telecambios por la radio: cuando
llegue el T. bendiciré nuestro matrimonio... Pero que una
vez no me sentire de hacerlo, ya que en realidad voy a tener
que bendecir los pedidos de los chicos (después de la vez y
2 veces que no los ver) que me pidiere en mi servicio, para
entender la catequesis del telecambio de Tala. y los
muchos pocos, y también voy a vivir con mi mujer, también
de Tala, si bien los dos son originarios de Tala y
de Tala. Esto hizo muy incierta mi situación; al fi-
nal decidí celebrar el Altar y el telecambio. La celebración resultó
muy linda, con mucho al final por todos. El Señor



cuando otros novios, que fue sealado por toda la comu-
nidad. Después de todo, del trabajo del ~~señal~~ lindero
sur del Centro: Tasham, Lumpy, Munké, Tiktun,
Chitnash y los jóvenes Joviruk y Allitisp.

Fui a la casa de Tasham para suirme a dejar
de tomar y seguir como segundaria a los señores este-
cimientos. Luego Allitiant me rogó viniera a repochar a sus
dos mujeres, los hermanos, hijos de Joviruk que se insultaron
entre ellos y por eso encapichados fueron pedidos por el
morido. Este estaba ennegritado. Me dio licor de filipino
a los dos jóvenes mujeres. Luego Joviruk me llamó a su casa
para decirme que aunque no quedo venir como segundaria a los
señores de los etxun, (también por estar tomando metem
para curarse), sin embargo no bato la Taleba del León,
niempre oro y participo en las celebraciones...

Luego fui a ver a la viuda del finado señores Chumji,
que murió el año pasado en la gripe que yo traje en
el tabernáculo Tukupí desde Mantú...

Chumji o Joviruk hijo de una hermana de esa viuda
Tiris, que tiene relaciones con su prima hermana para-
lela, Hounich, hijo de Tiris.

Allí también otros señores.

On la
jefe de
Lajin
de N
lindo p
que el
a M
Hobla
León p
de p
Tshpink

el temple
de Tunit
el León
lira veni
nueses Al
por la de
despedid
antes que
el Hijo
en Olin,
de la C



la comun-
e lindero
Pitun,

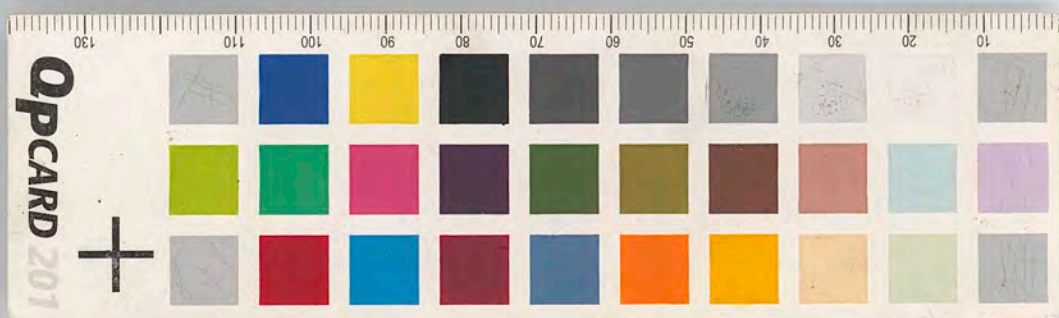
Ayer
fuer este-
ocher a su
e insultaron

por el
de Filipina
a su casa
matina a los
los matan
del Señor,

Chunji,
aje en
ra riudo
una pro-

Por la Tarde, meyo de la llegada en casa en el
jefe de aquí Tunkí, de 5 hombres de Tunkram.
Yun que ya conocí en Wampuk, Hoyish hijo
de Nii que ya conocí en Ihuraint, y otros 3
hombres jóvenes de Tunkram. Vinieron porque parece
que el Presid. Pedro Kunkúma, les envía el señor
a Muntii con machetes, hachas, paipaima etc.
Hablamos de noche más de una hora y $\frac{1}{2}$.
León que la Oelha sembrada hoy y en estos días
de frutos de vida eterna.
Ishpink 25/6/82.

Esta mañana el grupo de Ishpink estuvo
el completo, como los 5 hombres con Yu, y los muchachos
de Tunkram - Ihuraint. Fue maravillosa la ocasión que
el León nos brindó a todos: Tuxsinchin creía que no ha-
bía venido, pero llegó adormado a porar que hace unos
meses Hoyish de Ihuraint, hoy presente, le suenagó motor
por la muerte de un hijito. Les hablé del origen de la
desobediencia del hombre, causa del mal y de la muerte,
antes que los hijos existieran en la tierra, y como Jesús
el Hijo del Padre vino y restauró la vida del hombre
con Dios, en su sangre borró las maldiciones antiguas
de la Maldición, según los mitos achuar y la Biblia,



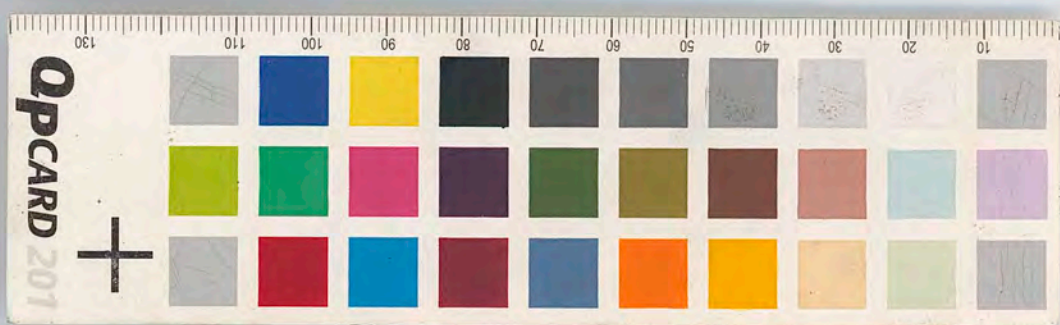
Le hablé luego de su Resurrección, y su 2ª venida para el Juicio Final en las Tablas de Jesús a los resucitados. Corroborando la situación de los dos grupos de spui, amigos, luego enemigos (por los hijos de spui); otra vez en su-
stad inicial, y la fuerte creencia en el hijo y sus po-
deres ocultos, le presenté la Tabla de Vida de Jesús,
Muerto y Resucitado, y ahora también del pueblo schuar.
Le narré la alegría maravillosa de Yskuen de Tokiut,
que pedono a Yontkuan, el que murió a su padre Yhunta.
Sentí que el los schuar empentaban la Tabla, en la ayuda
del Espíritu. Los Cartelones me han servido mucho para ilus-
trar la Tabla.

Lo hermoso de hoy fue el discurso que el jefe de Tunkam: ajuu, hizo con el mayor de espí Tunkinchiir. Yim se dejó oír (ya que por desgracia no aprendió de los líderes, pues que hablan de jé, en oraciones numerosas) pero luego se preguntó si podía hablar sentado, y según el sistema común dijo en tuktank y se acercó a Tunkinchiir, como señal de querer dejar y elegir un asunto difícil. Yim le dijo: "no quiero volver a los luchas antiguas". Tunkinchiir: "quién quiere morir y dejar huérfanos. ¿Vosotros ^{curamos} ~~temerosos~~ ^{no temen} solo por dolores pequeños, pero no unos verdaderos hijos, solo sufrimos en silencio, yo tem-

por quien los luchas antiguas; ~~tristemente~~ ~~con~~ todos tenemos
que morir. Pero me trajeron noticias nuevas (se refirió a
los de Abayish, presentó) y me puse triste. ¿Quién vino
a mi hijo? (se refirió a los pequeños ~~por~~ hijos de Nuni-
Kram. Thukunt: Turi y Aukunash.)
Respondió que: "Turi y Aukunash toman ustedes como
ustedes, no son grandes hijos. Yo como hermano mayor
les debo reprochar si ellos ocultan a otro hijo.
Muestran los ojos de los ojos de los ojos, ocultan los problemas.
Quisimpati: limpiemos."

Q. Quisimpati: "me dijeron que estoy huyendo, a mi
hermano y medio muerto, que hace mucho tiempo que
no tomo nada. Me dijeron: no viene a trabajar la
jica, por miedo de ser castigado; me lo dicen que esta
la enfermo y muy mal. - Yo muestro a los jóvenes a
la jica; me dijeron. En todo yo digo: si me quieren
muerto que me mueran, ellos quedarán con su peso y culpa,
y morirán también. El hermano el jefe anuncia la
Palabra, por nosotros mal hablados, no nos sentimos de
deber, más tarde lo veremos tal vez. - La mañana
hechos escuchados..."

En vez de acusar a los verdaderos hijos como Abayish del



hago Chántump, suran a mi o a Kayō de Wampuk...
Al final se pelearon y terminaron diciendo: "dejemos esta
palabra para siempre".

Luego empecé a escribir en Alogish: "en verdad quieres
muerte a mi padre (Tumashin)?"

Alogish: "no! Hecho mi mundo tuvo dos hijos mu-
tos y fue a donde Alogish luego y este lo dijo: mujima-
ya tumashincherishi! "Tal vez del norte te harán esto?"
(indicando al grupo de Ishpik, al norte de Tumi-Kam.)

Pero Alogish no murió a nadie.

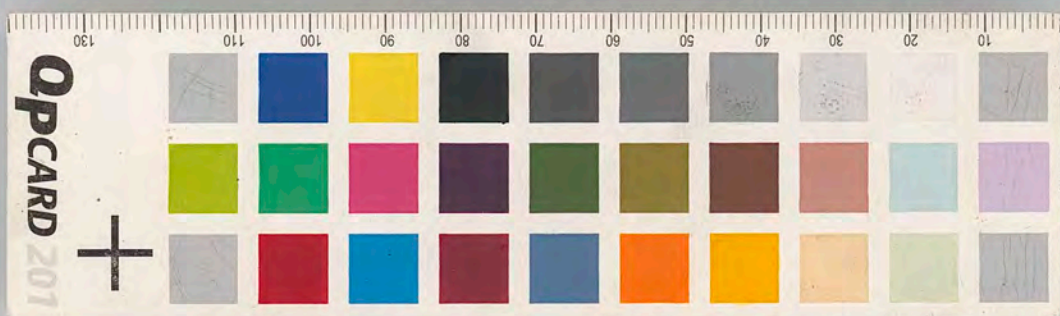
Muchos quisieron hablarlo, un poco también se dio de su-
pervivencia, usando terminología del de los lectores, much
en lugar de usar las palabras, ahora. Tiene en realidad
don de saber.

Luego los leble y yo y decidí quedarme hasta mañana.
Aunque varios puntos: peligro de escisión del grupo por culpa
de Lampa / luego me reproché Tumi-Kam no había repro-
chado públicamente a Lampa. Le contesté que lo haré
mañana en la noche. La noche del interior de la Telcha,
de seguir al spjmatin, y a hacer el estremo. De la
pica global, de la pista, del potrero comunitario, y de la
tienda comunal que no va muy bien. Tumi-Kam, el 1°

Tendro, y
Luzinos, el
El Tres.

que el 30.
muchetos,
para la 18
vicio, p
achuar
ya los le
para rete
bruchen
Yojintol

y el jora
proble co
Empaun
es, leua
deberían
camino
Me dicen p
hacer un
de cara

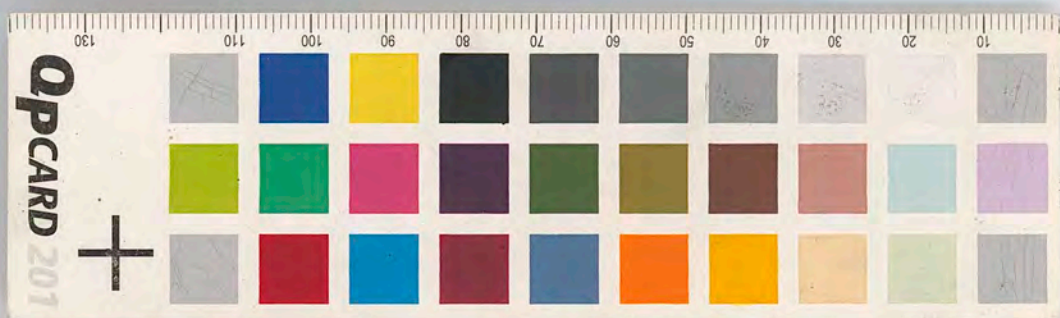


Wampukh...
 dejemos esta
 abast. quiere,
 yjinto muer-
 mujima-
 harian esto?"
 unikrau.)
 e de suje-
 nes, shuch
 a realidad

insinuare
 por culpa
 les repro-
 lo hare
 la Telaha,
 De la
 t, y de la
 ut, el 1°

Tendrán, quisiera encargarse de sacar de la tienda comunal.
 Logramos luego en conversación entre los dos grupos, muchachos.
 El Pres. de la Federación Pedro Kuntkimas dijo por radio
 que el 30 de junio, había dos melos de la sierrita para llevar
 muchachos, telas, lanchas a los de Unikrau, y los flanchos
 para la Escuela de Ishpink. Pero que el señor no volvera
 venir, que enviaran Kintuik, pollines, trapejos manuales
 achuar etc. Los de Unikrau dijeron que las telas
 ya las hubieran ~~hecho~~ bajado en Ukintui, y vinieran
 para retirarlas. Hoy mismo regresaron para venir a
 buscar que las telas etc. los van a traer de Unión.
 Yjinto (Alto Ishpink) 26/6/82:

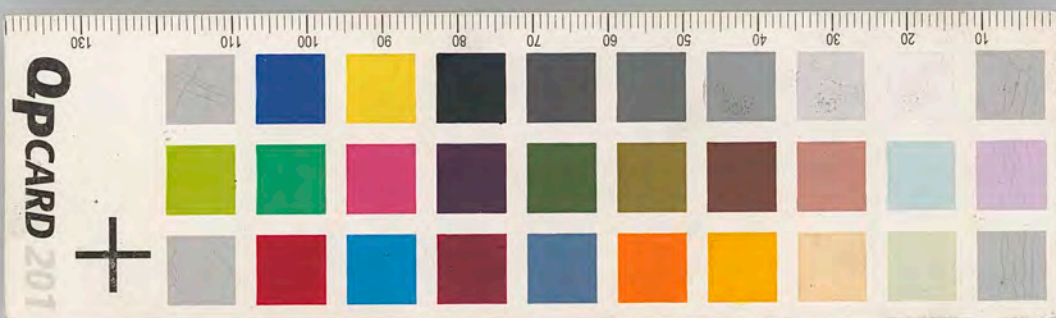
Oituir yeras de Tuxsainchi,
 y el joven Jentrit me acompañaron en canoa hasta aquí, antiguo
 prau de casa de shapi de Tuxsainchi. La casa es muy linda.
 Enfocamos un por más de 6 h. desde Ishpink. La zona
 es llena de lagunas. Estamos en el alto Ishpink. De aquí
 deberíamos llegar mañana a Chichinat en unos 10 h., por los
 caminos de la Cruzada francesa que tenía base en Chichinat.
 Me dicen que el camino es muy malo. En el tiempo podrían
 hacer un camino recto. Esta mañana a las 3, entré en
 la zona de Pampa y septe lo que le dije que él es muy an-



Se le roptura en el grupo de Ishijik. Se encuen en parte
diciendo que estando muy enfermo su primera mujer Chir-
Kis", fue a Weyu entra y el hijo Tairi le dijo que alguien
de venia la buscaba. Regresó a Ishijik y estuvieron tomando
alcohol por una fiesta era de la familia. Autuadi leu-
la tarde en medio medio quiso dejar de tomar. Yump
le reprochó estando ya todos medio tomados. Luego Yump
quiere dejar la fiesta para irse a su casa alguien dijo para
dar de comer a su esposa muy débil y flaca.
Allorhiunt empezó a reprocharle: "¿tú solo siendo maltes...
mi trabajo es así?" Yump le contestó: "¿por qué me preguntas? ¿auten-
ter será cierto lo que Tairi me dijo, que alguien de aquí
me busca?" Allorhiunt se enojó y empezó a alterarse: "tú
también eres hijo y tienes flechas, y a pesar de eso no
quieres tener muchos hijos (a Yump se le murieron
algunos niños)..." En otra ocasión, Yump entró en casa
de Allorhiunt y se pelearon. La 1ª mujer Chirikis, "a, muy
belladora. Estuvieron hablando desde las 3 a las 5,30
Espero que el Tairi le haya traído el embarazo. Juntos reza-
ron y cantaron.
Que paz infinita en ese lugar tan apartado. Allorhiunt do-
minando no van a ser como los otros, pero la Y. Allorhi, y por el

nada es lo
posible. O
fue a por
estar me
esto con
también
expresión en
El todo
por la
su esposa
por prep
Chichirat

(a, palabra
hasta la
entre en
Wiraik
de la C
nólo que
significando
de la C
era, y a



nose es largo. Quisiera celebrarla antes, pero no se ni será
posible. Titián fue a la escuela en un arroyo, y Jauvirat
fue a pescar. Paz y amor entre los hombres, Señor!

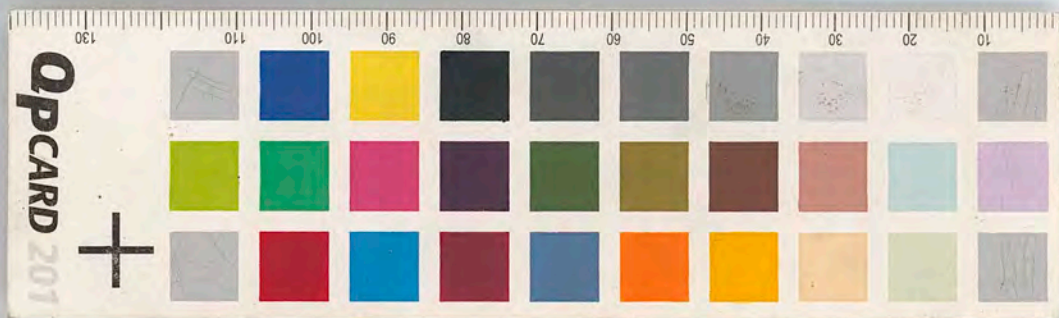
Esta mañana en la celebración de la fiesta de la Virgen del
Proto Evangelio, se celebró en Fatima y hoy.

Tuvinos siempre vino a la Velada, si bien dijo que
expresó entre en el Catecismo con los niños.

El Gobernador me dijo con su esposa, la alegría de
ver la gracia del Señor a los tiempos. Les dimos por
su esposa María Rosa, estuvo en fiebre toda la noche
por frío y alguna polverosa del interior.

Chichiriat: 28/6/82: ayer empezamos 7,30 hora, desde el punto
donde dejamos la caña en el río Wirait

(a palabra de origen quechua, y es afluente izquierdo del Ichik) /
hasta la 1ª casa de José de Espi; desde José hasta el
puerto exacto de Espi hay 40' más de camino. Desde el río
Wirait no hay camino claro, pero desde un campamento
de la Compañía se sigue un camino recto de la misma,
solo que ahora hay muchos quebrados, los señores van
siguiendo al terreno mejor y se alejan mucho del camino
de la Compañía. Titián y Jauvirat me acompañaron todo, mi
esposa, y como vine solo vine bien, pero llegamos todos

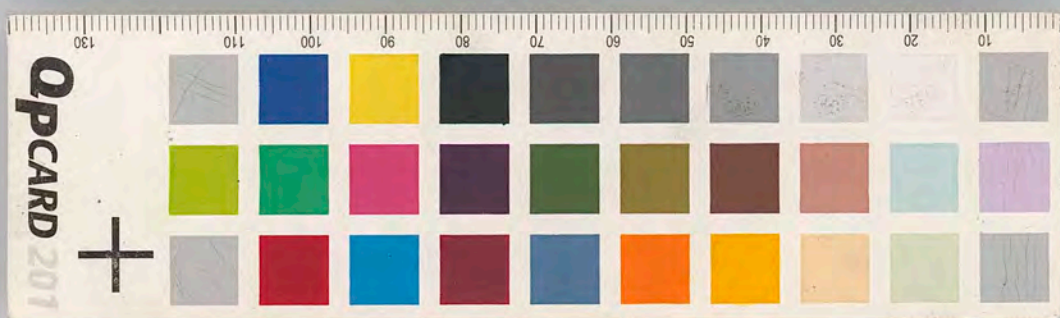


bastante ~~con~~ notados... Aquí hay solo 7 linches,
ya que todos los leños, están trabajando en el tam.
de Jacint, hacia el Kurint o Alakusan.

¶ Ver que el sistema ha sido la Telaba, como el
sue grado ligo Wuijin y ante Alakusant de laish,
a pesar que su existencia no es, existiendo.
Canten y amaban la Telaba.

Aquí me piden, como hacen los quichua, que me hablen
de los ritos: los ritos que antes los mayores querían
entrar en el catecismo, para ser bautizados en co-
munidad. El O. Elías de Alontabo, hizo un solo
viaje por aquí, yendo a Alontabo en donde estuvo
4 días. Los de aquí les pidieron que les pusiera el
nombre y el bautismo a los hijos, y él justamente
les contó que era encargado de los quichua, y el
O. Quintanilla era encargado de los schuer-shikier.
Ciertos que en estos ritos, por el ejemplo de los quichua,
de Alontabo, es difícil que entre la idea de la
comunidad cristiana. Más fácil por cierto y menos
complicado era el sistema misionero antiguo, man-
do el misionero japonés después de varios años, y
bautizaba a todos. Aquí no hay sino estrer

ni suya
reus, me
Ghais
Jinanch
jefe, se
En la
lectura
La Campa
Los mil
Le que
liber. Es
demue
Se entre
nias para
los linche
Los herro
en parte
Soult, y
finitiva
muy tr
pues tu
Arenas po



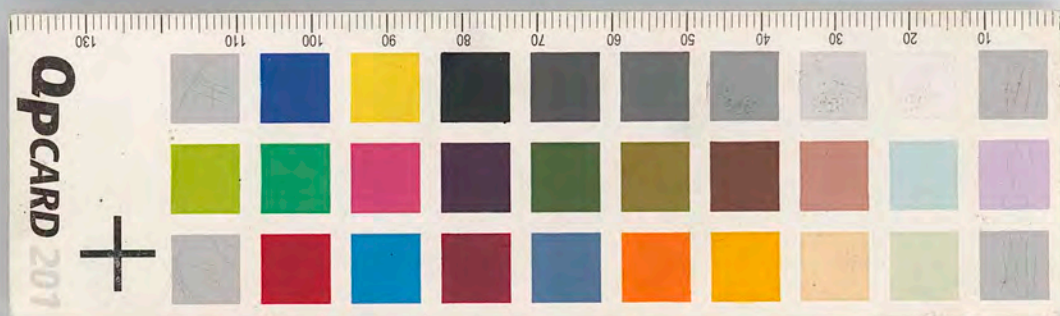
7 hombres,
en el Ten.
ar.

re, como el
de laish,

re me lanti-
mayre, queben
los en co-
un solo
ortuno
y quisiera el
justamente
hues, el
shiskior.
los quichus,
de la
to y menos
tyus, mon-
tano, y
en etrenu

ni sujeción. Alcanzamos en la salida del Ten ap-
parejos, hombres, en en el sendero con todos ellos.
Thina a hijastro de Jachint casó ^{una} la hija de Kunamp.
Jinanch que casó una hija de Wörush, actual
jefe, se regresó a Ullakuer en tiempo, con su mujer.
Su hermano Beremp de Ullakuer ya vive aquí,
haciendo casado la otra hija de Wörush.

La Compañía petrolera ya se fue hace más de un año.
Los militares de Ullakuer quisieron entrar aquí.
Le quisieron la Federación, y el grupo está tranquilo y
libre. Están pasando en mejorar la pista, hacer la
denuncia global, y más personas para tener fuente
de entrada para el, y entre la ida en las Compa-
ñías para trabajar. Esta mañana nos reunimos todos
los hombres, con el jefe Wörush y su ayudante Juse.
Los herramientas, que lucimos venir hace más de 3 años,
en parte la perdieron ya perdido. El encargado
Luit, que tenía un perro quichu brujo, se fue de-
finitivamente a Ullakuer, empujado por su esposa
muy tremenda habladora, que no quiso que el
grupo tuviera su denuncia global, ya miedo de no tener
denuncia propia. Esta vez me dio la impresión que el grupo



está madurando, a pesar de tener tanta dependencia
de Almonte y de sus comerciantes.

Estoy cerca de terminar mi primera visita a los centros de los
los Amisimios Achua y Kapáxi. Quiera el Señor que
eso sea un sembrar Palapa y vida que pueda servir y otros
quedan seguir el camino trazado en la luz del Espíritu
y mejorarlo. En la próxima reunión del lunes, próximo
en Parilla D. Ponce estoy decidido a decir a los 11 años
de labor entre los Achua del Ecuador, que el próximo año
quiero iniciar al O. Celso, para que él o el O. Tulio o
el O. Domingo Bottozo sigan el trabajo, y yo a los 12
años quiero pedir por escrito que me libere de esa responsa-
bilidad para irme a los del 1° anuncio, o donde la E
Iglesia no es por nada forzada, entre los achua del
sur que por la mayoría.

Chichirast 29/6/82 / F. Tesoro y P. Tesoro.

Ayer llegaron 4 soldados de La Brea. El jefe
era un soldado quichua. También llegaron 20 muchachos, todos
quichua nuevos los, de la Escuela de fiscal de Almonte, en
poses hacia Almonte. Los trajo un sergente de Almonte,
Castillo. El helicóptero grande militar bajó por la tarde
y llevó uno de los 4, un conscripto muy enfermo del hospital.

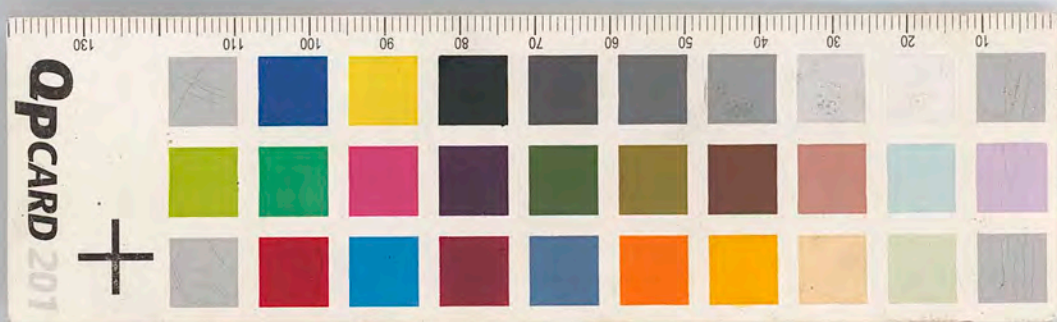
Luego
alpo de
Escuela,
uno de
medio p
qui O
compa
chagind
los quich
Pios. (C
25 m.)
y qued
A un
de mi
es hom
pos torn
res del
como m
tu no
to en
soldado
Palapa,



de guerra
 de los
 León que
 mir y otros
 del Espíritu
 próximos
 los 11 años
 próximos con
 O. Tulcio o
 yo o los 12
 era responsable
 sobre la
 guerra del
 a. El jefe
 lachos, todos
 utabro, en
 lanchos,
 por la tarde
 del hijo.

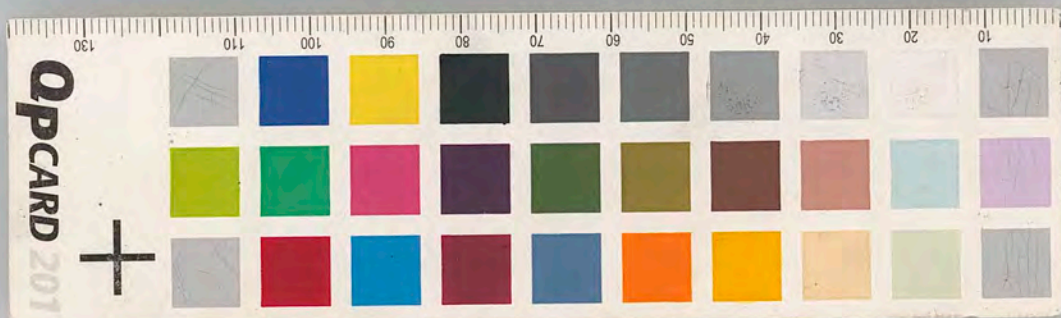
Luego en la casa de Titián estuvieron tomando chicha y
 elpo de trigo. Los 20 muchachos durmieron conmigo en la
 Escuela, con mucha hulla. Al fin durmieron. Por la noche
 uno de los 3 soldados que habían quedado tomando, ya
 medio picado, por pedido de Yakum hijo del Tanager de
 aquí Titián, y del yerno de Titián, Wéek, se hicieron
 compañeros, dando el nombre a los niños de los dos,
 chapándose según la costumbre de los llanos, que por a
 los pechucas. El soldado dijo que había que beber a
 Oros. Pero más / yo voy todo desde la Escuela, a unos
 25 m.) tarde, a las 11, algunos chicos se fueron,
 y quedaron solo Titián, Yakum y Wéek.

A un cierto momento el soldado empezó a hablar
 de mí en el shikier del trilingüe Wéek: "el padre
 es hombre como cualquiera" empezó a decir. Wéek en
 pos tomado también: empezó a defenderme: "no murmurar
 res del padre, él duerme"; "el padre siempre es hombre
 como cualquiera, no es lo mismo que nosotros. Como
 tu no puedes hablar mal del mayor, tampoco te permito
 to en un tiempo hablar mal del padre". Dijo al
 soldado: "yo sé que el padre es religioso, y de la
 Telaba, pero lo amo mucho y amo a los padres,



para no digo, no para murmurar... " y Week: "
ustedes no han podido entrar aquí, el pobre nos
ayuda " Con lo cual se entregó a enfadar al solda-
do. Interminaron los otros dos soldados, y por fin
fueron a dormir en la casa abandonada de Souit.
Pero ~~ya la mañana~~ Ya ya con los 3 de la mañana
ya con no dormía. No quise intervenir.
Pero hoy más luego que Week les llevó al soldado
quichu " avisó al Aldego ya hora corticosa se
soldado ". Por la mañana en la Tabla, los shixia
suspendieron que no deben dar de tomar chicha sin
a los soldados de por, como los achues nunca hacen,
por tomar chicha y trago. Pero Week dijo que
el soldado yendo a dormir, cogió el fusil e hizo
retroceder el cargador en señal de ira, por eso Week
el oído le repacho duramente. El soldado quichu
le puso en repacha al arma. Continúa que me avisaron
cuando ya los soldados se habían ido, para presentar
somente formal al Aldego de Alhotcho, como ya
hice otras veces, en esta zona...
Por la mañana, nos reunimos con los pocos curules
y mujeres prebadas, y con dificultad elegimos como

etreni
en Chis
La 1ª
en sus red
vino con
no comuni
lo después
me de
currido
de Wira
Elegimos
cuando
vez vend
cartelón
y cujunt
Makis
no pague
tambores
Alto tipo
allentro,
Luego fui



(Dit'ur hijo de O'mui)

etreni el único rosado cristiano bautizado de niño en Chiriquí, por el P. Tulici, ni bien antes, no pudo. La 1ª mujer no bautizada de Chiriquí, probablemente en sus regones, porque se dio hace unos 3 años, ella vino con la misma senua a motor hasta Alibutab. no comenzo. La 2ª mujer, no bautizada también, es la Apúppentra (Tujin) y ayer fue llamo para dar me de comer, y aprovechó para decirme que el marido Dit'ur le quería botar para casar a la hija de Wáresh. Muchos hablan de la vida del etreni. Elprimos como sugimatin a Antunish, que ya estuvo sugimatin, después por el teleauxilice. Ellos por esta vez vendrán a Alantú en las semanas para ver el 1º y 2º cartelón. Más tarde tendremos que reunir a parte los etreni y sugimatin de la Asociación de Kapani.

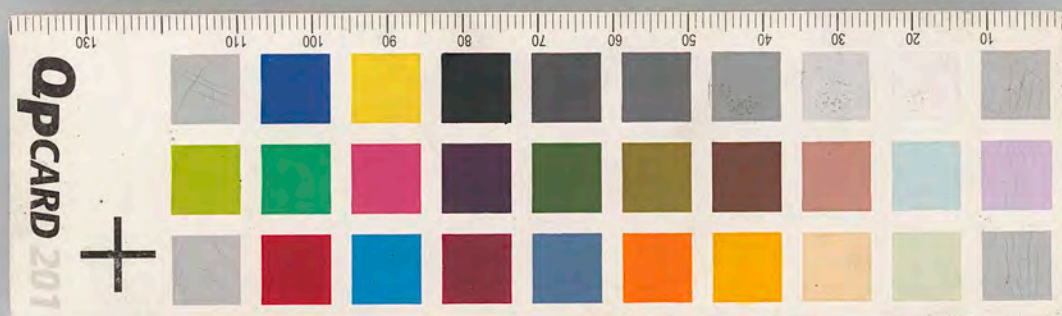
Makúser 1/7/1982:

Ayer José me acompañó hasta el río pequeño Morain, en donde estuvo trabajando junto al Tambo y al camino militar en varios de Chichirí. Allí dije en el camino y fue una gran alegría encontrarnos. Mientras, mucha gente me preguntaba semi terna y pches. Luego fui solo y llegué a la casa de Tanchim, luego José



con los muchachos el Kurint en curso, y a este lado de
la Gruela, entré en la nueva lindesima con de papa
Tureji, de Yankuam (shikier alto, pero un poco enfermo,
y por eso se va a Ubutelo a curarse a donde los hijos
quichua). Acuí en la mesa grande con el jefe de equi
Tupijint, que vive en su yaku Pijiu, el inicio de las
7 familias de equi casado con los muchachos.
Los muchachos con mucha alegría a los tiempos. 16 chum-
nos en la Gruela. El oxenim Kosenk Raben de Ubutum,
que educado 3 años más o menos en la Ulinia de Tish,
en donde fue bautizado, se unió en una hija (de
unos 13-14 años) de Tanchim de equi. Quiere regula-
rizar su Ullathimurio. En ocasión irá a Tish con la
esposa, y le dare una corta para el O. Tiro, según
dijo que regularice ese matrimonio. La esposa es no
bautizada, ya que aquí no hay con este fin.
Les hablo a todos la comunidad de la comunidad
nativa en Jene, y se tiene todo desarrollado en
los popuñichos de los que pero en esta comunidad.
Los dos suguratin de equi se están reuniendo a Muntii
para la próxima reunión de etherin y suguratin, se a
mediar entre sept. y octubre próximos.

Después de
llegar como
Jinaxuch y
Teluka
unos reuniones
Toro con
en la reunión
el Kurint
Ulls tard
siempre son
Cupf Com
no de los
Ollinist
Tshyink
Con el Tico
frente de
de Ollin
y de la
Además,
Tunt Tico
terminar
Tunt, po



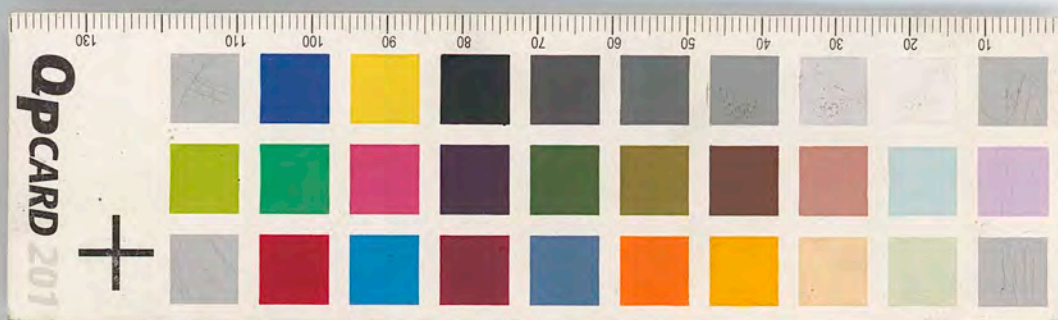
De lado de
de gaja
os cafeteros,
los bujos
gije de gaja
is de los

16 chum-
de Ulokum,
de Ulok,
a lujia de
ire regular-
Ulok con la
Ulok, según
ore es no
unos.

umidad
charlo en
idad.

Mantui
tin, a

Después de la Tolcha, a la cual pertenecían todos, si
bien como otras veces, con riza, algunos jóvenes como
Jimanch y Kainres, pero han lo mismo, ya que la
Tolcha los doce y los nueve), con los mejores lici-
mos reunión y hablaron que están para delimitar su terri-
torio con los de Yupantla, hasta hasta el Tujinas,
en la unión del Upié " con el Tujinas, hasta por el
Kurint, y el Yutunt. Hacia el sur lo mismo.
Más tarde entre ellos y los de Yutunt, se dividirán, ya que
siempre son dos Centros. Y por lo tanto los jico de las
Compañías. Un los de Yutunt, tienen el territo-
rio de los de Ulokum, los de Ulokum a espel de
Chichinot, y estos al territorio de Ulokum en el río
Ulokum. El grupo de espel es muy tranquilo.
Con el tiempo ~~de~~ hecho que desarrollar personas, para tener
fuerza de vida, ya que espel, si bien bueno, que los
de Chichinot, dependen del comercio de Ulokum,
y de la Compañía petrolera. Hablamos de eso.
Además, quieren terminar su pista, ya que los de Yu-
tant tienen una pista que difícilmente logran
terminar. Los de espel quieren invitar a los de Yu-
tant, para hacer primero la pista de espel.

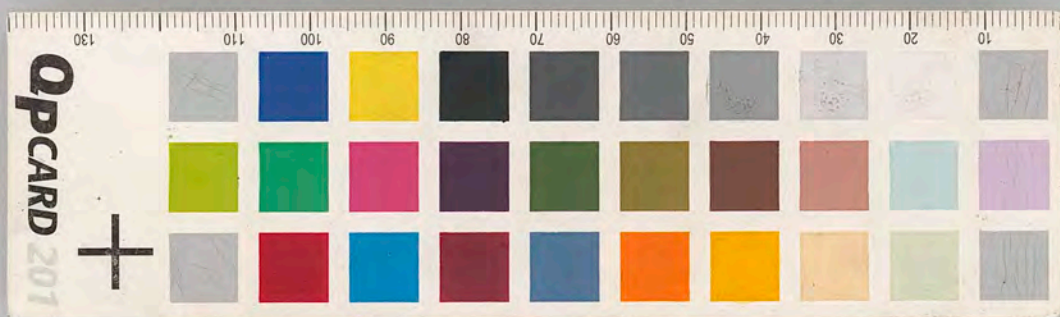


Aun no puedo proponer la entrada en el establecimiento,
(ya que el telecamiller solo se da la Tolaha a los niños de
la Escuela, los días domingos), pero puedo hacerlo la
próxima vez, con la ayuda del Señor.

Almuerzo por mí y Gutierrez, y así terminare mis visitas,
si bien el domingo tuve que andar 7-8 horas, para po-
der regresar a Chichirí, para poder participar el lunes
en Sesión D. Porro a la reunión en los Hermanos Iturza.
Así en nuestro Pastor Pedro Rodero Iturza.

Gutierrez 3/7/82.

ayer Kavira me acompañó hasta
Mokuna. El camino es mucho mejor y más corto. Apenas
2 horas. Aquí me estuvieron esperando. Solo faltó
Beremy y Thana. La Tolaha la escucharon todos,
especialmente los 19 alumnos. El telecamiller es Womung
hijo de Muktung del río Lamk, entre el Kéukaim
y Maktum de los Hermanos Evangélicos. Hace 21 años sube
a esa zona, y envió al jefe. Sin embargo el
joven que es soltero estuvo 5 años en el Centro Womung
de Tsigi, en donde fue bautizado. Trabajó un año en
los evangélicos de Muktum, como maestro y luego vino
a nosotros. Me contó a noche con el Alister Pau-



cho le dijo que si lo querían no valía, y lo quiero bautizar
de nuevo, diciéndole que era suyo por siempre. El muchacho
rehusó. Verdaderamente León por esas inscripciones, a los
hermanos, nativos...

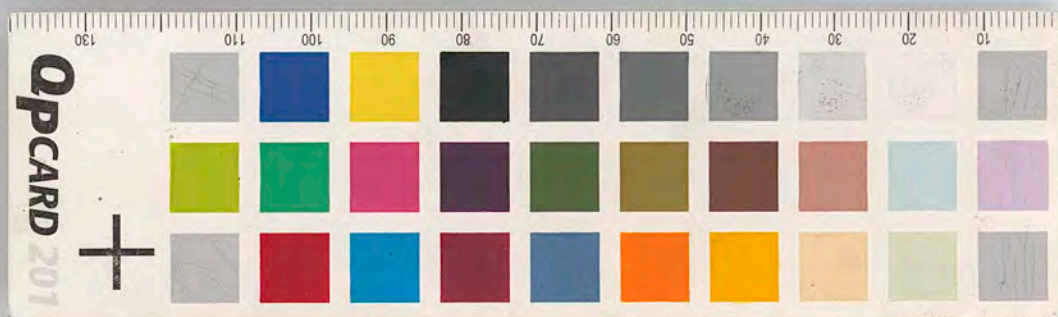
Esta mañana nos reunimos todos los de aquí. Los dos
que dan problemas, sin veré yerno del suocro Kusut,
un poco Lantik hijo de Kusut, que no quiere tra-
bajar en los campos. Pero el de los muchachos es muy malo.
Yo tuve problemas con mis propios hermanos, Beremp.

Aquí Kaim hermano de ellos, que ahora vive solo en la
frontera, en el río Ulekúser, dio una hija a un
viejo hijo peichua de Ulekúser, que ya tiene varios
hijos, siempre ~~se~~ me piden hablarle en la misma lengua.
Es una pena. En la región hablo con el jefe Juan de oro.
El teleaulier no causó ningún problema aquí, ni bien es soltero.
Le quise dar una mujer, mandando al pueblo de Korent Rakén
de Ulekúser. El jefe no quiso.

Alte riendo muy reventado; y ahora me voy a Chichinat.
Son 7 buenas horas de camino.

Chichinat 5/7/82.

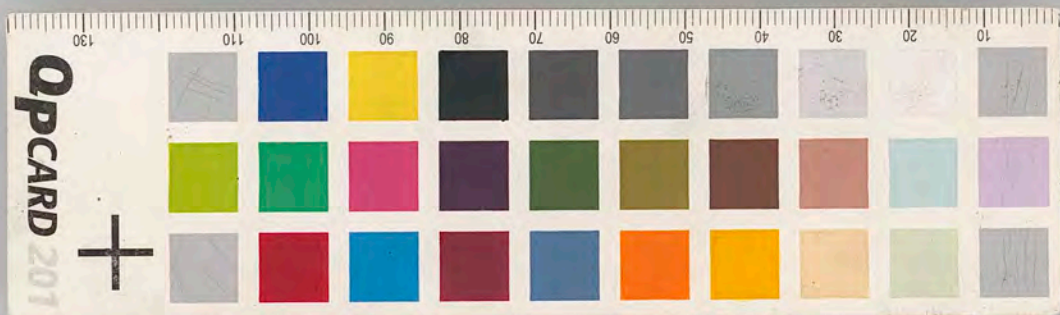
ayer después de la Yutunús en Juan el jefe
de allí que me ayudó. Fue bastante duro, pero después bien.



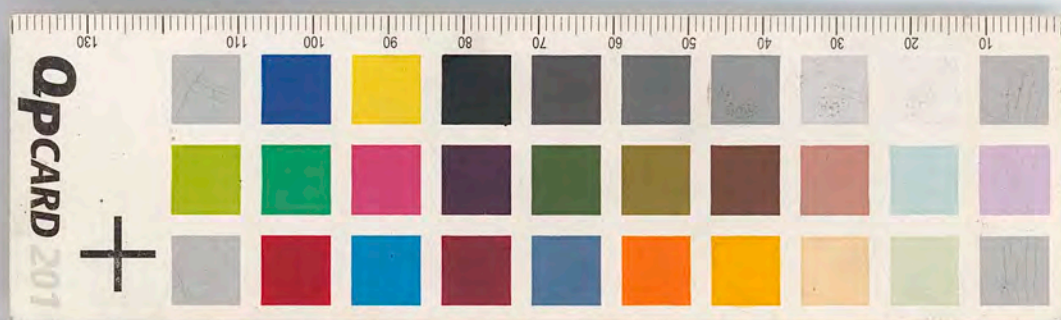
que grupo me estuvo esperando para la Telcha. Con la noche
terminó. Esta mañana vino otro grupo numeroso. Aproveché para
tratarle sobre la Comunidad Crist. según el 5º artículo, lo
referente a que la Comunidad de regantes debe ajustarse, según
los libros recibidos por el Señor, y le leí la palabra de los
Talento. El texto muy rico permitió hacerle muchas
reflexiones sobre la vida de ellos. Están para trabajar su
tercerano comunitario, pero varios piensan entrar en la
Compañía de los Montalvo o como quiera ir a trabajar a
Montalvo... Hoy debería volver a Juana, en la mañana
para la reunión de los misioneros de Sevilla, que comenzó
muy mal. Todo el Señor que esta reunión sea positiva.
Después al Señor, a Alicia y a la Gloria los volví a visitar
les que me toró hacer para visitar toda la zona, asociacio-
nes, para llegar a tiempo a la reunión de Sevilla a los
dos meses en lugar de los 3, como se había dicho
antes en el Señor Bodero.

Luego irémos a O. Tulic al sur, a donde voy para
reunir a los eternos al sur: en fin, en Tulic
para que también se vaya según el corazón del Señor y Jesús.
Juntos voy en el camino (se movían con muchos
particulares en vista de cambio de sitio). En noche

Kímet
Luego la
Kímet
en un
el Kímet
yendo de
reconoci
Tunka
Shana,
de un
los her
Terminó
sobre por
Alvix
reología,
Juan
Shana
todas
Shana
" l
el coro
seguido



Kúmit vino del lago Kúmit, cerca de los Ulaín.
 Luego la tribu fue a vivir en la zona superior del río
 Kúmitkum, luego en Yutnunt. Un tiempo vivieron
 en un río Kapsiki, sobre el Teri actual, entre
 el Kúmit y el Tostago. Un niño murió un día
 yendo de cacería, oyó muy lejos llorar una mujer,
 reconoció la voz de la muchacha Uekir, hija de
 Tenta' finado, hermano de Beremp, Bere, Ulaikua,
 Thaka, Woshikant, Ujūkum de Yutnunt, la cual dejó
 de un tiempo acompañando a Thaka (el más joven de
 los hermanos) cuando en la guerra, ya que su hermana
 Terina es la actual mujer de Thaka, haciendo saber ca-
 sada por el mismo, al morir su esposo Tenta'.
 Uekir por lo tanto es hija de Thaka, según su tradi-
 ción, siendo hija de un hermano.
 Juckán al verla llorar se acercó y qui ser visto, vio que
 Thaka quería escapar de ella, y ella se resistió con to-
 das las fuerzas. Cuando Juckán se dio cuenta que
 Thaka la había vencido e iba a escapar de ella se dejó.
 " lo convenció diciéndole que lo iba a perdonar, en
 el caso de no querer aceptar. Juckán no volvió en
 seguida a los hermanos. Desde cierto tiempo se re-

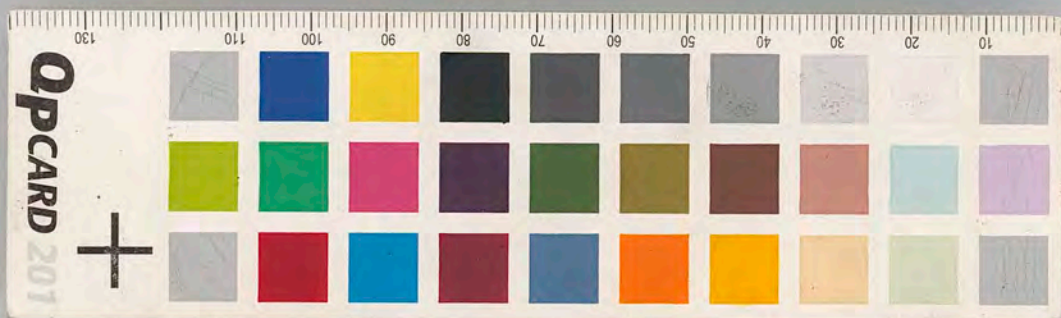


y los hermanos encerraron metor a Thaka. Le
quitaron la muchacha. Pero más tarde Thaka
de nuevo llevóse la, y a por la muchacha ya había
aprendido a vivir en el pueblo (apari, hermano
del jefe, y esposo de su mujer).

En ese tiempo ya recién subió en los lugares y
solo una vez pudo encontrar a Thaka en el camino,
y hablarle. De ella Thaka tuvo un hijo que se le
murió, y ahora tiene otro.

Otra cosa que me contó Jucón es la triste situación
de Ujūkām que vive solo en el Matusón, como di-
je más arriba, y sin saber el quichua, dejó su hijo
a ese quichua hujo de ~~Ujūkām~~. Ese hujo ya
quiso casar la hermana de ~~sa~~ en ~~apora~~ (vino
con 3 hijos quichuas, hijos y once de mujeres, todos)
hijo de Ujūkām, encerrando hujo a todos;
el contrato en esa quichua fue el tiempo de
la Compañía petrolera francesa de aquí, cuando
Bereng, hermano menor de Ujūkām, aprióse a
ese quichua la hijita mayorcita. Jucón de nuevo
saberlo y luego convencer a Bereng no hacerlo;
el hujo es ya viejo según ellos me dicen.

El ~~señor~~
cargó ~~de~~
de ~~partir~~
los ~~achas~~
mal el
el ~~muerto~~
Me ~~recuerdo~~
en el ~~de~~
una ~~hija~~
corta ~~mi~~
mujeres, y
Le ~~en~~
hujo, ~~mu~~
volados y
shirivó
Ahora ~~el~~
maleficio
miedo y
hijo.
Ujūkām
puedo ~~de~~
a lo q



a. Le
Yhaka
había
hommes

lupos y
el camino,
que se le

de situación
ón, como di-

yo su hijo
hijo ya
ra (uno
nie, todos)

e todos;

tiempo de

cuando

io de a

in elevar

hacerlo;

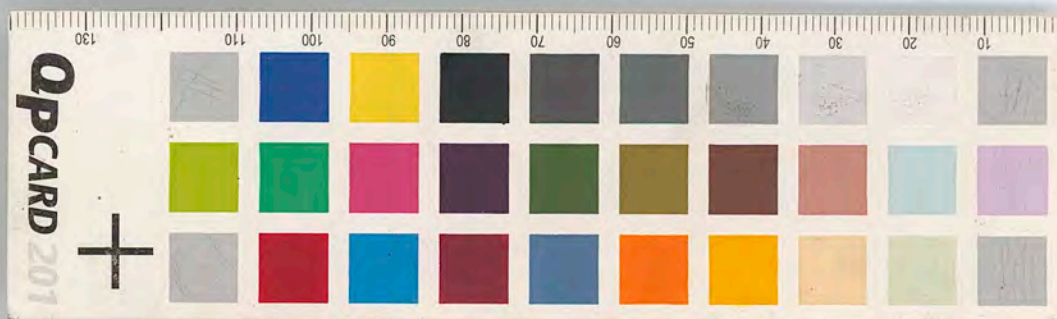
icen.

El señor de Yutunt, le mandó una carta por en-
carga de los señores de allá diciéndole: "escríbale
de sustitución, y no sigas amenazando a los señores, porque
los señores shkiker te pueden matar" etc. y lo
muel el hijo contestó en palahá duro: "¿quién es
el maestro para mandarme?" y rompió la carta.
Me acuerdo lo que pasó hace años en Lopy entra
en el hijo Kukham Tamapin que había cogido
una hija de Chigot y que lo mismo separeó una
carta mía, y más tarde quiso casar a los
muchos, y al final le mató.

Le recuerdo a Jukon que no mataran al
hijo, más que en caso de necesidad, fuera a los
volados por hacer sacar a Ulutah a su hijo
shirio. Me acuerdo.

Ahora Ujukam tiene que elegirlo, por miedo a sus
maleficios. Además el hijo no obedeció al especi-
miento que le dijo hizo Beremp, de darle su
hija. Feltsando Yhaka, Beremp / y también

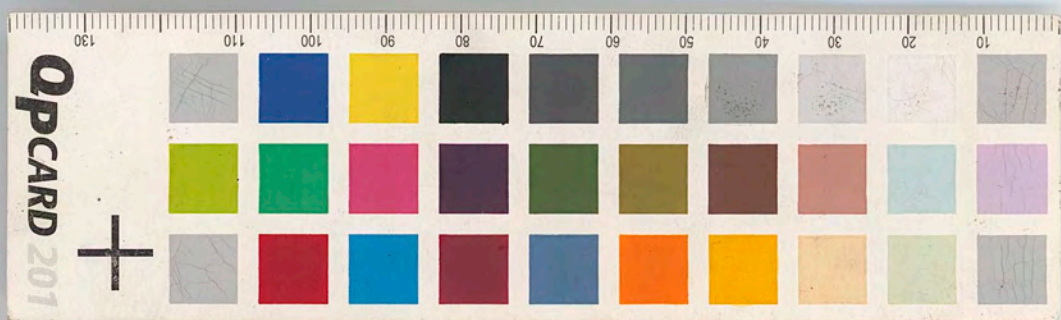
Ujukam, que vive fuera del Centro el señor
por lo hecho a los de Yutunt que quieren hacer
a lo que hacen en el caso que muchos de

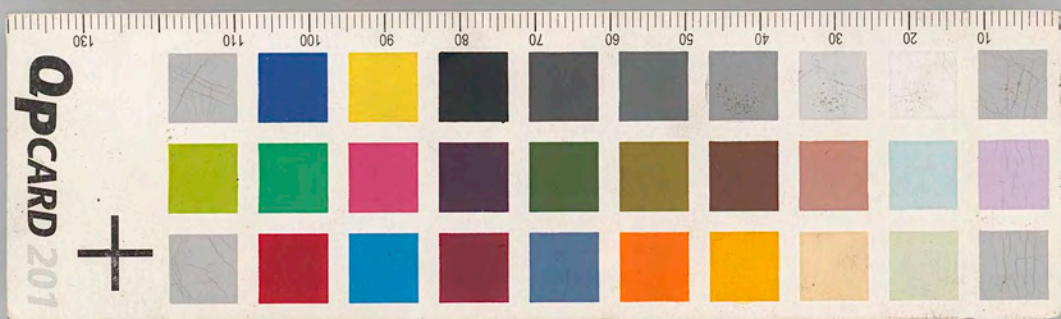
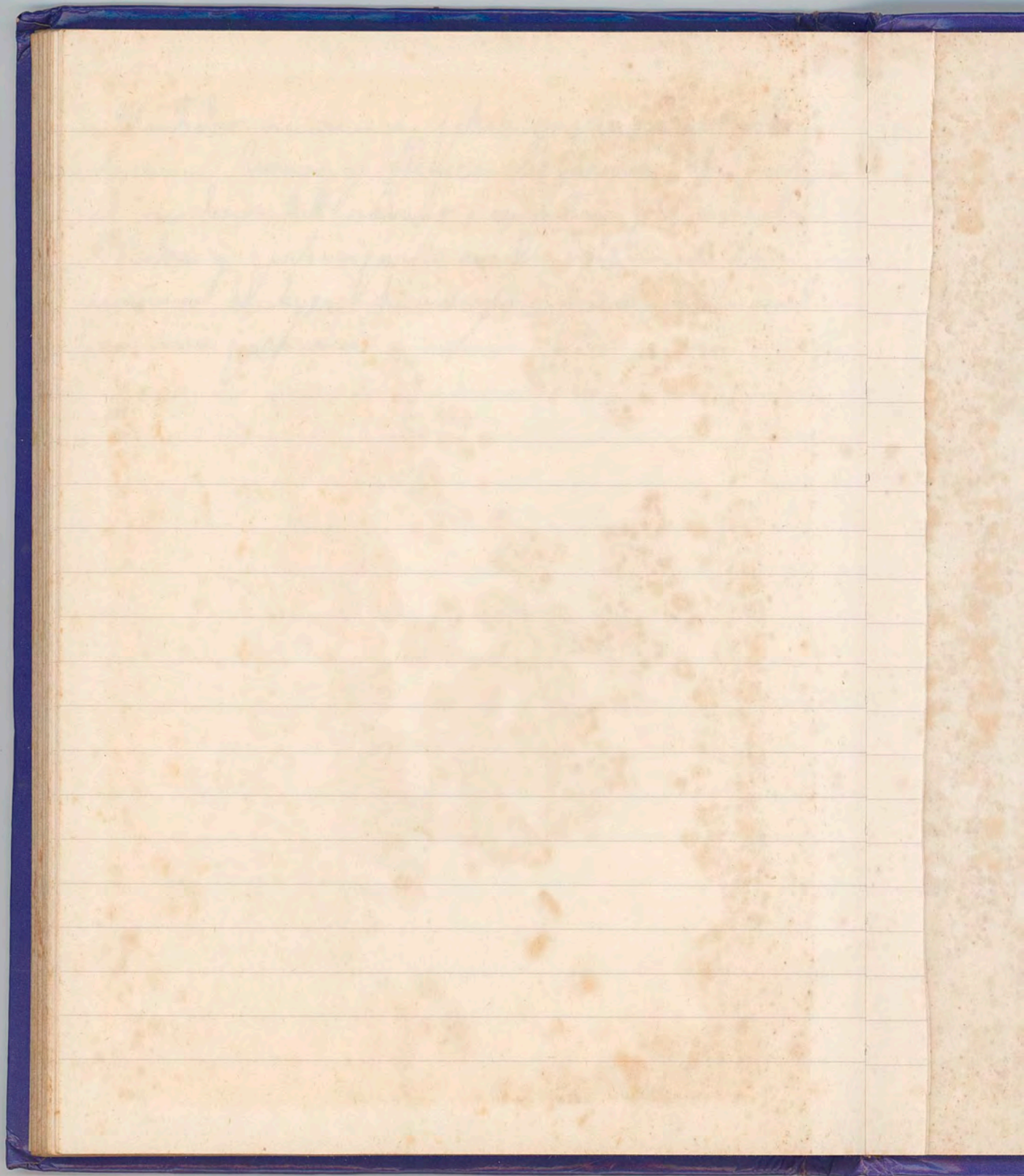


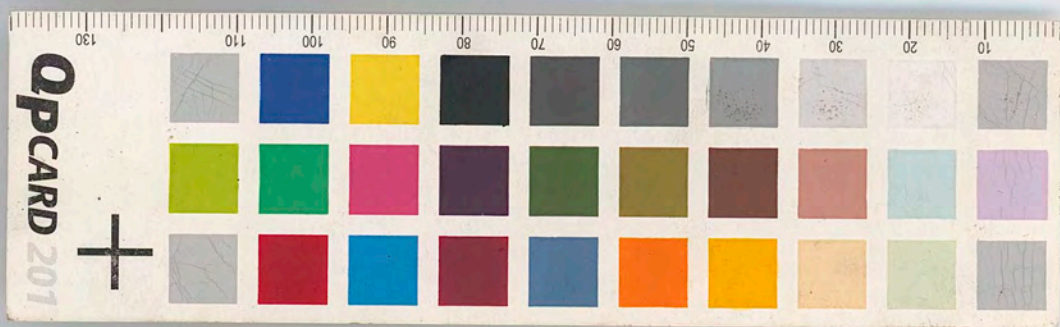
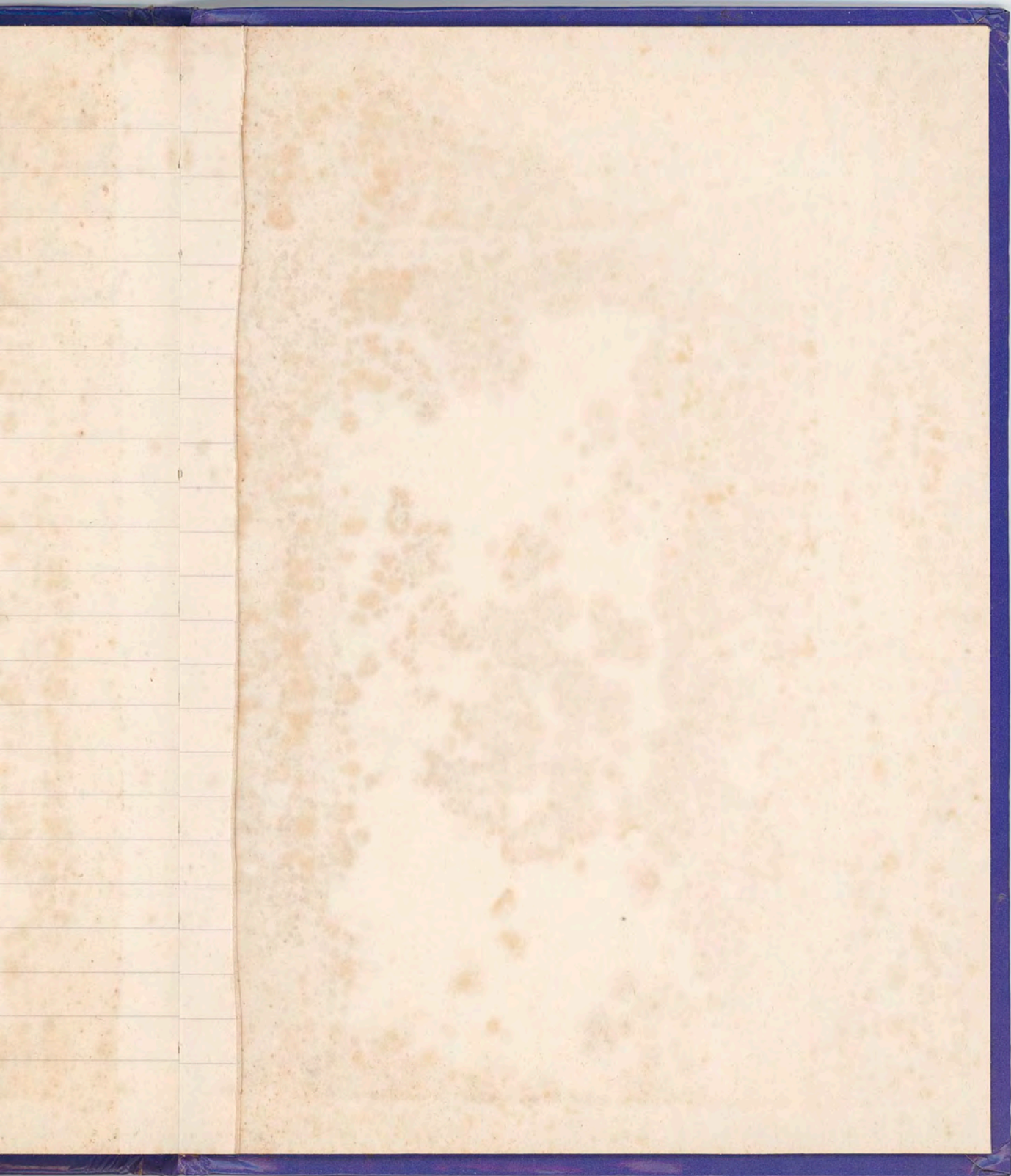
Montcho vinieron a pedir mujeres, sehuor-shi-
kier.... Beremp, Yliaka Nessora y Yutsumt,
al amanecer del sábado, vinieron y se iba la
Telaba y participaron en la Telaba de la
mañana de ayer domingo, después de la cual
me vine para acá.

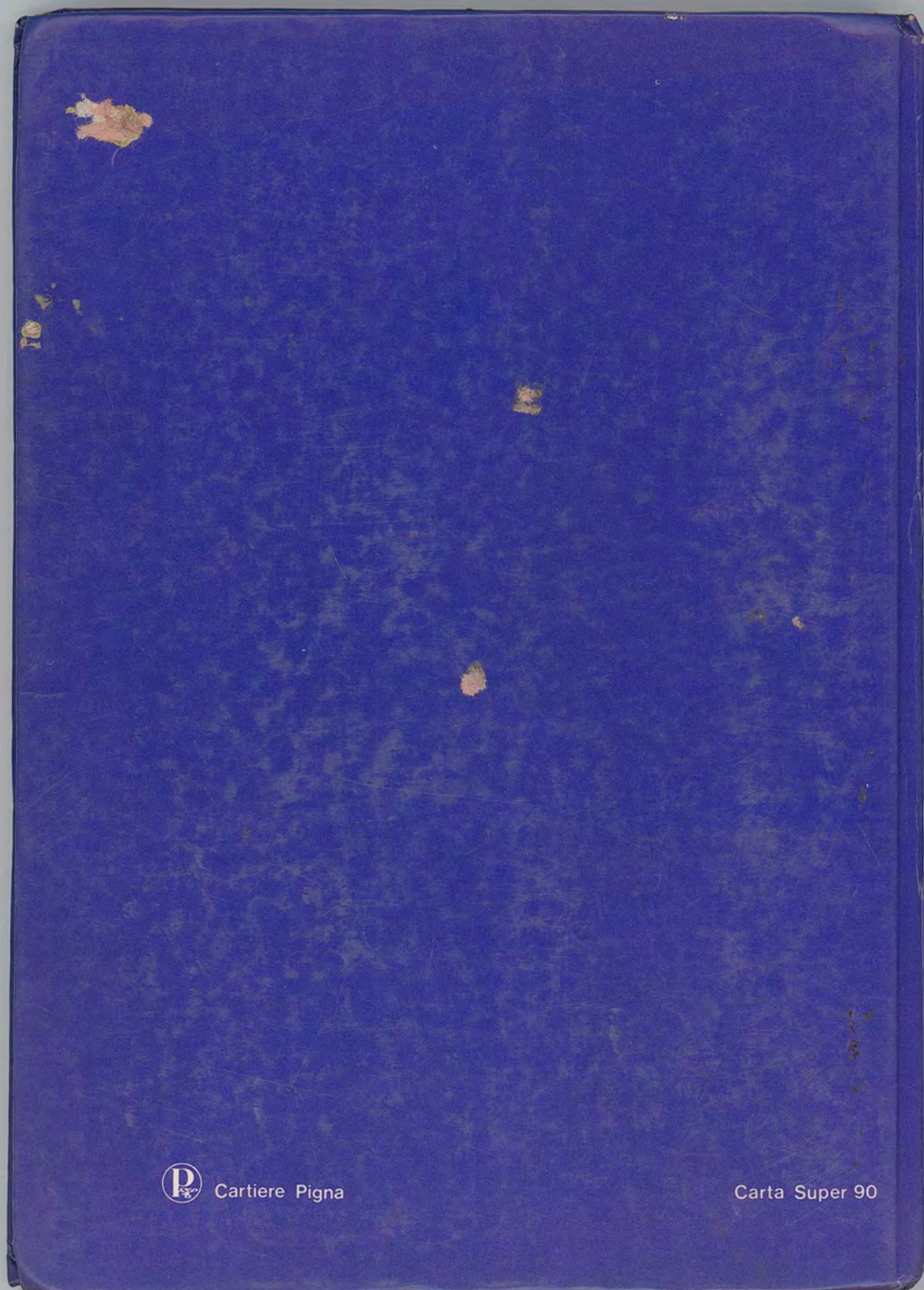


us - shi -
yutsumu
de la
de la
le la mel









Cartiere Pigna

Carta Super 90

